



Der Kinderschuh.



Drachen-Ritter mit



GRISU

Grisu 27-35
94⁹⁵ €

Wir messen
Kinderfüße!



Schuhe seit 1896

Hannoversche Neustadt 45 | 31303 Burgdorf
Tel. 0 51 36 - 88 15-0 | Geöffnet Mo - Fr 10-18.30 / Sa 10-16h

**Tiefstpreise
Trapezbleche
Iso-Paneele**
Telefon (05138) 6015670
www.blech-center-sehnde.de

**Haushaltsauflösungen
Entrümpelungen
An- und Verkauf**
Thomas Ertel
☎ 0172 5 13 03 44

+++ Jubiläumstournee +++

**Original
EGERLAND
Musikanten**

*Mit den schönsten Melodien
von Ernst Mosch*



**Sonntag
2. November 2025
16.00 Uhr**

**Kurt-Hirschfeld-Forum
Lehrte**

präsentiert von **Marktspiegel**

www.original-egerland-musikanten.de

@ Ihr digitaler Draht
zum MARKTSPIEGEL auf
www.marktspiegel-verlag.de

expert
Mit den besten Empfehlungen

BURGDORF LEHRTE CELLE

EHG expert Elektrofachhandel GmbH
31303 Burgdorf · Weserstr. 1
Burgdorf Carré · Tel. 05136/8002-33
www.expert-burgdorf.de

(Firmensitz: Burgdorf)
31275 Lehrte · Parkstr. 30
Zuckerfabrik · Tel. 05132/88867-0
www.expert-lehrte.de

(Firmensitz: Burgdorf)
29229 Celle · Zur Hasselklinik 3
Tel. 05141/93456-0
www.expert.de/celle

COUPON DER WOCHE



**PS5-Spiel –
Battlefield 6**
• USK: 18

79,99
69,-

Planung für Baugebiet in Fuhrberg kurz vor Abschluss

Grundstücke sollen im Frühjahr auf den Markt kommen/ Stadt favorisiert Losverfahren für die Vergabe

FUHRBERG (car). Wer im Stadtgebiet Burgwedel ein Haus bauen möchte, hat dazu ab 2026 wieder die Gelegenheit: Der Rat soll in seiner Sitzung am Dienstag, 7. Oktober, ab 19 Uhr im Amtshof den Satzungsbeschluss für den Bebauungsplan „Oberer Haselkamp“ fassen. Das ist der finale Schritt für die Planung des Baugebietes in Fuhrberg – dann darf gebaut werden.

Auf der rund 3,4 Hektar großen Fläche im Nordwesten der Ortschaft wird voraussichtlich Platz für mehr als 100 Neubürgerinnen und Neubürger geschaffen. Mit dem Vorhaben schließt sich eine sehr große Baulücke an dieser Stelle des Dorfes.

In den nächsten zwei bis drei Wochen sollen auf der Fläche die Erdarbeiten als Vorbereitung für die Erschließung beginnen, kündigte Burgwedels Bauamtsleiter Oliver Götze am Dienstagabend im Bauausschuss an. Bis Jahresende würden dann im Groben die Straßenverläufe zu erkennen sein. Der Zeitplan sieht vor, dass die Erschließung samt Kanälen und Co. bis Sommer fertig sein soll.

„Wir werden aber schon parallel mit der Vermarktung der Grundstücke beginnen“, kündigte Götze an. Das werde wahrscheinlich im Frühjahr passieren. Wie genau die Grundstücke an die Interessenten verteilt werden, stünde noch nicht endgültig fest. „Es läuft aber auf ein Losverfahren hinaus“, sagte Götze. Die Stadt sei verpflichtet, jedem eine Chance einzuräumen, um niemanden zu diskriminieren.



Blick von Nordwesten: das künftige Baugebiet von der Straße An der Schule aus betrachtet.

Foto: Frank Walter

Es werde wohl einen Lostopf geben, der offen für alle ist, sagte Götze. Zudem sei ein weiterer Einheimischen-Lostopf vorstellbar, der nur für Menschen, die in Burgwedel leben oder einen Bezug zu Burgwedel haben, geöffnet wird. Letztlich entscheidet ein notarielles Losverfahren über den Zuschlag für ein Baugrundstück. „Wir wollen keine Kriterien vorgeben, die schwer zu überprüfen sind“, betonte der Bauamtsleiter. Die Vermarktung des Neubaugebietes „Wietzeau II“ in Isernhagen habe gezeigt, dass so etwas mitunter schwierig werden könne. Dort hatte die Gemeinde das Bewerbungsverfahren für die Baugrundstücke zwi-

schzeitig gestoppt, weil zu viele Interessenten bei den Angaben geschummelt hatten, um es in den Lostopf für langjährige Bauinteressenten, freiwillige Feuerwehrleute und Inhaber der Ehrenamtskarte zu schaffen. Am Ende wurden alle Bewerbungen noch einmal aufwendig überprüft und kräftig aussortiert. So etwas wolle man in Burgwedel vermeiden, sagte Götze. Bauwillige, die Losglück haben und im nächsten Jahr ein Grundstück erhalten, müssen jedoch einige Dinge beachten: So sind im Baugebiet „Oberer Haselkamp“ Heizungsanlagen mit fossilen Brennstoffen wie Öl, Gas oder Kohle ausgeschlossen. Zudem

legt die Stadt im Bebauungsplan eine Mindestbegrünung der Grundstücke fest und gibt die Vorgabe, dass das Regenwasser auf dem Grundstück versickern können muss. Um ein „Einmauern“ der Straßen und Grundstücke zu verhindern, dürfen Zäune und sonstige Einfriedungen maximal zwei Meter hoch sein. Stattdessen sollen Vorgärten zu den Straßen hin angelegt werden. Geplant sind Einfamilien- und Doppelhausgrundstücke. Der Ortsrat hatte zudem angefragt, ob es möglich sei, eine Fläche für einen Kita-Neubau zurückzuhalten – das sei möglich, bestätigte der Bauamtsleiter nun im Ausschuss.

Was die Grundstücke kosten werden, wird sich bis zum Frühjahr klären. „Wir werden dort mittelgroße Grundstücke haben“, sagte Götze. Geplant sei ein guter Mix mit Grundstücksgrößen von 430 bis 800 Quadratmeter. Die finale Abstimmung zur Parzellierung laufe aktuell – der Politik solle diese im nächsten Ausschuss vorgestellt werden. Für die Benennung der Straßen im neuen Wohngebiet ist später der Ortsrat Fuhrberg zuständig. Dieser hat jedoch bereits angekündigt, eine Straße nach dem verstorbenen langjährigen Ortsbürgermeister Heiner Neddermeyer benennen zu wollen.

Olympisches Chaos auf der Bühne

Laienspielgruppe Wettmar präsentiert „Götter allein zuhause“

KLEINBURGWEDEL (r/bs). Wenn die Götter des Olymp ohne ihren Chef auskommen müssen, bricht das Chaos aus. Die Laienspielgruppe Wettmar bringt vom 31. Oktober bis 2. November 2025 die humorvolle Komödie „Götter allein zuhause“ von Andreas Bernard auf die Bühne – und verspricht beste Unterhaltung mit göttlichem Witz. Bereits zum wiederholten Mal verwandelt sich das Seniorenpflegeheim „Lindenriek“ in Kleinburgwedel, Brombeerkamp 6, in einen Theatersaal.

Die bewährte Spielstätte hat sich für die Wettmarer Truppe zu einer festen Heimat entwickelt. Die Vorbereitungen laufen auf Hochtouren. „Es ist faszinierend zu sehen, mit wieviel Eifer alle dabei sind“, schwärmt Regisseurin Esther Jacob. Elf Darstellende haben ihre Texte bereits verinnerlicht und arbeiten nun an der Feinabstimmung: Darstellung, Mimik, Gestik, Kostüme und Accessoires werden bis ins Detail perfektioniert. Parallel dazu werkeln Bühnenbauer und Techniker unermüdlich an der perfekten Kulisse für das göttliche Spektakel.

Das zweiaktige Stück entführt die Zuschauer in die Welt der griechischen Mythologie – allerdings mit einem humorvollen Twist. Die drei Musen Thalia, Euterpe und Terpsichore geleiten das Publikum auf den Olymp, wo seit der Auszeit von Göttervater Zeus nichts mehr so läuft wie es soll. Bruder Hades wittert seine Chance zur Machtergreifung, während sein Lehrling Mars zwischen Gut und Böse schwankt. Göttermutter Hera hat mit ihren Töchtern Aphrodite und Athene alle Hände voll zu

um, das himmlische Durcheinander wieder zu entwirren. Auch Apollon und Hermes fühlen sich in diesem Chaos sichtlich unwohl. Theaterfreunde haben gleich mehrere Gelegenheiten, das Stück zu erleben: Am Freitag, 31. Oktober, hebt sich um 20 Uhr der Vorhang zur Premiere. Am Samstag, 1. November, gibt es zwei Vorstellungen um 15 und 20 Uhr. Die letzte Gelegenheit bietet sich am Sonntag, 2. November, um 15 Uhr. In den Pausen werden Getränke gegen Spende angeboten.

Die Eintrittskarten sind zum Preis von 12 Euro ab dem 12. Oktober an drei Vorverkaufsstellen erhältlich: in der Buchhandlung Böhnert in Großburgwedel, im Kiosk „Unter den Eichen“ in der Herrenhäuser Straße 3 in Wettmar sowie in der Verwaltung des Lindenriek (Montag bis Donnerstag von 9 bis 16 Uhr). Wer sich einen Platz für das göttliche Vergnügen sichern möchte, sollte nicht zu lange zögern – die Aufführungen der Wettmarer Laienspielgruppe erfreuen sich traditionell großer Beliebtheit.

Geschäftsstelle bleibt geschlossen

BURGDORF (r/fh). Die Geschäftsstelle von HAZ, NP und Marktspiegel, Marktstraße 16, in Burgdorf bleibt vom 13. bis 17. Oktober geschlossen.

Filmabend im Amtshof

Veranstaltungsauftritt des Projektes „Bonjour Burgwedel“

BURGWEDEL (r/bs). „Bonjour Burgwedel – Französische Kultur & Kulinarik“ heißt das Gemeinschaftsprojekt der VHS Hannover Land und der Bücherei Großburgwedel. Zum Veranstaltungsauftritt gibt es am Mittwoch, 15. Oktober, einen Filmabend. Das Team der Bücherei Großburgwedel zeigt im Amtshof den französischen Film „Es sind die kleinen Dinge“. In der Hauptrolle brilliert Michel Blanc als eigensinniger Rentner, der nach einem Unfall plötzlich

merkt, dass er mit einem einfachen Formular überfordert ist. Bislang hatte ihm sein kürzlich verstorbener Bruder bei solchen Dingen geholfen. Nun merkt er, dass er aufgeschmissen ist und fasst einen überraschenden Entschluss: Er möchte lesen und schreiben lernen – mitten im Klassenzimmer der örtlichen Grundschule. Dabei stößt er auf die junge Dorflehrerin (gespielt von Julia Piaton), die ihm eine Chance geben möchte. „Es sind die kleinen Dinge“ ist eine warmherzige Geschichte

über zweite Chancen, verschlungene Lebenswege und den Mut, noch einmal ganz von vorn zu beginnen – mit Augenzwinkern und typisch französischem Esprit. Auf eine sowohl heitere als auch bewegende Art und Weise beschreibt der Film das Thema der geringen Literalität. Der Filmabend beginnt mit dem Einlass um 19.30 Uhr, der Filmstart ist um 20 Uhr. Karten zum Preis von 3 Euro gibt es ab sofort im Vorverkauf in der Bücherei Großburgwedel und bei der Buchhandlung Böhnert.

Kinoabend der Bücherei Fuhrberg

FUHRBERG (r/bs). Die Bücherei Fuhrberg lädt zum Kinoabend in das Gemeindehaus, in den Tweekten 8, am Mittwoch, 15. Oktober, um 19.30 Uhr ein. In dem Film trifft der pensionierte Krankenpfleger mit seiner freilaufenden Schäferhündin auf

eine resolute Besitzerin eines Yorkshire-Terriers. Beide verbindet jedoch eine große Liebe zu ihren Vierbeinern, die sie regelmäßig an die frische Luft treibt. So bleibt es nicht aus, dass sie sich bei den täglichen Gassigängen wieder treffen. Nicht nur ihre Hunde

freunden sich dabei an, auch zwischen ihren Besitzern entwickelt sich Schritt für Schritt eine zarte Romanze. Doch beide haben Geheimnisse, die ihr zerbrechliches Glück bedrohen. Der Eintritt ist frei. Das Büchereiteam würde sich über eine Spende freuen.

Ratsmitglieder erradeln E-Lastenrad für die Stadt

Burgwedeler Kommunalpolitiker gewinnen beim Stadtradeln die Hannah-Kategorie

BURGWEDEL (r/bs). Der Rat der Stadt Burgwedel hat beim diesjährigen Stadtradeln-Wettbewerb in der Region Hannover den ersten Platz belegt und sich damit ein hochwertiges E-Lastenrad gesichert. Die Auszeichnung für das fahrradaktivste Kommunalparlament wurde bereits zum achten Mal von der Klimaschutzagentur Region Hannover gemeinsam mit der Avacon AG vergeben.

Von 21 teilnehmenden Kommunen in der Region setzte sich Burgwedel in der Hannah-Kategorie an die Spitze. 23 der insgesamt 59 Rats- und Ortsratsmitglieder traten kräftig in die Pedale und legten gemeinsam beeindruckende 3.452 Kilometer zurück. Beim bundesweiten Stadtradeln-Wettbewerb geht es darum, möglichst viele Alltagswege klimafreundlich mit dem Fahrrad zu bewältigen – die Burgwedeler Kommunalpolitiker zeigten dabei besonderes Engagement.

Am vergangenen Dienstag wurde das Siegerad – ein Hannah-Lastenrad als Pedelec – offiziell an den Rat der Stadt übergeben. Ab kommender Woche steht das E-Lastenrad den Bürgerinnen und Bürgern kostenlos zur Verfügung. Der Standort ist in Kleinburgwedel vor der alten Feuerwehrrampe an der Kreuzung Wallstraße/Bahnhofstraße vorgesehen. Eine neu installierte



Die Ratsmitglieder Stadt Burgwedel mit dem neuen Hannah E-Lastenrad.

Foto: Klimaschutzagentur.de/ Tim Schaarschmidt

Wallbox sorgt dort für die Stromversorgung des elektrischen Lastenrads.

Hannah ist eine gemeinsame Initiative des ADFC und Velogold, die nachhaltige Mobilität in Kommunen fördern möchte. Mit dem gewonnenen Lastenrad erweitert Burgwedel sein umweltfreundliches Mobilitätsangebot für die Bürgerschaft.

„Herzlichen Glückwunsch an die Burgwedeler Rats- und Orts-

ratsmitglieder, die in diesem Jahr mit ihrem sportlichen Einsatz für den Gewinn des Lastenrades gesorgt haben. Mit dem gewonnenen E-Lastenrad können wir unseren Bürgerinnen und Bürgern ein weiteres nachhaltiges Angebot für Transporte in der Stadt zur Verfügung stellen“, zeigte sich Bürgermeisterin Ortrud Wendt erfreut über den Erfolg. Gleichzeitig dankte sie dem örtlichen ADFC Burgwedel für

dessen aktive Begleitung des Stadtradeln-Wettbewerbs und die regelmäßigen geführten Radtouren.

Özbay Özcan, Regionalmanager der Avacon, gratulierte ebenfalls dem Rat der Stadt: „Wir sind glücklich, dass auch dieses Jahr wieder zahlreiche Kommunen am Stadtradeln-Wettbewerb teilgenommen und somit den Klimaschutzgedanken gelebt haben.“ „Kli-

maschutz ist eine Teamaufgabe, egal ob im Großen oder im Kleinen. Die Mitglieder des Rats haben gemeinsam gezeigt, dass sie Strecken im Alltag auch mit dem Fahrrad zurücklegen können. Das zahlt sich für alle in Burgwedel aus“, betonte Dr. Annika Mannah, Geschäftsführerin der Klimaschutzagentur Region Hannover, die Bedeutung gemeinsamen Handelns.

Imkerei im Fokus

„Tag des Heimatvereins“ am 12. Oktober in Engensen

ENGENSEN (r/bs). Der Heimatverein Engensen, Thönse, Wettmar feiert in diesem Jahr sein 30-jähriges Bestehen. Der traditionelle „Tag des Heimatvereins“ am Sonntag, 12. Oktober, findet in Engensen statt. Unter dem Motto „Imkerei in Burgwedel gestern und heute“ lädt der Verein von 12 bis 18 Uhr in das Dorfgemeinschaftshaus und auf den Dorfplatz Engensen ein.

Die Besucherinnen und Besucher erwartet ein abwechslungsreiches Programm rund um die Imkerei – ein Handwerk mit langer Tradition in der Region. In den Ausläufern der Südeide war das Imkern einst weit verbreitet. Ein Zeugnis dieser Geschichte ist das sogenannte „Imkers Gehege“ mit seinen historischen Wallanlagen in Ramlingen. Diese Stätte hat der Heimatverein in den vergangenen Jahren mehrfach unter sachkundiger Führung des Kulturlandschaftsforschers Florian Friedrich erkundet.

Ein besonderes Highlight sind die Bioland-Imker Claudia und Stephan Mithöfer, die vor Ort über die moderne ökologische Imkerei informieren. Um 15 Uhr halten sie im Dorfgemeinschaftshaus einen Vortrag zum Thema „Honigvielfalt“ und geben spannende Einblicke in ihre Arbeit sowie in die unterschiedlichen Geschmacksrichtungen und Sorten des regionalen Honigs.

Auch die jüngsten Gäste kommen nicht zu kurz: Für Kinder werden Herbst-Bastelaktionen mit Holz, Eicheln und Kastanien angeboten – eine kreative Möglichkeit, spielerisch die Natur zu entdecken.

Für das leibliche Wohl ist selbstverständlich gesorgt: Auf dem Dorfplatz gibt es einen Getränkewagen mit gekühlten Getränken sowie Bratwurst und Schinkengriller vom Grill. Im Dorfgemeinschaftshaus erwartet die Besucherinnen und Besucher zudem ein reichhaltiges Kaffee- und Kuchenbuffet.

Aktion Weihnachtspäckchen-Konvoi startet

BURGDORF/REGION (wal).

Auch in diesem Jahr ruft das Familienunternehmen Edeka Cramer mit Sitz in Burgdorf seine Kundinnen und Kunden dazu auf, sich mit liebevoll gepackten Geschenken an der Aktion Weihnachtspäckchen-Konvoi zu beteiligen. Ab Montag, 13. Oktober, können in allen E Center-Märkten Päckchen mit kleinen Geschenken für bedürftige Kinder in Osteuropa abgegeben werden.

Bereits seit sieben Jahren engagiert sich das Unternehmen für das Hilfsprojekt, das von den Wohltätigkeitsclubs Round Table, Ladies' Circle, Old Tablers und Tangent Club organisiert wird. Ziel der Aktion ist es, Kindern in

entlegenen und wirtschaftlich benachteiligten Regionen in Osteuropa zu Weihnachten eine Freude zu bereiten.

„Für viele dieser Kinder ist das Päckchen aus Deutschland das einzige Geschenk, das sie an Weihnachten erhalten“, berichtet Marc Wiedenroth, Marketingkoordinator bei Edeka Cramer. Die wachsende Beteiligung der Kundinnen und Kunden zeige, wie sehr die Aktion in der Region bereits verankert sei.

Sammlung endet am 13. November

Die gespendeten Päckchen werden dann Anfang Dezember vom Weihnachtspäckchen-Konvoi in die Zielländer transportiert,

darunter Bulgarien, Moldawien, Rumänien, Albanien und die Ukraine. 2024 konnten so mehr als 145.000 Päckchen ausgeliefert werden.

Wer mitmachen möchte, kann ein oder mehrere Päckchen in der Größe eines Schuhkartons mit altersgerechten Geschenken füllen – zum Beispiel mit neuwertigem Spielzeug, Mal- und Bastelutensilien, Hygieneartikeln oder auch warmer Kleidung. Das Paket sollte dann in Geschenkpapier verpackt und außen mit der Angabe von Alter und Geschlecht des Kindes (zum Beispiel „Mädchen, 6-8 Jahre“) versehen werden. Packtipps und Altersempfehlungen sowie Informationen über erlaubte und nicht geeignete Inhalte gibt es auf der offiziellen Projektseite unter www.weihnachtspackchenkonvoi.de.

Die Abgabe der Päckchen ist ab dem 13. Oktober in den Filialen in Burgdorf (Weserstraße und Ostlandring), Großburgwedel, Lehrte, Langenhagen und Empelde möglich. Die Abgabefrist endet dann am 13. November – damit die Geschenke rechtzeitig vor dem Weihnachtsfest verladen, transportiert und verteilt werden können.



Oft das einzige Geschenk für die Kinder: Unter anderem gehen die Päckchen nach Moldawien, wie hier bei einer früheren Verteilaktion. Foto: Björn Schirmer



Senioren-Landhaus Kirchhorst
Inh. Karina Lawson
Wohlbefinden durch
aktivierende Pflege in
familiärer Atmosphäre
Tel.: 05136 84813

- Aktivierende Pflege in familiärer Atmosphäre
- Wohnen im Grünen, von Tieren umgeben
- Therapieangebote

Steller Str. 32 · 30916 Isernhagen-Kirchhorst · Tel. 05136/84813



Miele-Qualität für Bettdecken, Topper & mehr

Riesige Kapazität, unschlagbare Preise – der einzige **Waschsalon** in Garbsen!

- ✓ Waschmittel, Desinfektionsmittel & Weichspüler inklusive – automatische Dosierung
- ✓ Preise ab 5,50 €



Nord-West-Zentrum
Havelser Str. 2-8,
30823 Garbsen

☎ 05161 / 9492915
🌐 www.smart-laundry.de
✉ service@realbay-gmbh.de

SCHENKE LEBEN, SPENDE BLUT.

Fr., 17. Oktober | 15:30 - 19:30 Uhr
Rathaus
Bothfelder Straße 29, Altwarmbüchen

Fr., 17. Oktober | 15:00 - 19:00 Uhr
Feuerwehrgerätehaus
Meitzer Weg 1, Wettmar



Jetzt QR-Code scannen und einen Termin reservieren!



WEIL ES ZU HAUSE AM SCHÖNSTEN IST

... sorgen wir dafür, dass Sie dort so lange wie möglich bleiben können.

Diakoniestation Burgwedel/Langenhagen

Wir unterstützen Sie und Ihre Angehörigen einfühlsam und zuverlässig in allen Bereichen der ambulanten Alten- und Krankenpflege. Wir sind für Sie da. Jederzeit.



Häusliche Alten- und Krankenpflege

Ehlbeek 2 | 30938 Burgwedel
Tel. 05139 27002 | www.dsth.de
@diakoniestationenHannover

Lust auf einen tollen Job? Einfach & schnell bei uns bewerben: <https://kontakt.dsth.de>

DER CUPRA

TAVASCAN



CUPRA TAVASCAN ENDURANCE. SOFORT VERFÜGBAR.

AB 299 € MTL.¹ LEASEN.

Stromverbrauch CUPRA Tavascan Endurance
210 kW (286 PS) 77 kWh: kombiniert:
15,3 kWh/100 km; CO₂-Emissionen:
(kombiniert): 0 g/km; CO₂-Klasse: A.

¹ ZZGL 1.390 € ÜBERFÜHRUNGSKOSTEN.
ABBILDUNG ZEIGT SONDERAUSSTATTUNG GEGEN MEHRPREIS.

HACKEROTT

KOKENHORSTSTR. 6
30938 BURGWEDEL
TEL. 05139 9700650

SONNTAG SCHAUTAG
11 – 16 UHR
KEIN VERKAUF, KEINE BERATUNG,
KEINE PROBEFAHRT.

MEHR DETAILS UNTER
WWW.HACKEROTT.DE



BURGWEDELER HANDWERKER

PLANEN, BAUEN, WOHNEN, RENOVIEREN



Stefan Ridder

Schimmelpilze und Feuchtigkeitsbeseitigung

Handeln Sie rechtzeitig, um Ihre Gesundheit nicht zu gefährden und um unnötige Kosten zu vermeiden. Ich berate Sie gern.

Stefan Ridder

Schillerslager Str. 2
30938 Burgwedel
OT Engensen

Tel. 05139-981868
Mobil 0173-6045378

Maler (m/w) ab sofort gesucht!

LALK
die Malermeister

30938 Großburgwedel · Ehlbeek 9 · Tel. 05139 - 89 65 38 · www.Lalk.de

- Malerarbeiten
- Bodenbeläge
- Fassadenbeschichtungen
- Schimmelsanierungen
- Akustiklösungen

GARDINEN-HAUS Preuß
Design & Funktion

Burgwedel
Von-Alten-Str. 17

Telefon: **05139- 4321**

Gardinen · Teppichboden · Sonnen- u. Sichtschutz · Insektenschutz
Dekoration · Wäscheservice · Beratung und Montage vor Ort

Bad und mehr...

Komplettbäder aus einer Hand!

Nebeling

Inh. Axel Goldbaum · Meisterbetrieb

Die KfW fördert barrierefreie Bäder!

HIER STIMMEN KONZEPT, PREIS UND QUALITÄT

Hochwertige Duschanlagen und Bäder für ihre individuellen Bedürfnisse. Kreative Wandverkleidungen, modern, klassisch. Alles ist möglich ... dank unseres fugenlosen Wandverkleidungssystems und der super-flachen Marmor-Duschwanne in über 30 Farben. Wir schaffen Ihnen schnell und sauber Ihre WOHLFÜHL-OASE.

Lange Reihe 36 • 30938 Burgwedel-Thönse • Tel. 05139 - 89 37 34 • www.nebeling-gmbh.de

SSS SIEDLE

Tür auf? Natürlich.

Einfach sitzen bleiben. Und trotzdem öffnen. Mit der mobilen Türkommunikation von Siedle. Für iOS und Android.

www.siedle.de

KNX-PARTNER

ELEKTRO WADEWITZ
TECHNIK

SONOS **DenForm**

Ehlbeek 19 · 30938 Burgwedel
Tel. (05139) 89 44 77 + 89 44 06
Fax 89 44 48
info@elektrotechnik-wadewitz.de
www.elektrotechnik-wadewitz.de

Schluckt den Schall, nicht den Stil

Schalldämmendes Laminat bringt Komfort, Wohngesundheit und Design in Einklang

Ob wir uns in den eigenen vier Wänden entspannt zurücklehnen können, hängt nicht nur von optischen Komponenten ab. Auch Geräusche haben hohen Einfluss auf das Wohlfühlklima und prägen, wie wir einen Raum erleben. Wenn laute Nachbarn, spielende Kinder oder herumlappende Vierbeiner zur akustischen Belastungsprobe werden, kommt ein smarter Bodenbelag ins Spiel: Das exklusive Flüsterlaminat verfügt über eine integrierte Schalldämmung, die sowohl den Gehschall, der bei Bewegung nur im jeweiligen Raum selbst wahrgenommen wird, als auch den Trittschall – also das Geräusch, das durch den Boden bis in angrenzende Räume oder Wohnungen übertragen wird – effektiv mildert. Durch die Reduktion des Trittschalls um bis zu 30 Prozent sowie des Gehschalls um bis zu 50 Prozent entsteht ein komfortables, ruhiges und harmonisches Raumklang-Szenario, von dem auch die Nachbarn profitieren. Dass Funktion und optische Finesse dabei Hand in Hand gehen können, beweisen sechs moderne Holzdeko-

re, die ihren natürlichen Vorbildern zum Verwechseln ähnlichsehen und deren edle Oberflächen absolut authentisch nachbilden. Während z. B. helle Eiche Mira eine modern-puristische Note versprüht und charaktervolle Eiche Cabino mit ihrer facettenreichen Farbpalette extravagant und glamourös wirkt, fügen sich Eiche Forli und Eiche Almira mit ihren warmen Honigfarben dezent in jede Raumumgebung ein. Der attraktive Dielencharakter wird durch eine umlaufende Fuge zusätzlich verstärkt. Das Laminat im Format 1285 x 195 x 9 mm (inkl. 2 mm Schalldämmung) ist druck-, stoß- und kratzfest und auch für Fußbodenheizungen geeignet. Eine einfache DIY-Verlegung per cleverer Klickerbindung und wohngesunde Argumente runden die überzeugende Produkt-Performance ab, denn der PEFC-zertifizierte, lösemittelarme und weichmacherfreie Bodenbelag ist nicht nur mit dem Umweltsiegel Blauer Engel und dem Kölner eco-INSTITUT ausgezeichnet, sondern auch in der besten Emissionsklasse A+ eingestuft.



Lautstärke sinkt, Lebensfreude steigt: Ein neuer Laminatboden reduziert den Geh- und Trittschall dank integrierter Dämmung und sorgt so für eine entspannte Raumakustik, die den Komfort und Wohlfühlfaktor in den eigenen vier Wänden optimiert.

Foto: HLC/Logoclic

Weniger Umbau, mehr Effizienz

Dank innovativer Heizkörper lassen sich Klimaschutz, Komfort und Kostenersparnis kombinieren

Öl und Gas werden zunehmend teurer, während Klimaprobleme uns immer mehr zu schaffen machen. Deshalb denken viele Hausbesitzer um: Sie wollen zeitgemäß und klimaverträglich heizen. Folgerichtig rangieren Wärmepumpen ganz oben, wenn es darum geht, den alten Heizkessel zu ersetzen. Und das geht einfacher, als man denkt. Wer auf Niedrigtemperaturheizkörper setzt, kann sich dank einer innovativen Lösung den befürchteten Kompletttausch seiner bisherigen Heizlösung sparen. Experten haben schon längst Heizkörper entwickelt, die nicht nur mit weniger Energie behagliche Wärme garantieren, sondern an heißen Sommertagen sogar Räume herunterkühlen können und so zusätzlichen Komfort bieten. Daher spricht man nicht von Heiz-, sondern von Klimakörpern. Bei niedrigen Systemtemperaturen haben die Wärme-



Zeitgemäß und klimaschonend heizen und dabei vollen Komfort genießen? Kein Problem! Mit einem kompakten Wärmepumpenheizkörper für eine niedrige Wassertemperatur.

Foto: HLC/Jaga

pumpenheizkörper eine um ein Vielfaches höhere Leistung als konventionelle Heizkörper. So kann die Wärmepumpe mit nur 35 Grad permanent in ihrem op-

timalen Wirkungsgradbereich arbeiten. Praktisch: Bei der Sanierung des Heizsystems reicht es, die vorhandenen konventionellen

Heizkörper durch Wärmepumpenheizkörper zu ersetzen. Die komplette Verrohrung kann erhalten bleiben, der Sanierungsaufwand hält sich somit in Gren-

zen. Außerdem sind die Heizkörper kleiner und leichter als konventionelle Stahlheizkörper und geben die Leistung blitzschnell ab. Wer sich für diese Modelle mit Hochleistungs-Axiallüftern entscheidet, kann den Aufheizprozess sogar um das Zwei- bis Dreifache verkürzen und so noch mehr Geld sparen. Selbst im Vergleich zu Fußbodenheizungen ergeben sich Vorteile. Der Wärmepumpenheizkörper braucht bei Weitem nicht die Vorlaufzeit einer klassischen Fußbodenheizung, sondern gibt die Wärme unmittelbar an den Raum ab. Durch die geringe Masse der Körper und die geringere Menge an benötigtem Heizwasser ist die Aufheizzeit viel kürzer – ebenso wie die Reaktionszeit auf Temperaturänderungen. Dank der digitalen Steuerung lassen sich hier Komfort und Kostenersparnis optimal kombinieren – für jeden einzelnen Raum.

(HLC)

Gut fürs (Wohn-)Klima

Mit einem innovativen PU-Innendämmsystem Energieverluste reduzieren

Ein gut gedämmtes Zuhause erfüllt gleich mehrere Aufgaben auf einmal: Es reduziert den Energieverlust, senkt Heizkosten und leistet damit einen wertvollen Beitrag zum Klimaschutz – ein entscheidender Schritt auf dem Weg zu den europäischen Klimazielen. Gleichzeitig steigert eine gute Dämmung den Wohnkomfort, sorgt für ein angenehmes Raumklima, schützt vor winterlicher Kälte sowie sommerlicher Hitze und fördert gesundes Wohnen. Wenn eine Außendämmung nicht möglich ist – etwa wegen Denkmalschutz, Gestaltungsvorgaben oder aus Platzmangel – bieten Hochleistungsdämm Lösungen die passende Alternative. Ein Dämmkern aus Polyurethan-Hartschaum (PU) überzeugt mit hoher Dämmleistung schon bei geringer Plattenstärke, ist leicht, druckfest, formstabil und benötigt weniger Wohnraum als herkömmliche Innendämmsysteme. Zudem ist das Material biolo-

gisch neutral, schimmel- und fäulnisresistent. Für jede Bausituation – vom Keller bis unters Dach – gibt es passende Varianten: Ein System punktet z. B. als Kellerdeckendämmung mit einer mineralischen, ökologischen Oberfläche, die sich mit Silikatfarbe optisch anpassen lässt. Eine raumsparende Innenraum- und Unterspardämmung kann nach dem Spachteln tapeziert, gestrichen oder verputzt werden und fügt sich nahtlos ins

Wohnambiente ein. Bei unbewohnten Dachböden sorgt ein weiteres Dämmsystem – dank verzahntem Dämmkern schnell und einfach verlegt – für effizienten Hitze- und Wärmeschutz, sodass der Dachboden weiterhin als Stauraum genutzt werden kann.

(HLC)

Dank aufkaschierter Gipskartonplatte lassen sich die Wände individuell gestalten.

Foto: HLC/Linzmeier



Seit 25 Jahren mit Sicherheit ein guter Partner!

panteleit
sanitär · heizung · solar · meisterbetrieb

Ihr kompetenter Partner für:

- Moderne Bäder/Bäder für Senioren
- Altbauanierung
- Heizungsanlagen-Modernisierung
- Regenerative Wärmeerzeugung

Burgwedel 05139 - 89 68 67
Bruchstraße 10 · 30938 Burgwedel · Fax 05139 - 89 68 87

LEIBELT
TISCHLEREI-MEISTERBETRIEB

- Fenster und Türen aus Holz, Kunststoff und Alu
- Trockenbau
- Fertigparkett
- Möbelbau
- Reparatur-Service
- Büroumzüge

Sprechen Sie uns an!
Tel. 05139/3626
www.leibelt-tischlerei.de
Berkhopstraße 5, 30938 Burgwedel

Wenn zwei Flugzeuge kollidieren

Fünf Stunden löschen und retten: Feuerwehren aus Isernhagen, Burgwedel, Langenhagen und der Wedemark trainieren für den Ernstfall

BURGWEDEL/REGION (car).

Es ist ein Szenario, das die Feuerwehren zum Glück bisher nicht in der Realität abarbeiten mussten. Aber wenn es passiert, dann sind alle Feuerwehren – beruflich wie freiwillig – gefragt und müssen miteinander arbeiten: Ein Frachtflugzeug kollidiert mit einer Passagiermaschine in der Luft, beide stürzen aufs Flughafengelände in Langenhagen.

Genau diese schwierige Einsatzlage musste die sogenannte Bereitschaft im Brandabschnitt 5, zu dem die Feuerwehren aus Isernhagen, Burgwedel, Langenhagen und der Wedemark gehören, bei einer Großübung am Wochenende gemeinsam mit der Flughafenfeuerwehr bewältigen. An der Übung waren 137 Einsatzkräfte mit 33 Fahrzeugen aus den vier Kommunen beteiligt.

Ein Vorbereitungsteam rund um Tobias Plesse, der nicht nur stellvertretender Leiter der Flughafenfeuerwehr, sondern auch Ortsbrandmeister in Isernhagen H.B. ist, hatte das Szenario ausgearbeitet. „Wir hatten bestimmt ein halbes Jahr Vorlauf von der Idee bis zur Umsetzung“, sagt er. Schließlich brauchte es ein Szenario, das viele Einsatzkräfte beschäftigen könnte. „Es gibt nichts Schlimmeres, als wenn bei einer Übung jemand herumstehen muss und nichts zu tun bekommt. Das demotiviert.“ Bis zuletzt war die Großübung für die Einsatzkräfte ein Geheimnis geblieben.



Großübung am Flughafen: Die Feuerwehren aus Isernhagen, Burgwedel, Langenhagen und der Wedemark trainieren gemeinsam mit der Flughafenfeuerwehr für den Ernstfall. Feuerwehr (Tobias Plesse)

Die Lage stellte sich schließlich dramatisch dar: Auf dem Flughafengelände mussten die Feuerwehrleute gleich mehrere Einsatzorte anfahren – und dort unterschiedliche Herausforderungen meistern. Simuliert wurden Gebäudebrände mit vermissten Personen. Trümmerteile der Flugzeuge hatten Autos getroffen und Personen eingeklemmt. Zudem waren Gebäudeteile eingestürzt und Menschen darin verschüttet. Insgesamt galt es für die Einsatzkräfte, 25 Personen zu befreien.

Um die Übung so echt wie möglich zu inszenieren, wurden Nebelmaschinen eingesetzt, Statisten geschminkt und Container als Flugzeugteile hergerichtet. Und als wenn das nicht alles schon schwierig genug wäre, wurde auch noch eine schlechte Wasserversorgung am Einsatzort

angenommen. Das heißt: Die Feuerwehren aus Isernhagen, Burgwedel, Langenhagen und Wedemark mussten eine knapp drei Kilometer lange Schlauchleitung verlegen, um löschen zu können.

Fünf Stunden lang dauerte die Übung. „Das Zusammenspiel von Flughafenfeuerwehr und den Feuerwehren aus dem Brandabschnitt 5 hat toll funktioniert“, lobt Plesse. Die Feuerwehren hatten zudem selbst Übungsbeobachter mit dabei, sodass im Nachgang nun die Details nachbesprochen werden können.

Und nach dem Löschen und Retten zeigte die Bereitschaft dann, was sie noch kann: Denn auch das Thema Verpflegung ist Teil des Konzeptes für den Ernstfall – das gemeinsame Essen hatten sich letztlich wohl alle verdient.

Kreisverkehr wird voll gesperrt

Erneute Arbeiten an der K 117 notwendig – Bordsteine müssen ausgetauscht werden

GROßBURGWEDEL (r/bs).

Der Kreisverkehr an der Fuhrberger Straße/Hannoversche Straße (K 117) – ehemalige Vatter-Kreuzung – muss während der Herbstferien vom 13. bis 24. Oktober erneut komplett gesperrt werden. Grund sind Schäden an der Bordanlage, die eine Instandsetzung erforderlich machen.

Wie die Region Hannover mitteilt, werden in der ersten Ferienwoche vom 13. bis 17. Oktober die beschädigten Bordsteine ausgetauscht und der Kreisverkehr in Betonbauweise saniert. Da der Beton anschließend ausreichend Zeit zum Abbinden und Aushärten benötigt, bleibt die Vollsperrung auch in der zweiten Ferienwoche bestehen. Die Freigabe ist für den 24. Oktober vorgesehen – witterungsbedingte Verzögerungen sind allerdings möglich.

An der Fuhrberger Straße selbst laufen derzeit nur noch Rest- und Markierungsarbeiten. Die Sanierung der Hannoverschen Straße soll voraussichtlich Anfang November beginnen, sobald die Arbeiten am Kreisverkehr abgeschlossen sind.

Für den Kraftfahrzeugverkehr sind Umleitungen über die Kokenhorststraße und Auf der Ramhorst sowie alternativ über Bahnhofstraße und Im Klint ausgeschildert. Das Krankenhaus bleibt über den Kreisverkehr Kleinburgwedeler Straße/Fuhrberger Straße oder über Bahnhofstraße und Im Klint erreichbar.

Auch der Busverkehr wird während der Herbstferien umgeleitet. Informationen zu den geänderten Linienführungen finden Fahrgäste an den Aushängen an den Haltestellen sowie auf der Website der ÜSTRA.

Blutspende in Wettmar

WETTMAR (r/bs). Das mobile Blutspendefahrzeug des DRK steht am Freitag, 17. Oktober, im Zeitraum von 15 Uhr bis 19 Uhr vor dem Feuerwehrhaus in Wettmar. Die Blutspende wird fachkundig durchgeführt und begleitet durch das

Team des Deutschen Roten Kreuzes.

Im Anschluss bereitet das Organisationsteam der Freiwilligen Feuerwehr Wettmar ein abwechslungsreiches Büfett zur Stärkung für die Spender vor.

Ein Ninja aus Kleinburgwedel

KLEINBURGWEDEL. Eigentlich sieht es ganz leicht aus. Zumindest bei Daniel Thye. Der Mann aus Kleinburgwedel hängt unter der Decke an einem Seil, schwingt los, ergreift den nächsten lose herabhängenden Knauf und hangelt sich weiter. Einfach so. Und scheinbar völlig mühelos.

Doch dahinter steckt hartes Training: Daniel Thye ist Ninja Warrior. Dieses Jahr hat er sich einen Platz in der Jubiläumsshow von RTL erkämpft. Bei „Ninja Warrior Germany“ treten Athletinnen und Athleten in spektakulären Hindernisparcours gegeneinander an, bei denen Kraft, Ausdauer und Geschick gefragt sind. Es gab mehrere Vorrunden, inzwischen steht der 40-Jährige im Halbfinale. Am 21. November, ab 20.15 Uhr auf RTL, heißt es daher: Daumen drücken für den Mann aus der Region Hannover.

Über ein Firmenevent ist Thye vor drei Jahren zu diesem außergewöhnlichen Sport gekommen. „Wir sind ein relativ junges Team und haben uns als Firma zum Spaß bei einem Ninja-Parcours-Wettkampf in einer Kletterhalle angemeldet und gleich gewonnen!“, erzählt der Ingenieur. „Das hat mich total angefixt.“

Großer Ninja-Fan seit erster Staffel

Immerhin: Ganz fremd ist ihm das Hangeln in luftiger Höhe nicht – Daniel Thye kommt aus dem Klettersport: „Ich bouldere seit 2009, habe also Übung in der Kraftkörperkoordination. Aber je mehr ich mich dem Ninja-Sport gewidmet habe, wurde mir klar:



Daniel Thye, Kleinburgwedeler schaffte es bei Ninja Warrior ins Halbfinale, Interview mit Daniel Thye, Ninja Fit.

Foto: Ilona Hottmann

Das ist etwas ganz anderes!“ Das Schwingen, das Loslassen zum richtigen Zeitpunkt, das Springen zu beweglichen Böden – all das fehlt beim Bouldern: „Dort hat man mehr Kontakt zur Wand. Und wenn man springt, dann landet man auf festem Grund“, erklärt Thye. „Bouldern und Ninja-Sport haben ungefähr so viel miteinander zu tun wie Tennis und Badminton.“

Immer wieder tritt er bei Wettkämpfen an, ist auch in der Ninja-Bundesliga. Bei der RTL-Show hat er sich bereits zweimal vorher beworben: „Ich bin ein großer Fan. Seit der ersten Staffel schaue ich mir das an.“

Auch im vergangenen Jahr bekam der Kleinburgwedeler einen Startplatz, doch kurz vor der Sendung brach er sich beim Training das Wadenbein und musste absagen: „Ich habe mit einem Haken die Stange verpasst, bin zur Seite abgerutscht und unglücklich gelandet.“

Im Nachhinein ist er froh, dass er erst dieses Jahr dabei ist: „Ich habe mich noch einmal so stark

gesteigert, man will ja im Fernsehen, wenn alle zuschauen, nicht schon am Anfang herausfallen.“

Dieses Jahr scheint alles zu klappen. Das Halbfinale ist erreicht, jetzt muss geschaut werden, wie er sich gegen die besten Ninja-Kämpfer Deutschlands schlägt. Sein Vorteil: Er hat viel Kraft, ist aber auch relativ leicht. Vom Alter her zählt er allerdings mit seinen 40 Jahren schon zu den wenigen, älteren Teilnehmern – im Schnitt sind die erfolgreichen Kämpfer zwischen 20 und 25 Jahre alt. Dafür kann er aber mit seiner jahrelangen Erfahrung punkten. „Jeder kämpft auf dem Parcours seinen eigenen Kampf!“

Dazu spielt die Psychologie eine wichtige Rolle: „Es ist etwas ganz anderes, wenn man im Fernsehen zu sehen ist. Der Druck ist enorm, die Nervosität hoch. Man möchte weit kommen, aber hat nur einen Versuch.“ Fünf- bis sechsmal die Woche trainiert er. Zu Hause hat er einen kleinen Kraftraum. Einmal die Woche fährt er nach Hannover ins „NinjaFit-Studio“. Das hat dieses Jahr neu eröffnet und bietet ideale Trainingsmöglichkeiten. Dazu läuft er für die Kondition. Trotzdem sieht er sein Trainingspensum als moderat an: „Ich habe nie richtig übertrieben, daher macht mein Körper gut mit.“

Egal, wie weit er kommt – mit der diesjährigen Teilnahme hört für ihn der Spaß nicht auf: „Klar werde ich mich die nächsten Jahre bewerben. Solange es noch geht und ich fit bin, mache ich das mit!“

Herbstferienpass ist online

BURGWEDEL. Auch in den Herbstferien 2025 bietet die Jugendpflege Burgwedel wieder ein spannendes Programm für Kinder und Jugendliche an. Unter www.ferienpass-burgwedel.de finden sich zahlreiche spannende Aktionen und alle wichtigen Informationen rund um den Ferienpass. Alle Kinder und Jugendlichen, die ihre

Schulferien in Burgwedel verbringen, sind herzlich eingeladen, dabei zu sein. Von Bewegungsangeboten über kreative Workshops bis hin zu Reitaktionen und Kochevents – es ist für jede und jeden etwas Passendes dabei.

Neben beliebten Klassikern wie dem Töpfern dürfte in diesem Jahr besonders die Fahrradwerkstatt auf reges Inte-

resse stoßen. Dort können die Teilnehmenden lernen, kleinere Reparaturen am eigenen Fahrrad selbst durchzuführen – passend zur herbstlichen Jahreszeit. Für Fragen oder weitere Informationen steht die Jugendpflege Burgwedel gern zur Verfügung: per E-Mail ferienpassjugendpflege@burgwedel.de oder telefonisch (05139) 88387.

AKTIONSANGEBOT*

NOTSTROMFÄHIGE 5,46 KWP PV-ANLAGE
Inkl. 6,4 kWh Speicher und DC-Montage

VON KUNDEN EMPFOHLEN

KOSTENLOSE BERATUNG:
05072 258 98 -10
info@ibg-corp.de

IDEAL FÜR EINEN 2-4-PERSONEN-HAUSHALT

- 12 Hochleistungsmodule (455 Wp)
- Sungrow Hybridwechselrichter und Speicher
- Kostenloses Monitoring via App & Online-Portal
- Inkl. Überspannungsschutz & Einspeiseantrag
- Zzgl. AC-Anschluss nach TAB & BG-Montagegerüst

IBG Solar GmbH

9.789 € netto
* Angebot bis zum 15.12.2025 gültig

St.-Osdag-Straße 17 31535 Neustadt a. Rbge. www.ibg-corp.de
[ibg_solar_gmbh](#) [IBGSolarGmbHNeustadt](#)

31812301_002625

Unsere Servicenummern

Private Kleinanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33
kleinanzeigen@wochenblaetter.de

Familienanzeigen
Tel.: 0800 - 154 42 33
familienanzeigen@madsack.de

epaper.marktspiegel-verlag.de

Vertrieb/Zeitungszustellung
Bitte über den Button „Zeitung nicht erhalten“ auf der Webseite www.marktspiegel-verlag.de.

ALL-INCLUSIVE-KÜCHENMESSE

Mit vielen **MESSE-VORTEILEN** und **RABATTEN**

In Hannover + Laatzen

DONNERSTAG 16. OKTOBER	FREITAG 17. OKTOBER	SAMSTAG 18. OKTOBER
-------------------------------------	----------------------------------	----------------------------------

porta KÜCHENWELT

60 Jahre MÖBILÄUM

KÜCHEN ZUM METERFESTPREIS AB 599.-*1

PRO LAUFENDEN METER

0% KÜCHENFINANZIERUNG ohne Anzahlung BIS ZU 36*2 MONATE.

Besser gleich zu porta.

SIEMENS

BLANCO

Miele

BOSCH
Technik fürs Leben

nobilis

schüller
Küchen fürs Leben

BORA

Quooker

NEFF
cook. create. inspire.

SCHOCK

AEG

Volterra & Borch

naiteneo

no!te
KÜCHEN

Jetzt persönlichen Küchenberatungstermin sichern!

Beratung im Möbelhaus

Küchenberatung zu Hause

porta.de/kuechenwelt/terminbuchung

30916 Hannover/Altarmbüchen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Hannover • BAB-Abfahrt Lahe/Altarmbüchen • Opelstraße 9 • Tel.: 0511 47566-0

30880 Hannover/Laatzen • Porta Möbel Handels GmbH & Co. KG Laatzen • Lüneburger Straße 3 • Telefon: 05102 7361-0

*1 Berechnet wird nur die tatsächlich benötigte Menge an Küchenmöbeln, zentimetergenau nach Aufmaß. Wir liefern zu dem errechneten Sonderpreis die beliebige – aus dem jeweiligen Sortiment des gewählten Herstellers zu wählende – Zusammenstellung/Ausstattung der gekauften Küche. Rabatt nur gültig beim Küchenneukauf gegen Vorlage des Coupons vom 16.-18.10.2025. *2 0,0% effektiver Jahreszins, keine Anzahlung, Mindesteinkaufswert 150€, monatliche Mindestrate 10€. Verbrauchern steht ab einem Netto-darlehensbetrag von 200€ ein Widerrufsrecht zu. Finanzierung durch die TARGOBANK AG, Kasernenstr. 10, 40213 Düsseldorf. Bonität vorausgesetzt. Gültig nur für Neukäufe v. vom 16.-18.10.2025.

7,50 je 6.50

Beispielabbildung. Angebot nur im porta Café Altarmbüchen erhältlich. Nicht in Laatzen. Solange der Vorrat reicht! Nur gültig vom 16.-18.10.2025. Öffnungszeiten unter porta.de/gastronomie



Foto: Katya/Pexels

HERBSTFLAIR

DIE GEMÜTLICHE JAHRESZEIT ENTSPANNT GENIESSEN



Arrangements mit Kerzen, kleine Kränze und liebevoll gestaltete Textildetails laden dazu ein, den Herbst in seiner ganzen Fülle zu zelebrieren. Fotos: Pexels/petra-nesti, Unsplash/hello-aesthe-eWLLyVUB0Y0, Unsplash/liliana-legzdina-MGZlcnf-LY

Herbstzauber fürs Zuhause

Natürlichkeit trifft Gemütlichkeit: Von Tischdeko bis zu Kuschelecken im Cottagecore-Stil

Der Herbst bringt eine Fülle an Naturmaterialien mit, die sich hervorragend für stimmungsvolle Dekorationen eignen. Kastanien, Eicheln, Bucheckern, Hagebutten, bunt gefärbtes Laub oder kleine Zweige lassen sich vielseitig arrangieren und verwandeln Räume in atmosphärische Rückzugsorte.

Entscheidend ist die harmonische Verbindung von Erdtönen, warmen Rot- und Orangen nuances sowie tiefen Akzenten wie Brombeer oder Tannengrün. In Kombination mit Naturtextilien wie Leinen und Wolle entsteht ein Ambiente, das Wärme und Behaglichkeit vermittelt, ohne ins Überladene zu geraten.

Ein Tisch wird mit wenigen Elementen zum saisonalen Mittelpunkt des Raums. Ein Holztablett bietet die Basis, darauf lassen sich kleine Zierkürbisse, Kastanien und Teelichter in schlichten Gläsern arrangieren. Zwischen Hagebuttenzweigen oder getrocknetem Moos entsteht ein harmonisches Stilleben. Ergänzt um eine Keksdose aus Emaille oder Keramik wird das Ganze zum charmanten Centerpiece, das Gäste willkommen heißt und herbstliche Leckereien griffbereit hält.



Natur als Inspirationsquelle: Den Herbst nach Hause zu holen bedeutet nicht, Räume mit künstlichen Dekorationen zu überladen. Vielmehr entsteht Atmosphäre durch die Kombination von Fundstücken aus Wald und Garten mit natürlichen Materialien.

Foto: Birgit Schröder

for all kind
nine:inthe:morning
ARMARGENTUM
BOUTIQUE
OL2
SUSANNEBOMMER
MACKAGE
PARAJUMPERS
TONNO & PANNA
PURSCHOEN
Atelier Basile
PHILIPPE MODEL
MONTALE
...und viele mehr!

JÄNISCH
THE CONCEPT STORE

HERBSTSPECIAL
Samstag, 11. Oktober –
Samstag, 18. Oktober 2025
Starten Sie mit uns in einen wundervollen Herbst!

GUTSCHEIN
20% auf 1 Lieblingsteil
10% auf jedes Weitere
erhalten Sie bei Vorlage dieses Gutscheins.
einlösbar bis 18. Oktober 2025

Wir freuen uns auf Sie.
Mo. - Fr. 10 - 18 Uhr – Sa. 10 - 16 Uhr
Neue Torstr. 3 | 31303 Burgdorf
Tel. 05136 5228 | info@jaenisch-mode.de

Sonntagsbrunch von 10-14 Uhr
November: Herbstgenuss von Gans/Wild/Kohl
02.11. Sonntagsbrunch 37,00€
09.11. Sonntagsbrunch 37,00€
16.11. Sonntagsbrunch 37,00€
30.11. 1. Adventsbrunch 37,00€
Dezember: Winterlicher Wild- & Gänsebraten
07.12. 2. Adventsbrunch 37,00€
14.12. 3. Adventsbrunch 37,00€

95- Thesen Menü
am 31.10.2025 um 18.00 Uhr
Amuse Bouche: Gruß aus der Küche
Vorspeise: gebeizter Seesaibling/Buttermilch/Heuklee
Suppe: Erbse/Jakobsmuschel/Birne
Hauptgang: Rinderfilet Wellington/Sherry Wurzelgemüse/Weizenrisotto
Dessert: Malzschokolade/Baumkuchen Marille/Mandelkrokant

59,-
pro Person

Restaurant Visier

Gans to Go
Die perfekte Gans für zuhause!
So gelingt Ihnen jedes Fest!
Gans, ganz einfach abholen und zuhause genießen

- 1. ofenfrische Gans (ca.5kg)
- Gänsesauce
- Birnenrotkohl
- Rosenkohl mit Speck
- hausgemachte Kartoffelknödel mit eigener Kräuterbrottsauce
- eine erlesene Flasche Rotwein

Abholvarianten:
a.) Heiß und servierfertig
b.) Kalt und fertig gegart mit passender Anleitung zum Erwärmen für Zuhause.
In nur 25 Minuten servieren und genießen!

150,- Euro
für 4 Personen

Vorbestellen, abholen und genießen!

Hohnhorstweg 8 • 31275 Lehrte • www.restaurant-visier.de • Tel: 05132 3555

1.500 GRATIS
Parkplätze

So chic
FASHION WEEKS IM CCL
29.9. – 11.10.
Gewinne ein Herbst-Outfit im Wert von bis zu 500€

CCL
CITY CENTER LANGENHAGEN

Shoppen • Parken • So einfach

3129201_000125



Kürbis-Deko bringt gemütliche Stimmung ins Heim: Ideal als optischer Hingucker auf dem Tisch oder als herbstliches Extra im Flur, aber auch vor der Haustür.



Tipps für Beschnitt im Spätherbst

Obstbaumpflege und Ernte: Ab Ende Oktober können die Arbeiten beginnen

Der Spätherbst, wenn das Laub vollständig gefallen ist und die Temperaturen stabil in den einstelligen Bereich sinken, bietet den geeigneten Zeitpunkt für den Obstbaumschnitt. Ab Ende Oktober bis in den November hinein, teilweise auch bis in den Dezember, wenn der Baum bereits in der Winterruhe ist, können die Arbeiten beginnen. Vorher sollte nicht geschnitten werden, da ein zu früher Eingriff das Wachstum anregen und die Holzreife beeinträchtigen könnte.

Durch den Rückschnitt wird nicht nur das Wachstum gelenkt, sondern auch die Vitalität gefördert. Das Entfernen alter, abgestorbener oder nach innen wachsender Äste verbessert die Licht- und Luftzufuhr in der Krone – eine wichtige Voraussetzung für aro-

matisches Obst im kommenden Jahr.

Besonders bei Kernobst wie Apfel- und Birnbäumen empfiehlt sich dieser Zeitpunkt, da der Saftstrom weitgehend ruht. So werden Schnittwunden besser verkraftet, während Schaderreger durch die kühleren Temperaturen weniger aktiv sind. Steinobst hingegen sollte bevorzugt im Sommer geschnitten werden, da es in der kalten Jahreszeit empfindlicher auf Verletzungen reagiert.

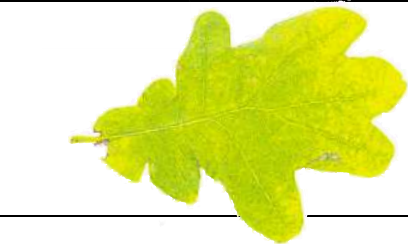
Ein strukturierter Aufbau der Krone, bei dem wenige, kräftige Leitäste eine offene Form bilden, erleichtert nicht nur die Pflege, sondern sorgt auch für eine gleichmäßige Verteilung von Licht. Mit Bedacht gewählte Schnittmaßnahmen verlängern die Lebensdauer des Baumes und si-

chern eine verlässliche Ernte. Wichtig bleibt dabei ein präzises Vorgehen: glatte Schnittflächen, keine Stummel, sauberes Werkzeug. So wird das Risiko von

Krankheiten minimiert. Der Spätherbstschnitt ist damit nicht nur eine Pflegemaßnahme, sondern ein entscheidender Beitrag zu nachhaltiger Gartenkultur.



Durch den Rückschnitt wird nicht nur das Wachstum gelenkt, sondern auch die Vitalität gefördert.
Foto: Unsplash/katherine-st-pierre-GjwTQZz-tAA



HERBSTFLAIR

DIE GEMÜTLICHE JAHRESZEIT ENTSPANNT GENIESSEN



Passend zur kälteren Jahreszeit: Der „Dark Boho“-Trend (großes Bild) – hier von ba&sh – kombiniert die fließende, romantische Ästhetik des Boho-Stils mit dunkleren Farben und Materialien. Auch Strick-Ensembles (kleines Bild) sind angesagt, ob als Rock mit Oberteil und Jäckchen oder Kleid mit großen Kragen – hier von COS.

Fotos: COS, ba&sh, dpa-tmn

Lena Schöning
Fotografie

Kaiserstraße 29 | 31311 Uetze
www.schoeningfotografie.de

31492001_000125

Modetrends im Herbst und Winter

Florale Muster, Rüschen und mehr: Einer der auffälligsten Looks für Damen heißt „Dark Boho“

Gedämpfte Romantik, kräftige Silhouetten, verspielte Details: Die Mode für Herbst und Winter 2025/26 ist vielfältig und voller Kontraste. Mal erdig und gemütlich, mal auffällig und glitzernd – die neuen Kollektionen lassen viel Raum zum Ausprobieren. Zwei Expertinnen verraten, welche Trends jetzt wichtig sind.

Was ist diese Saison in der Damenmode angesagt?

Einer der auffälligsten Looks heißt „Dark Boho“. Florale Muster, Rüschen und Verzierungen, die man sonst eher aus dem Sommer kennt, bleiben erhalten – zeigen sich jedoch in deutlich dunkleren Tönen. „Wir sehen Blumenprints in Schwarz-Braun mit Akzenten in Pflaume oder Bordeaux. Das wirkt romantisch, aber gleichzeitig sehr elegant“, so Stilberaterin Dunja Heß.

Was gut dazu passt, ist der zweite Trend: Westen. Sie werden dabei zum echten Schlüsselteil, denn sie machen selbst aus schlichten Basics ein spannendes Outfit – etwa als drittes Element zu Hose und Oberteil. Und sie passen sowohl in den Boho-Look als auch zur klassischen Anzughose, erklärt Heß. Auch Strick-Ensembles liegen im Trend – ob Rock mit Pullover oder Kleider mit großem Kragen.

Daneben setzen Designerinnen und Designer auf Power-Dressing: Oversize-Blazer, Anzüge und Statement-Mäntel prägen den Business-Look. „Im Nadel-

streifenanzug ist man nicht nur fürs Büro gewappnet, er strahlt Kompetenz aus und bleibt durch lässige Schnitte bequem“, sagt Farb- und Stilberaterin Jasmin Link.

Klassische Oberteile kommen jetzt oft mit einem Twist – sie werden etwa spannender durch Glitzer, Fransen und transparente Details.

Welche Farben sind zu sehen?

Klassische Winterfarben wie Schwarz und Grau bleiben, werden aber ergänzt: Brauntöne, vom sanft-milchschokoladigen „Mokka-Mousse“ bis Beige, prägen die Saison. Besonders auffällig ist die Trendfarbe „Italian Plum“, ein dunkles Pflaumen-Lila. „Dieser Ton löst das Burgunder der letzten Jahre ab und sieht besonders harmonisch aus in Kombination mit Mokka-Mousse“, erklärt Stilberaterin Heß. Wer mutiger ist, setzt auf den Hingucker-Effekt Color-Blocking mit den Komplementärfarben Buttergelb und Dunkel-Lila.

Daneben tauchen immer wieder Orange, Buttergelb oder ein kräftiges Rot auf. „Gerade das helle Buttergelb aus dem Sommer wirkt im Herbst spannend zu Grau und Naturtönen“, so Jasmin Link. Im Trend sind zudem monochrome Outfits, die ganz in einer Farbwelt gehalten sind, etwa verschiedene Nuancen von Beige oder Grau. Farbverläufe bringen zusätzliche Bewegung in die Outfits, so die Expertin.

Und wie sieht es bei den Mustern aus?

Animal-Prints bleiben ein Dauerthema: „Überraschend ist, dass Leo sich immer noch so hartnäckig hält“, so Dunja Heß. Das Leopardmuster zeigt sich sowohl in klassischen Brauntönen als auch in kühleren Schwarz-Beige-Varianten. Neu hinzu kommt in dieser Saison der Schlangenprint, der durch seine erdigen Brauntöne besonders gut in die Herbst/Winter-Palette passt. Zebromuster dagegen treten etwas in den Hintergrund.

Viel gesehene Muster außerdem: Karo-Varianten, die sich nicht nur auf Blazern, sondern auch auf Miniröcken wiederfinden. Polkadots in Schwarz-Weiß bringen verspielte Akzente. Rosenmotive und Blümchenstickereien – sonst laut Heß eher kein Thema in Herbst und Winter – sorgen in dieser Saison für romantische Untertöne.

Welche Materialien und Stoffe werden verwendet?

In der kühlen Jahreszeit spielt die Mode mit Haptik und Struktur. Kuscheelige Wollmischungen, Tweed, Bouclé und Jacquard sind ebenso gefragt wie Feinstrick-Ensembles, so Dunja Heß. Teddyfell taucht bei Westen und Jacken auf und verstärkt das Gefühl von Wärme und Geborgenheit.

Leder und Kunstleder setzen starke Kontraste, Denim wird aufwendig mit Applikationen und Sti-

ckereien gestaltet. „In dieser Saison ist alles auffallend und extravaganter – entweder mit viel Struktur wie Wolle oder glatt und glänzend“, so Jasmin Link. Transparente Stoffe wie Mesh schaffen Leichtigkeit im Kontrast zu den schweren Wintermaterialien.

Wie sehen die Schnitte und Silhouetten aus?

Die Taille wird wieder betont, etwa durch schmale Gürtel oder taillierte Blazer. Oversize-Schultern und große Kragen bringen Volumen, Röcke zeigen sich als Bleistiftmodell, Mini oder Boho-inspirierter Stufenrock. Hosen sind fast durchweg weit geschnitten: Barrel-Jeans, Palazzo- und Wide-Leg-Modelle prägen die Silhouetten.

Dunja Heß' Tipp: „Wichtig ist diese Saison das Spiel mit Gegensätzen, also weite Hosen zu schmalen Oberteilen, oder umgekehrt.“ Farb- und Stilberaterin Jasmin Link verweist zusätzlich auf den weiten „Boxy“-Style für Oberteile und kubistische Schnitte, die Outfits oft androgyn wirken lassen.

Sets, vom eleganten Hosenanzug bis zum sportlichen Jogger, gehören ebenfalls zu den Favoriten.

Was sind die Jacken-Trends?

In der kühlen Jahreszeit reicht die Bandbreite von funktional bis extravagant. Oversize-Lederjacken erleben ein starkes Comeback und gelten als langlebige Investi-

tion. Fake-Fur-Modelle und klassische Wollmäntel mit Bindegürtel sind ebenso gefragt. „Ein Wollmantel wertet sofort jedes Outfit auf und bleibt über viele Jahre tragbar“, betont Heß. Trenchcoats bleiben Klassiker, während funktionale Sportjacken den Alltagslook lässiger wirken lassen. Farblich dominieren die Klassiker: erdige Brauntöne, Schwarz und Denim-Blau.

Was sind bei Schuhen und Co. Must-haves?

Herbst und Winter sind Stiefel-Saison: Overknees verlängern optisch die Beine, Slouchy-Boots mit weitem Schaft wirken lässig und sind besonders bequem. «Die fallen locker und passen sowohl zur Strumpfhose als auch zur Jeans», so Dunja Heß. Loafer mit Kettedetails, Mary-Janes mit Riemchen und Retro-Sneaker sind weitere Favoriten. Auffällig sind laut der Expertin auch Schuhe mit farblich abgesetzten Gummisohlen, die nicht nur ein Hingucker sind, sondern auch mehr Kälteschutz bieten.

Mit Accessoires lassen sich in dieser Saison bewusst starke Akzente setzen: Statement-Ketten ersetzen filigrane Goldketten und verleihen schlichten Outfits Charakter.

dpa/tmn



Rezepttipp: Kürbis trifft Superfood

Gebackene Hokkaido-Kürbisspalten mit Sesamdressing, Rucola, Haselnüssen und Goji-Beeren

- Zutaten (für 4 Personen):**
- 1 mittelgroßer Hokkaido-Kürbis
 - 3 EL Olivenöl
 - 1 EL Ahornsirup
 - 1 TL Sojasauce
 - 1 TL Zitronensaft
 - 1 TL Kreuzkümmel, gemahlen
 - ½ TL Chilipulver
 - Salz, Pfeffer
- Für das Dressing:**
- 2 EL Tahin (Sesampaste)
 - 1 EL Zitronensaft
 - 1 TL Ahornsirup
 - 2–3 EL Wasser (nach gewünschter Cremigkeit)
 - ½ TL geröstetes Sesamöl
 - Salz nach Geschmack
- Außerdem:**
- 2 Handvoll Rucola oder anderer Pflücksalat

- 2 EL gehackte Haselnüsse, leicht geröstet
 - 2 EL Goji-Beeren
- Zubereitung:**
- Den Backofen auf 200 °C (Umluft 180 °C) vorheizen. Den Kürbis gründlich waschen, halbieren, entkernen und in etwa 2 cm breite Spalten schneiden. Für die Marinade Olivenöl, Ahornsirup, Zitronensaft, Kreuzkümmel, Paprikapulver sowie Salz und Pfeffer verrühren. Die Kürbisspalten darin wenden, auf ein mit Backpapier belegtes Blech legen und 25–30 Minuten goldbraun backen, bis sie weich sind. Für das Dressing Tahin mit Zitronensaft, Ahornsirup, Sojasauce und Sesamöl glatt rühren. Schluckweise Wasser hinzufügen, bis eine cremige, aber fließfähige Konsistenz entsteht. Mit Salz und Pfeffer ab-



Superfood Goji-Beere: Mit einem cremigen Sesamdressing und gerösteten Haselnüssen schmecken die säuerlichen Beeren auf gebackenen Kürbisspalten hervorragend.

Foto: Alice Brie/Unsplash

Krimi Lesung
Freitag, 24. Oktober
Drei Leseblöcke mit Christian Oehlschläger & Ulrich Hilgefort
3-Gang Menü
ab 17.30 Uhr, 52,00 € pro Person

Kartoffelkürbisbuffet
Freitag, 17. Oktober,
ab 18.00 Uhr – 28,50 € p.P.t

Rufen Sie uns an **Tel.: 0511/90180**
oder besuchen Sie uns im Internet unter: **www.hotel-hennies.de**

3172901_000125



KFZ-HERBST-/WINTERCHECK

AUTOS – REPARATUR – ZUBEHÖR – TÜV-ABNAHME – WASCHEN – LACKIEREN



Check: So fährt das Auto sicher durch die kalte Jahreszeit

Kleiner Aufwand, große Wirkung: Wer einige Tricks beachtet, ist im Winter sicherer mit dem Auto unterwegs

Bevor die ersten Flocken vom Himmel fallen, ist es sinnvoll, sein Auto auf die kalte Jahreszeit vorzubereiten. Dazu gehört eine gute Bereifung, eine geprüfte Lichtenanlage sowie eine intakte, geladene Batterie. Aber das ist längst nicht alles, worauf man achten sollte.

Besonders bei den unbeständigen Straßenverhältnissen im Winter ist eine gute Sicht unerlässlich. Deshalb sollten die Scheiben innen wie außen immer gut geputzt und die Wischerblätter nicht ausgefranst sein, empfiehlt die Gesellschaft für Technische Überwachung (GTÜ). Wird die Scheibe bei Nässe, Schneematsch und Streusalzeinsatz verdeckt, hilft das Scheibenwischwasser bei der Reinigung. Mit der richtigen Dosis an Winterreiniger versehen, frieren Pumpe und Spritzdüsen nicht ein.

Decken im Auto können zu wichtigen Wärmespendern werden

Bei Fahrzeugen, die keinem regelmäßigen Kundendienst unterzogen werden, sei die Überprüfung

der Kühlfüssigkeit mit einem Frostschutzgerät ratsam, sagt die GTÜ. Diese sollte auch bei Temperaturen von minus 25 Grad Celsius noch flüssig sein. Bei bitterkalten Winternächten drohen sonst teure Frostschäden am Motor.

Auch die Türgummis leiden im Winter und können mitunter gefrieren. Damit sie nicht rissig werden und dicht bleiben, sollte man sie regelmäßig mit Pflegemitteln behandeln. Die Mittel gibt es im Auto-Zubehörhandel oder an der Tankstelle. Damit sollten sich die Türen auch bei Minusgraden zuverlässig öffnen lassen, sagt die GTÜ. Zusätzlich kann es sinnvoll sein, einen Türschlossenteiser griffbereit zu haben.

Sicher ist sicher: Ein, zwei Decken im Auto können zu wichtigen Wärmespendern werden, wenn man doch mal im Schneechaos oder einem langen Stau stecken geblieben ist. Auch bei einer Panne kann es im Winter andernfalls ungemütlich werden. Denn bis Räumfahrzeug oder Pannenhilfe vor Ort sind oder sich der Stau auflöst, kann es mitunter dauern. (DPA)



Voller Durchblick:
Wer seine Scheibe von innen und außen sauber hält, fährt besonders im Winter sicherer Auto.

Foto: Christin Klose/dpa-mag

Vertrauen in die Reparatur und beim Kauf
in unserem Mehrmarken Center

AUTOHAUS RAHLVES MEHRMARKENCENTER

Zum Großen Freien 19
31275 Lehrte - Ahlten
Tel.: 05132/6604
www.autohaus-rahlves.de

30471901_002625

Winterreifen falsch montiert: Wie gefährlich das werden kann

Wer beim Reifenwechsel Fehler bei der Montage macht, riskiert Unfälle: Falsche Laufrichtung und schlechtes Profil bringen kaum Halt. Ein Test zeigt die Folgen für Traktion, Bremsweg und Stabilität.

Der ein oder die andere wechselt die Räder am Auto gern noch in Eigenregie. Doch dabei können Fehler passieren. Die Zeitschrift „Auto, Motor und Sport“ hat in der Ausgabe 1/2025 unter anderem untersucht, wie sich eine falsche Laufrichtung und abgefahrenes Profil auswirken.

Laufrichtung ignoriert – das sind die Folgen

Winter- und Ganzjahresreifen haben meist laufrichtungsgebundene, pfeilförmige Profile. Sie leiten Wasser und Schneematsch durch tiefe Profilirillen effektiv nach außen. So sorgen sie für sicheren Bodenkontakt der Reifen, die optimal an die Straße gepresst werden. Das geht aber nur, wenn die vorgesehene Rollrichtung (Pfeil an der Flanke) stimmt.

Wer die Reifen gegen die Laufrichtung montiert, muss mit Folgendem rechnen: Wasser und

Schnee werden zur Mitte des Reifens transportiert. Dadurch reduziert sich der Bodenkontakt. Beim Test schob das Auto ohne Halt über die Vorderräder aus der Kurve – untersteuerte. Denn die Profilstege stemmen sich beim Einlenken nicht wie gewünscht griffig-quer gegen die auftretenden Querkkräfte, sondern schlittern haltlos längs, berichtet die Zeitschrift. Und auch bei Nässe mangelt es an notwendiger Verzahnung – das Auto untersteuert ebenfalls deutlich. Die Gefahr für Aquaplaning stieg „massiv“.

Manchmal fällt eine falsche Montage nicht sofort auf

Tückisch: Auf trockener Straße sind mit Ausnahme des Abrollgeräusches keine deutlichen Nachteile einer Fehlmontage zu erwarten. Selbst noch beim Anfahren und Bremsen auf festgefahretem Schnee ist den Angaben zufolge der Fehler zwar messbar, fällt aber kaum auf. Ganz anders als – wie beschrieben – beim Kurvenfahren und Handling auf Schnee und bei Nässe.

■ **Fazit:** Bei der Montage immer auf Profil und die Richtungs-pfeile achten. Das früher übliche Überkreuzwechseln der Räder, um einer Sägezahnbildung des Profils zu begegnen, ist laut der Zeitschrift bei Reifen mit vorgeschriebener Laufrichtung also ganz besonders im Winter wie im



Winter- und Ganzjahresreifen haben meist laufrichtungsgebundene, pfeilförmige Profile, die Wasser und Schneematsch nach außen leiten und so für sicheren Bodenkontakt sorgen.

Foto: Markus Scholz/dpa-tmn

Nassen gefährlich. Denn bleiben die Reifen dabei auf den Felgen montiert, würden sie beim Wechsel über Kreuz in der falschen Laufrichtung montiert werden. Sinnvoll aber weiterhin sei der regelmäßige Wechsel auch bei laufrichtungsgebundenen Reifen – Achsweise von vorn nach hinten.

Vier Millimeter Restprofil manchmal zu wenig

Der Test zeigte auch: Winterreifen mit nur noch vier Millimetern Profiltiefe verlieren gegenüber neuen deutlich an Sicherheit. Bei Schnee verlängert sich der Bremsweg um rund fünf Meter. In Aquaplaning-

Situationen verlieren die Reifen schon bei 10 km/h weniger in der Kurve den Kontakt zur Straße.

■ **Fazit:** Reifen mit weniger als vier Millimeter Restprofil sollten nicht mehr im Winter eingesetzt werden – gesetzlich vorgeschrieben ist sogar nur ein Restprofil von mindestens 1,6 Millimeter. (DPA)

PS AUTO & REIFEN KFZ-WERKSTATT

Räderwechsel-Samstag

Winterreifen? Jetzt wechseln!
Mit uns starten Sie stressfrei in die kalte Jahreszeit.

25.10.2025 9-15 Uhr

Lernen Sie uns gerne kennen.
Wir laden Sie herzlich ein:

- Rostbratwurst
- Freigetränke
- Winter-Check

Terminvereinbarung unter
Tel. (05173) 596 173 30

PS Auto & Reifen e.K.
Kfz-Meisterbetrieb & Wartungsservice
Burgdorfer Str. 85-89 | 31311 Uetze
www.ps-auto-reifen.de

30501401_002625

Autohaus Sellmann Ein Weg, der sich lohnt.

Jeep FIAT FIAT

Lehrte, Gaußstr. 9, Tel. (0 51 32) 40 77
Harsum, Siemensstr. 6, Tel. (0 51 27) 97 20
www.autohaus-sellmann.de

31774501_002625

AKS automotive GmbH

Karosserie- & Lackierzentrum Burgdorf

- UNFALL-INSTANDSETZUNG
Pkw's – Ukw's – Omnibusse u.v.m.
- AUTOLACKIEREREI
Pkw's – Ukw's – Omnibusse – Industrielackierungen
- STEINSCHLAGREPARATUR und Neuverglasung
- SMART-REPAIR kostensparende Reparaturen

Wollenweber Straße 8 • 31303 Burgdorf/Hannover
Tel.: 0 51 36 / 97 12 90 • www.aksautomotive.de

29938501_002625

Winter-Check 29,90 €
rufen Sie uns an . . .

Evels + von der Ohe GmbH & Co. KG
Lehrte · Burgdorfer Straße 112
Tel. 0 51 32 / 82 95 - 0

30500501_002625

DAS KANN NICHT WAHR STEIN!

junitied-autoglas.de

junitied AUTOGLAS

Lehrte · Isernhagen
☎ 0800 / 27 27 27 3 | autoglas-milhamke.de

29867301_002625

AUTOHAUS Preugschat 05139-9930-0

Schulze-Delitzsch-Str. 43
30938 Großburgwedel
www.ford-preugschat.de

31173401_002625

Ihr VW/Audi/Skoda oder Seat ist bei uns in den besten Meisterhänden!

Wir können ...

- neben Inspektionen mit Gewährleistung und Reparaturen an Ihrem VW/Audi/Skoda/Seat
- einen Ersatzschlüssel neu programmieren
- Software-Updates an Ihrem Fahrzeug ausführen
- Steuergeräte programmieren und noch vieles mehr...

Wir machen das – rufen Sie uns an!

Kfz-Werkstatt Papenberg GmbH
www.kfz-papenberg.de

Steller Straße 5 | 30916 Isernhagen-Kirchhorst | Telefon 05136-5385

30258701_002625

Die Azubis von morgen

40 Firmen haben sich auf der Perspektivmesse in der IGS Isernhagen präsentiert

ISERNHAGEN (hg). Sie schlen- dern durch das Schulgebäude und tragen viel an Informations- material in den Händen – schließlich waren sie schon an mehreren Ständen zu Besuch. „Toll, dass es hier eine solche Möglichkeit gibt, mit den Firmen ins Gespräch zu kommen“, sagt Julien. Der Schüler aus dem neunten Jahrgang der IGS Isern- hagen ist mit seinem Klassenka- meraden Viktor unterwegs. Bei- den hat es am Stand von Bosch am besten gefallen hat. „Die Ausbildungs- dauer ist in Or- dnung, die Verdienstmöglich- keiten sind auch gut“, sagt Viktor. Im Innenbereich der Gesamt- schule sowie auch teilweise vor dem Hauptgang spielt sich an diesem Tag die sogenannte Per- spektivmesse ab. Ob regionale Ausbildungsplätze, duales Stu- dium, Angebote an der Berufs- bildenden Schule Burgdorf oder ein Freiwilliges Soziales Jahr – das Spektrum an Informationen ist groß auf der Messe. Sie richtet sich vorwiegend an die IGS-Jahr- gänge acht bis zehn und ist für diese Altersklassen auch ver- pflichtend. Aber auch die jünge- ren Jahrgänge sowie die Schüler des benachbarten Gymnasiums Isernhagen in Altwarmbüchen sind eingeladen. Die Messe hat in den vergan- genen Jahren an Größe zuge- legt. „Wir machen das jetzt zum vierten Mal. Anfangs waren es 15 Betriebe, diese Zahl ist stetig gestiegen auf nunmehr 40“, be- richtet Malte Sprengel. Der IGS- Lehrer arbeitet als Fachbereichs- leiter Arbeit-Wirtschaft-Technik sowie berufliche Orientierung und ist der federführende Orga- nisor der Perspektivmesse. Die Expansion gehe auf die positiven Rückmeldungen aus der Schü- lerschaft und den Betrieben zu-



Information: An vielen Ständen kamen die Schülerinnen und Schüler mit den Unternehmen ins Ge- spräch. Foto: Stephan Hartung

rück, erklärt er. „Die Messe hatte eingeschlagen wie eine Bombe. Alle wollten mehr davon.“ Und nun ist die Messe so groß, sodass die Pausenhalle nicht mehr reicht. Der Marktplatz und vor allem die Mensa sind jetzt zentrale Plätze der Messe. Und auch dort sind den Firmen die persönlichen Gespräche wich- tig. „Hier können wir die jungen Menschen kennenlernen und ihnen eine Perspektive bieten“, sagt Denise Becker von der Pa- penburg Baugesellschaft. Viele Schülerinnen und Schüler ver- zweifeln, wenn sie nur einen Hauptabschluss haben, sagt Becker. „Aber sie kennen nur das System Schule. Im Berufsleben ist das etwas anderes – es ist ein anderes System, in dem sie ihre Stärken haben.“

Dass die Messe jetzt im Herbst stattfindet, ist laut Malte Sprengel kein Zufall. Viele Zehntkläss- ler starteten im nächsten Jahr in die Berufsausbildung, für die Jahrgänge acht und neun stün- den in diesem Schuljahr noch Maßnahmen wie Berufsorien- tierungen oder Praktika an. Da sei es nie verkehrt, sich früh ge- nug zu informieren und erste Kontakte zu knüpfen. Das gilt genauso für die anwesenden Fir- men, die einen bunten Mix durch alle Branchen präsentie- ren. „Der Fachkräftemangel geht quer durch alle Bereiche. Es gibt nicht speziell nur eine Branche, die sucht“, sagt Frank Wißbrö- cker, Wirtschaftsförderer der Gemeinde Isernhagen. Apropos Gemeinde: Was Sprengel wich-

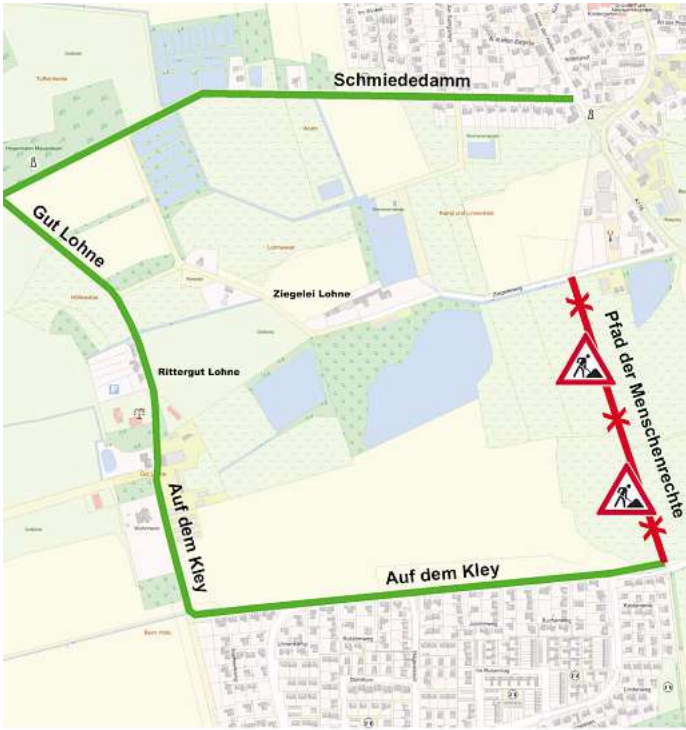
tig zu betonen ist, „dass wir als Partner die Wirtschaftsförde- rung mit im Boot haben. Bei der Größe würden wir das nicht al- lein schaffen, da geht es ja auch um finanzielle Aspekte.“ Zur Eröffnung der Perspektiv- messe war auch Isernhagens Bürgermeister Tim Mithöfer (CDU) anwesend. Er machte zu- sammen mit Wißbröcker einen längeren Rundgang und ließ sich von Sprengel sowie von Schullei- ter Jens Könecke alles erklären. Und auch der Schulleiter war zu- frieden: „Wir haben hier viele Bausteine zur Orientierung. Die Schülerinnen und Schüler kön- nen für sich feststellen, ob sie mehr mit Menschen arbeiten können, ob es mehr mit dem Kopf oder den Händen sein soll.“

Pfad der Menschenrechte wird saniert

Vollsperrung zwischen Neuwarmbüchen und der Gartenstadt Lohne ab Mitte Oktober

NEUWARMBÜCHEN (car). Der sogenannte Pfad der Men- schenrechte ist für Fußgänger und Radfahrer ein wichtiger Ver- bindungsweg zwischen Neu- warmbüchen und der Garten- stadt Lohne. Seit vielen Jahren schon soll der Weg saniert wer- den, immer wieder war der schlechte Zustand der Straße Thema in den politischen Gre- mien. Die Herausforderung bei der Planung war jedoch, dass der Pfad der Menschenrechte im Landschaftsschutzgebiet liegt und einseitig von einer Reihe Eichen begleitet wird, die bei der Sanierung nicht beschädigt wer- den sollen. Jetzt kann es endlich losgehen mit den Arbeiten – und das unter Vollsperrung.

Der gut 600 Meter lange Ab- schnitt soll ab Mitte Oktober bis Ende Februar 2026 mit Rück- sicht auf die Brut- und Setzzeit erneuert werden. Das teilt die Gemeinde Isernhagen mit. Die Sanierung umfasse sowohl den Weg an sich als auch den Schmutzwasserkanal, der dort entlangführt – im Abschnitt zwi- schen Auf dem Kley in der Gar- tenstadt Lohne bis zum Zieglei- weg in Neuwarmbüchen. Für die Zeit der Bauarbeiten wird der Pfad der Menschenrechte laut Gemeinde komplett gesperrt. Im ersten Schritt werde der Ka- nal saniert, im Anschluss der Weg. Dabei werde zum Schutz der Seitenbereiche nicht in die Tiefe gegraben, sondern der neue Belag werde auf etwa glei- cher Breite aufgesetzt. Radfahrer und Fußgänger, die in den nächsten Monaten von Neuwarmbüchen zur Garten-



Pfad der Menschenrechte gesperrt: So sieht die Umleitungsstrecke aus. Foto: Gemeinde Isernhagen

stadt Lohne oder in die andere Richtung gelangen möchten, müssen aber nicht auf die viel befahrene Kreisstraße 116 aus- weichen. Vielmehr sei eine Um- leitungsstrecke über das Privat- grundstück des Guts Lohne ge- funden worden, die auch ausge- schildert sein werde, teilt die Ge- meinde mit. Die Gemeinde weist jedoch darauf hin, dass diese Strecke täglich nur von 7 bis 19 Uhr für den Geh- und Radverkehr frei- gegeben ist. Wer das Grund- stück quert, sollte dies zügig und auf geradem Wege tun und das

Fußgängertor zum Hof stets hin- ter sich schließen. Nachts dürfe niemand das Privatgrundstück betreten. „Wir bedanken uns ausdrücklich bei den Eigentü- mern für die Möglichkeit der Nutzung der Umleitungsstrecke über den Privatbesitz Gut Loh- ne“, betont die Gemeinde. Nach dem Ende der Bauarbeiten stehe diese Ausweichstrecke, die von der Gartenstadt Lohne über die Straße Auf dem Kley und aus Neuarmbüchen kommend über den Schmiededamm er- reichbar ist, nicht mehr zur Ver- fügung.

WIR RÄUMEN AUF!

IHR RÄUMT AB!

*Nur auf ausgewählte Böden bis zum 29.10.2025. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Eine Rabattierung bereits getätigter Aufträge ist nicht möglich. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen bei sofortiger Mitnahme. Dieses Angebot gilt nicht für Zubehör. Nur solange der Vorrat reicht.

BIS ZU

40%*

30%

20%

0%

Dämmung + Fußleisten

KOSTENLOS

bei jedem Hartbodenkauf dazu!

Laminat Vinyl Parkett

Eiche Klassik Natur (8021)

Unser Verkaufspreis, €/m²	14,99
PE-Dämmung, 2 mm, unser Preis €/m²	0,99
Fußleiste passend, unser Preis €/lfm.	3,75
Alles zusammen:	~~19,73~~
Unser Preis €/m²	14,99

bodomoLAMINAT (8022)

Dekor Eiche Klassik Grau

- 8 mm Stärke | NK 32 | AC4
- Ideal für alle Wohnbereiche
- Natürlicher Eichenlook in grau
- Made in Germany / Blauer Engel
- Pflegeleicht

Sie zahlen nur €/m²

9,99

Canadian Oak creme (30033007)

Unser Verkaufspreis, €/m²	29,99
Fußleiste passend, unser Preis €/lfm.	5,41
Alles zusammen:	~~35,40~~
Unser Preis €/m²	29,99

Rigid-Vinyl (30033006)

Dekor Canadian Oak braun

- 4,5 mm Stärke | Nuttschicht: 0,3 mm | NK 31
- Integrierte Dämmung
- Warme und natürliche Eichtöne
- Äußerst strapazierfähig und robust
- 100 % Wasserfest und pflegeleicht

Sie zahlen nur €/m²

17,99

Laminat DEPOT

Öffnungszeiten: Mo-Fr 10 - 19 Uhr · Sa 9 - 18 Uhr

Hannover

am A2 Center · Varrelheide 204

TEST Bild TOP SERVICE-QUALITÄT

AUSGABE 3/2021

Konsumentenbefragung

★★★★★ 2021/22

LaminatDEPOT

IN DER KATEGORIE LIFESTYLE & SHOPPING

SONNTAG IST SCHAUTAG!

Jeden Sonntag 12.00 Uhr – 16.00 Uhr ohne Verkauf und Beratung

laminatdepot.de

Jetzt 20x - auch in: Bielefeld, Bietigheim, Bochum, Dortmund, Duisburg, Erkrath, Essen, Gelsenkirchen, Hamburg, Hamm, Iserlohn, Lippstadt, Mönchengladbach, Mülheim/Ruhr, Paderborn, Porta Westfalica, Solingen, Velbert u. Wuppertal



VORSORGE GEREGET. ZUKUNFT GESICHERT.

Mit dem HAZ und NP VorsorgeOrdner

**JETZT
49€**
inkl. Versand
und MwSt.

- ✓ Verfügungen, Vollmachten & Testament
- ✓ Pflegegrad, Begutachtung & Kassenleistungen
- ✓ Inklusive Schritt-für-Schritt-Erklärungen



Scannen und
bestellen!

Alle Infos auf vorsorge.haz.de und telefonische Bestellung
unter 0511/518 3000 (Mo.-Fr. 9-15 Uhr)

„Kinder dürfen auch mal laut werden“

THERAPEUT CARSTEN MÜLLER über Missbrauchsprävention und die Rolle der Eltern

VON KIRA VON DER BRELIE

BERLIN. Kinder werden immer wieder Opfer sexueller Gewalt durch Erwachsene. Therapeut Carsten Müller arbeitet mit Betroffenen und schult Eltern und Fachkräfte. Im Interview erzählt er, was Eltern wissen sollten und, wie sie ihre Kinder stärken können.

Herr Müller, Sie haben mit der Sexualpädagogin Steffi Bohle zusammen das Kinderbuch „Jetzt mal ehrlich!“ über Missbrauchsprävention geschrieben. Was können Kinder tun, um sich zu schützen?

Die Kinder müssen erst mal gar nichts tun. Für ihren Schutz sind ja nicht sie selbst verantwortlich, sondern wir Erwachsene, und das ist auch richtig so. Und wenn es zu sexualisierter Gewalt kommen sollte, dann ist der Täter oder die Täterin in der Verantwortung. Nie das Kind.

Wo fängt sexualisierte Gewalt an?

Das lässt sich gar nicht so leicht definieren. Sexualisierte Gewalt ist erst mal einfach eine Form von Gewalt. Und jeder Mensch hat ein sexuelles Selbstbestimmungsrecht, das bedeutet: Er darf darüber bestimmen, wer ihn anfassen, küssen, umarmen oder Fotos von ihm machen darf. Wer das nicht beachtet oder gegen den Willen der Person handelt, verhält sich mindestens grenzüberschreitend. Wirklich wichtig ist, dass Kinder

verstehen: Jeder Mensch fühlt und entscheidet selbst, ab wann die Grenze überschritten ist. Und wenn das der Fall ist, dürfen die Kinder auch mal laut werden und sagen: Stopp, ich will das nicht.

Wie können Kinder dazu befähigt werden?

Es reicht nicht, nur die Kinder aufzuklären. Erwachsene müssen den Raum dafür schaffen, dass Kinder die Stimme erheben können und ernst genommen werden. Kinder hören leider noch viel zu oft von Erwachsenen: „Jetzt stell dich mal nicht so an, ist ja nur die Oma, die will doch nichts Böses“ und so weiter. Es braucht Erwachsene, die für das sexuelle Selbstbestimmungsrecht der Kinder eintreten und es gegenüber anderen verteidigen.

Wie sollten Eltern denn konkret damit umgehen, wenn das Kind etwa die Wangenküsstchen von Oma oder die enge Umarmung vom Onkel nicht möchte?

Das ist wie ein kleiner Verbindlichkeitstest. Wenn die Erwachsenen es nicht schaffen, für die Rechte des Kindes einzustehen und in diesem Beispiel mit der Oma oder dem Onkel zu reden, ist die Wahrscheinlichkeit groß, dass sie als künftiger Gesprächspartner nicht

infrage kommen. Diese Art von Gesprächen sind für den Familienfrieden nicht immer nur positiv, aber am Ende des Tages ist das nicht das Wichtigste. Kinder lernen an vielen Stellen, dass sie funktionieren müssen. Die wollen nicht immer zur Schule oder in die Kita. Im Alltag und solchen Situationen brauchen Kinder das Gefühl, dass ihre Stimme wertvoll ist.

Warum fällt es Eltern so schwer, über sexuelle Gewalt zu sprechen?

Viele Eltern haben Angst davor, ihre Kinder zu überfordern. Manche fürchten auch: Je mehr ich mich mit dem Thema beschäftige, desto eher kann es auch meine Familie treffen. Das ist nachvollziehbar, aber stimmt so natürlich nicht. Sexuelle Gewalt trifft Menschen, vollkommen egal, ob sie sich damit beschäftigen oder nicht. Die, die sich damit auseinandersetzen, sind nur besser vorbereitet.

Überfordert es Kinder denn, über diese Themen zu sprechen?

Für Kinder macht es keinen Unterschied, ob ich nun über Sex spreche oder über Bäume oder über Autos oder sexualisierte Gewalt. Das ist ein Sachthema. Die finden das erst mal spannend und wollen mehr dazu wissen. Bei Erwachsenen ist das viel stärker emotional aufge-

laden. Kinder bekommen ja ohnehin viel mehr mit, als wir denken, die haben so gute Antennen. Wenn die dann das Gefühl haben, sie können mit Erwachsenen über Themen sprechen, ist das der Beton vom Fundament Prävention. Wichtig ist aber, erst über Sexualität und dann über sexualisierte Gewalt zu sprechen.

Wieso?

Kinder lernen mittlerweile in Kitas und Grundschulen schon, Nein zu sagen oder dass ihr Körper ihnen gehört. Das ist gut und sinnvoll. Aber der erste Berührungspunkt mit Sexualität sollte nicht sexualisierte Gewalt sein. Sexualität ist erst mal was Schönes, etwas Lebensbejahendes. Das müssen Kinder auch wissen, um sexualisierte Gewalt davon abgrenzen zu können.

Ab welchem Alter sollte man mit Kindern darüber sprechen?

Dann, wenn Fragen aufkommen. Das passiert in der Regel so im Kita-Alter, wenn Kinder schwangere Erzieherinnen sehen oder ein Geschwisterchen bekommen. Wenn es die ersten körperlichen Auseinandersetzungen unter Kindern gibt, so Ende Kita, Anfang Grundschule, sollte man über sexualisierte Gewalt sprechen. Es müssen nicht immer die großen Projektwochen sein.

Kennen sich Eltern selbst genug mit dem Thema aus?

Eltern sind nicht immer so kom-



Wenn Kinder sich in ihren eigenen Grenzen von den Eltern nicht ernst genommen fühlen, vertrauen sie sich ihnen auch weniger an.
Symbolfoto: Kian Zhang / Unsplash

petent. Deswegen ist es umso wichtiger, sich da einzuarbeiten, neue Phänomene wie Cybergrooming zu googeln und „Jetzt mal ehrlich?!“ auch erst mal selbst zu lesen. Sie können auch mit ihrem Partner oder ihrer Partnerin darüber sprechen, wie ihr eigener Umgang mit Sexualität eigentlich ist. Das ist auch eine Möglichkeit, um als Paar eine Sprache zu finden – und mit dem Kind gemeinsam einen Weg zu gehen.

Früher wurden Kinder oft vor dem Fremden im Auto gewarnt, der sie mit Süßigkeiten lockt. In den meisten Fällen kommen die Täter oder Täterinnen jedoch aus dem nahen Umfeld der Kinder. Was sollten Eltern ihren Kindern also sagen?

Die Botschaft, die ich gerne Kindern mitgebe, ist: Rechne damit, dass jeder Mensch sich falsch verhalten kann. Auch deine Eltern. Wichtig ist: Du hast immer das Recht, dich zu beschweren und ernst genommen zu werden. Das gilt für alle Formen von Gewalt, nicht nur für sexualisier-

te Gewalt. Kinder müssen lernen, dass es in Ordnung ist, auch Menschen in ihrem Umfeld, ihre Familie, ihre Eltern zu kritisieren. Und Eltern müssen das aushalten lernen.

Wenn ein Kind Opfer wird, ist das eine sehr ernste Situation für alle. Wie reagiert man als Eltern angemessen, ohne dem Kind noch mehr Angst zu machen?

Ernst nehmen und direkt sagen: Super, dass du das erzählst. Da kann man sich als Eltern auch mal auf die Schulter klopfen, weil man anscheinend eine gute Vertrauensebene geschaffen hat. Dann sollte man eine Beratungsstelle aufsuchen. Man muss das nicht alles selbst schaffen.

Gibt es Warnsignale, an denen Eltern erkennen können, ob das Kind sexuelle Gewalt erlebt hat?

Es gibt nicht den einen Hinweis. Wichtiger ist: genau hinzuhören, interessiert zu sein an dem Kind und Gesprächsangebote zu machen. Eltern sollten eine Atmosphäre vorleben, in der

Grenzen gewahrt werden. Anklopfen und auf das „Herein“ warten, oder reagieren, wenn die Kinder sich bei einer Umarmung steif machen. Dadurch bekommen die Kinder ein Gefühl für ihre Grenzen und können schneller merken, wenn sie nicht gewahrt werden.

Wenn Kinder nicht umarmen wollen, reagieren manche Erwachsene mit emotionaler Erpressung und sagen, dass sie jetzt traurig sind. Was raten Sie denen?

Es macht einen großen Unterschied, wenn man vorher sagt: Ich würde dich gerne in den Arm nehmen. Dann hat das Kind eine Chance, zu reagieren. Es ist wichtig, als Erwachsener ein Gefühl dafür zu bekommen, ob das Kind das gerade will oder nicht. Man darf auch Fehler machen, aber man muss die Verantwortung übernehmen und sich entschuldigen, wenn man eine Grenze verletzt hat. Das ist auch der Unterschied zu Tätern oder Täterinnen. Die übernehmen keine Verantwortung für ihre Taten.

Mein Personal Trainer ist hier.
Mein Job gleich nebenan.

Jobs für NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de



Die WinterTräume in Eldingen sind ein Fest für alle Sinne. Foto: privat

Verlosung: WinterTräume – Ein Fest für alle Sinne

Wenn sich das historische Herrenhaus in ein stimmungsvolles Shoppingparadies verwandelt, ist es wieder so weit: Von Donnerstag, 30. Oktober, bis Sonntag, 2. November, öffnet Schloss Eldingen seine Tore für die WinterTräume. Internationale Aussteller präsentieren anspruchsvolle Wohnkultur, Design, Kunst und Schmuck. Landhausmoden und winterliche Dekorationen aus aller Welt verwandeln die prächtigen Räume und das Parkgelände in eine Erlebniswelt.

LICHTER-SHOPPING BIS IN DIE NACHT

Donnerstag, Freitag und Sonnabend lockt eine besondere Attraktion: Die Lichter-Shopping-Night lädt bis 20 Uhr zum Bummeln in zauberhafter Atmosphäre ein. Vor allem für die jüngeren Besucher gibt es nach Einbruch der Dunkelheit ein Spiel mit leuchtenden Ballons. Am Sonntag öffnet die Veranstaltung von 11 bis 18 Uhr.

KULINARIK TRIFFT INSPIRATION

Zwischen edlen Antiquitäten und weihnachtlichen Accessoires laden kulinarische Spezialitäten zum Verweilen ein. Das Zusammenspiel aus winterlicher Besinnlichkeit, zauberhaften Düften und kreativen Anregungen für das gemütliche Zuhause macht die WinterTräume zum Fest für alle Sinne

Wir verlosen 20 x 2 Karten. Teilnahme bis einschließlich 18. Oktober möglich. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.



„Ich möchte doch lieber, dass Menschen Musik für Menschen machen“

Die **magaScene** im Gespräch mit **HEINZ RUDOLF KUNZE**

HANNOVER. Soeben hat Heinz Rudolf Kunze seine „40 Jahre - Dein ist mein ganzes Herz Tour“ beendet und sein neues Album „Angebot und Nachfrage“ veröffentlicht, welches bei uns in der vergangenen Ausgabe „Album des Monats“ geworden ist. Unser Redakteur Schorse Schröder traf den Rock-Poeten aus der Wedemark für eine kleine Plauderei hier in Hannover.

Heinz, schön, dich wieder einmal zu treffen, und Glückwunsch zum neuen Album. Das war bereits das 47. deiner Karriere.
Danke, und ja, wenn man alle zusammenzählt, ist das wohl richtig.

Das ist ein enormer Output als Künstler, und du bist ja ganz nebenbei auch noch anderweitig aktiv mit diversen Projekten und Live-Shows. Wo nimmst du die Zeit her?

Das liegt an dem sehr guten Team um mich herum. Angefangen bei meiner Frau und fortgesetzt bei meinem Management, der Plattenfirma und der Konzertagentur bis hin zum Steuerberater. Beim Fußball würde man sagen, ich bin gut aufgestellt. Ich habe das Glück, gute Leute um mich zu haben, die mir eigentlich alles Unangenehme oder Nervige abnehmen. Das Alltägliche halt. Deswegen kann ich in meiner Seifenblase sitzen und vor mich hin spinnen. Dabei kommt dann relativ viel heraus.

Das neue Album „Angebot und Nachfrage“ wurde mit deiner Band, der Verstärkung, aufgenommen. Läuft die Ent-

stehung eines neuen Kunze-Songs auch in Teamarbeit ab? Kommt da erst ein Text von dir, und die Band kümmert sich um die Musik? Wird dann gemeinsam geprobt?

Geprobt? Das hört sich so nach den siebziger oder achtziger Jahren an. Leider nicht. Ich mache ein Album eigentlich hauptsächlich mit Udo Rinklin, meinem Produzenten zusammen. Zuerst mache ich Demo-Aufnahmen bei mir im Keller. Da hilft mir Ingo Schmidt aus Hannover, der mich auch live mischt, wenn ich solo spiele. Ich bin technisch einfach zu ungeschickt. Die Demos gehen dann zu Udo Rinklin in Metzingen bei Stuttgart. Dank der guten, neuen Technik kann Udo dann vom Demo an weiter aufbauen. Wie ein Maler trägt er Farbschicht für Farbschicht auf die Leinwand auf. Dann kommen Gesang, Gitarren und Keyboards dazu. Das kann dann bei mir oder bei ihm passieren. Für meine Band, die Verstärkung, muss ich dann auch immer tatsächlich ein wenig wie ein Anwalt kämpfen, damit die auch etwas zu tun haben, denn Udo ist so ein unglaubliches Wunderkind an fast allen Instrumenten, dass er am liebsten alles allein einspielen würde.

Moderne Zeiten. Wie steht es denn mit KI in der Musik?

In der Musik und in allen kreativen Bereichen bin ich da äußerst skeptisch. In naturwissenschaftlichen und technischen Bereichen, so sagt mein Sohn mir das immer und der ist da gut aufgestellt und hat mehr Ahnung, kann das eine große Hilfe sein. Ich habe der KI auch mal den Auftrag gegeben –

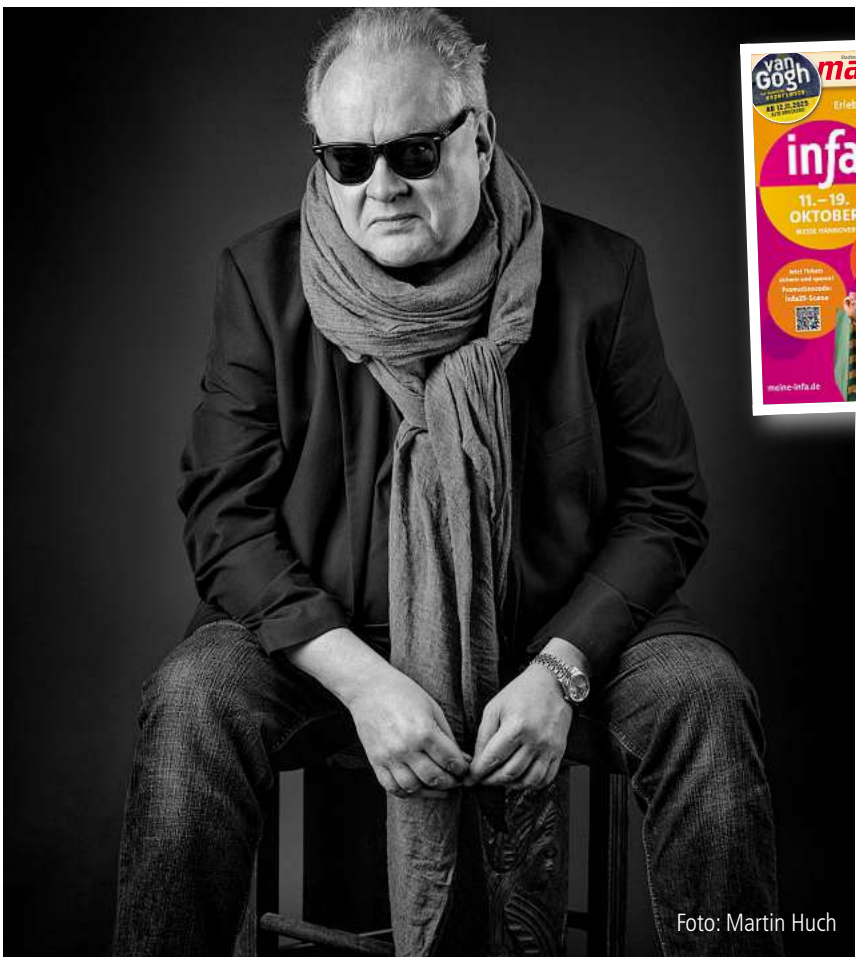


Foto: Martin Huch

schreib doch mal einen Kunze-Text – und das Ergebnis hatte Ähnlichkeiten, die KI muss aber noch ein wenig üben. Der Song hieß dann „Kaffee der Tränen“. So würde ich nie ein Lied nennen, aber einige Zeilen klangen tatsächlich schon nach mir und insofern bin ich da doch sehr skeptisch. Es gibt ja jetzt auch schon KI-Künstler, also Menschen die es gar nicht gibt. Die haben sogar teilweise Erfolg. Das kann man

sich dann schönreden als Metakunst oder so, weil irgendjemand muss ja auch das gemacht haben. Das reicht mir als Entschuldigung aber nicht. Ich möchte doch lieber, dass Menschen Musik für Menschen machen, und ich finde KI sollte Musik für Maschinen machen.

Das komplette Interview findet ihr in der aktuellen magaScene auf Seite 10 bis 25.



Stadtmagazin für Hannover **magaScene**

Viele weitere, spannende Neuigkeiten aus der lokalen Kulturszene finden Sie in der aktuellen Ausgabe unseres Partnermediums magaScene, monatlich frisch gedruckt und kostenlos an über 500 Auslegestellen in Hannover oder online auf www.magaScene.de inklusive Download-Möglichkeit.

Katja Berlin kredenzt ihre „Torten der Wahrheit“

HANNOVER. Die Bestseller-Autorin Katja Berlin ist eine Spezialistin für satirische Tortendialoge und mit ihren „Torten der Wahrheit“ bekannt geworden. Jetzt präsentiert sie die witzigen Infografiken auf einer Tournee und kommt dabei auch nach Hannover: Am Donnerstag, 16. Oktober, gastiert sie in

der Faust-Warenannahme, Zur Bettfedernfabrik 3.

Sie sind mit Ihren „Torten der Wahrheit“ bekannt geworden, die allwöchentlich in der „Zeit“ erscheinen. Aber sind das wirklich Torten der Wahrheit? Oder geht es statt der Wahrheit nicht

eher um die Pointe, die überraschende Erkenntnis?

Vor allem geht es um Perspektivwechsel. Ich versuche meist, eine andere Seite der Wahrheit zu zeigen. Das, was ich für die „Zeit“ mache, ist eine Meinungskolumne, also geht es vor allem um meine politische Meinung. Der Titel „Torten der Wahrheit“ ist auch ein bisschen ironisch gemeint, aber ich finde, dass meine Torten alle sehr wahr sind.

Ist es eigentlich schwierig, Woche für Woche derart zugespitzte Meinungsgrafiken herzustellen?

Es ist nicht so, dass mir spontan viele Einfälle für Grafiken kommen würden. Das Ganze ist tatsächlich mit viel Arbeit verbunden. Ich beobachte unsere politischen und gesellschaftlichen Debatten und beschäftige mich mit den Mehrheitsmeinungen. Da versuche ich immer, eine andere Perspektive zu entwi-

ckeln. Und lustig soll es natürlich auch sein. Das artet schon in Arbeit aus.

Eigenen sich denn alle Themen dafür, eine überraschende Perspektive zu finden?



Erhellende Grafiken: Katja Berlin kredenzt die „Torten der Wahrheit“. Foto: Guido Rottmann

Ich habe eigentlich keine Probleme damit, andere Perspektiven zu finden. Das liegt wohl auch daran, dass die meisten Menschen, die im Bereich des politischen Humors arbeiten, Männer sind. Als Frau habe ich schon automatisch eine andere Perspektive auf viele Themen.

Sind manche Themen nicht auch einfach zu groß und zu komplex, um eine Torte daraus zu machen? Was ist zum Beispiel mit Donald Trump?

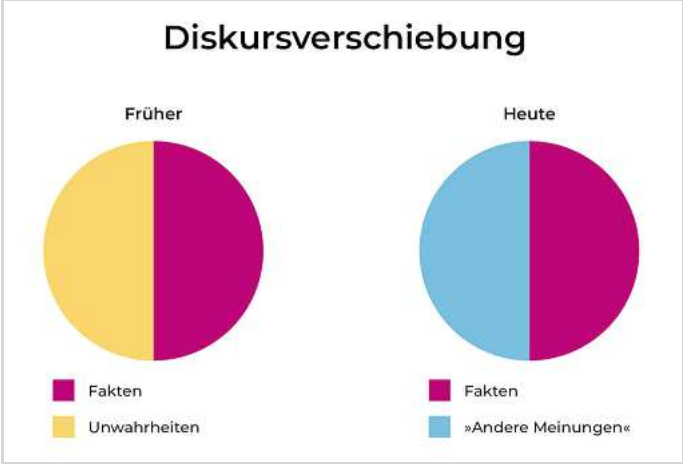
Schwierig, in der Tat. Was ich machen kann, ist unsere Berichterstattung über Trump zu beleuchten. So habe ich festgestellt, dass die Berichterstattung über Trump immer zurückhaltender wird. So wird gelegentlich etwas als konservativ bezeichnet, was eigentlich klar rechtsradikal ist. Das war dann zum Beispiel ein Ausgangspunkt für eine Torte.

Jetzt gehen sie mit Ihren Infografiken auf Tournee. Soll man sich das so wie einen Diavortrag vorstellen?

Kann man machen. Ich präsentiere einen politischen Diavortrag.

Was tun sie, damit das nicht langweilig wird?

Es wird nicht langweilig. Ich mache die „Torten der Wahrheit“ schon seit zehn Jahren. Jetzt habe ich so viele Torten, dass ich die Geschichte des letzten Jahrzehnts nacherzählen kann. Es wird eine Mischung aus Diavortrag, politischen Betrachtungen und Satire. Und es wird sehr lustig.



BEAT IT! – DIE ERFOLGSSHOW ÜBER DEN KING OF POP!
Samstag, 14.03.2026 | Swiss Life Hal

Ihr persönlicher Ticketservice der HAZ & NP

Alle Stars. Alle Tickets. Ein Shop.

Uriah Heep
03. November 2025: Capitol

DESiMO - Manipulation
04. November 2025: Apollookino

Pawel Popolski
07. November 2025: Theater am Aegi

Hannover 96 - SV Darmstadt 98
08. November 2025: H. v. Heiden Arena

Eco Klippel - Verrückt im Hirn
08. November 2025: KleinkunstBühne

SWR Big Band & Max Mutzke
09. November 2025: Theater am Aegi

Hannover-Burgdorf - IK Sävehof
11. November 2025: Swiss Life Hall

Van Gogh - The Immersive Experience
Diverse Termine: Alte Druckerei

Vor Ort für Sie da:

In den HAZ & NP Geschäftsstellen

Hannover, Lange Laube 10

Theater am Aegi, Aegidientorplatz 2

Burgdorf, Marktstraße 16



tickets.haz.de | Barrierefreier Schwerbehinderten-Service unter: service@haz-ticketshop.de

Zur **Eisernen Hochzeit** von



30.09.1960

**Edda & Heinrich
Tranelis**

gratulieren von
ganzem Herzen
und wünschen
alles Liebe

**Andreas und Birgit
Meik und Milo
Nils, Svenja und Leon**

Wir gratulieren zur Hochzeit!

**Renate Lüttig geb. Reinert &
Bernhard Lüttig**



Wir freuen uns mit Euch:
*Thomas + Irene, Silke + André,
Katja + Sebastian, Thorben + Christine,
Theo, Miriam, Eva, Annika, Titus, Lisa
und Madita*

Unsere Kinder haben am 10. Oktober 2025 geheiratet.

Julia  **Thomas Wilhelm**
geb. Sieverling

Mit Euch freuen sich Eure Eltern und Großeltern.

**Waltraud
Kippenberger**
* 1.8.1937 † 27. 9. 2025

In tiefer Trauer:
Christoph,
Sigrun, Heldrun, Serena
Nemir, Lubna, Munir, Celine
Luay, Paul

Sie war der Mittelpunkt unserer
Familie, hat uns beschenkt mit ihrer
Liebe und Fürsorge. Sie hinterlässt uns
in tiefer Trauer und wird uns immer
fehlen.

Trauerfeier in Kirchhorst 24.10.25
um 14:00 Uhr

GERHARD FISCHER
TISCHLERMEISTER

An der Schanze 3
31319 Sehnde
(05138) 89 62
(0177) 80 20 694
tischlerei@fischer-haimar.de



Innenausbau
Bauelemente
Bestattungen



NOTDIENSTE AM WOCHENENDE

Ärztedienst
**Burgwedel/Isernhagen/
Altwarmbüchen:**
Für den Bereitschaftsdienst gilt
ebenfalls die bundesweite
Rufnummer 116 117 sowie
folgende Zeiten für den
fahrenden Bereitschaftsdienst:
Mo., Di., Do. 19 bis 7 Uhr;
Mi., Fr. 15 bis 7 Uhr;
Sa., So., Feiertage 8 bis 7 Uhr.

Lehrte/Sehnde/Burgdorf/Uetze:
In der zentralen Bereitschafts-
praxis am KRH Klinikum Lehrte,
Manskestr. 22, werden Patienten
außerhalb der regulären vertrags-
ärztlichen Sprechstunden zu den
folgenden Zeiten versorgt:
Mo., Di., Do. 19 bis 21 Uhr,
Mi., Fr. 18 bis 21 Uhr,
Sa., So., Feiertage 10 bis 14 Uhr und
17 bis 20 Uhr.

Der fahrende Bereitschaftsdienst ist
unter der bundesweiten Rufnummer
116 117 zu erreichen.
Die Bereitschaftsdienstzeiten für
den Fahrdienst lauten wie folgt:
Mo., Di., Do. 19 bis 7 Uhr,
Mi., Fr. 15 bis 7 Uhr,
Sa., So., Feiertage 8 bis 7 Uhr.

Zahnärztlicher Notdienst
unter Tel. (05138) 25 60.

**Feuerwehr/
Rettungsdienst**
Tel. 112 (alle Ortsnetze).

**Behindertentransport
und Hausnotruf DRK**
Tel. 44 40 (alle Ortsnetze; nur Isern-
hagen: Tel. (0511) 61 27 28).

**Kontakt-Telefon
Kinderschutzbund**
Mo. bis Fr. 15 bis 19 Uhr bundesweit
unter Tel. (0800) 111 0 333.

Krankenbeförderung
Tel. 0511/19 222 (alle Ortsnetze).

Tierärztlicher Notdienst
**Burgdorf, Lehrte, Sehnde,
Uetze:** 11.10./12.10.: Rechenberg,
Telefon (05136) 33 33

Burgwedel: 11.10./12.10.: TÄ
Döpke, Tel.: (05130) 64 00

Apotheken
Hinweis: Die Apothekerkam-
mer Niedersachsen informiert,
dass ab dem 1. Januar 2025 kei-
nen gedruckten Notdienstplä-
ne mehr für Apotheken zur Ver-
fügung gestellt werden. Online
ist jeweils tagesaktuell abzurufen,
welche Apotheke dienst-
bereit ist:
www.apothekerkammer-nds.de
oder www.aponet.de.

(Alle Angaben ohne Gewähr)

Es ist nie der richtige Zeitpunkt, es ist nie der richtige Tag,
es ist nie alles gesagt, es ist immer zu früh.

Nun sind da nur noch die Erinnerungen,
Gedanken, Gefühle, schöne Stunden, Momente,
die einzigartig und unvergessen bleiben.

Otto Bode
* 2. Juli 1937 † 5. Oktober 2025

Du wirst immer in unserer Mitte bleiben.

Ute Bode, geb. Panning
Deine Kinder und Enkelkinder

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 17. Oktober 2025
um 13:00 Uhr in der Friedhofskapelle in Uetze statt.
Die Urnenbeisetzung erfolgt später im engsten Familienkreis.

In seinem Sinne bitten wir, anstatt freundlich
zugedachter Blumen, um Spenden für
die Herzstiftung und das Naturerlebnisbad Uetze,
die wir persönlich weiterleiten werden.

Bestattungsinstitut Jürgen Meyer, Schmolkamp 4, 29358 Eicklingen

*Alles hat seine Zeit,
es gibt eine Zeit der Freude,
eine Zeit der Stille,
eine Zeit des Schmerzes, der Trauer
und einer Zeit der dankbaren Erinnerung.*

Wir trauern um

Helmut Henkel Christa Henkel geb. Dicke
* 1.3.1934 † 28.9.2025 * 26.12.1937 † 5.10.2025

In Liebe und Dankbarkeit
Claudia und Andreas Kammann
Thorsten Henkel und Natali Forgber-Henkel
Jana Mosert
Daniel Mosert und Stefanie Bachmann
mit Emily und Lukas
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier zu den anschließenden Urnenbeisetzungen findet am
Freitag, den 24. Oktober 2025, um 14 Uhr in der Kapelle des
Kirchlichen Friedhofs in Burgdorf, Uetzer Straße statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

*Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.
Joh. Wolfgang v. Goethe*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Mutter,
Schwiegermutter, Oma und Tante

Brigitte Seifert
geb. Gause
* 06.06.1931 † 02.10.2025

Sie wird immer in unseren Herzen sein!
Armin und Sabine mit Christian und Simon
Volker und Katrin mit Jan und Hendrik
Burkhard und Karin
Berthold und Anja mit Morty und Dayo
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier zur anschließenden Urnenbeisetzung findet am Freitag den
24.10.2025 um 12.30 Uhr in der Kapelle des Friedhofes in Schillerslage statt.
Anstelle freundlich zugedachter Kränze und Blumen bitten wir um eine Spende
zugunsten der Deutschen Kinderkrebsstiftung bei der Commerzbank mit der
IBAN DE04 3708 0040 0055 5666 16, Kennwort: Trauerfall Brigitte Seifert.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

Einschlafen dürfen,
wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann,
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.

Monika Baranowski
geb. Schröder
* 16.12.1947 † 6.10.2025

In Liebe und Dankbarkeit

Melanie mit Lea Malina

Traueranschrift: Melanie Wessarges, Bartlingenkamp 11, 31311 Uetze OT Hänigsen

Die Beisetzung findet auf Wunsch der Verstorbenen im engsten Familienkreis statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf 05136-5544, in Immensen 05175-7715577

Das Isernhagener Bestattungshaus

 **RICHARD
EGGERS** CHH
BESTATTUNGSINSTITUT

Tel. 0511 - 6 15 16 17
24/7 Bereitschaft



Hilfe im Trauerfall - alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto

Königsberger Straße 20 - Isernhagen-Altwarmbüchen
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume
www.eggers-bestattungen.de



Am 05. Oktober 2025 verstarb unser langjähriges
Gremiumsmitglied

Otto Bode

Der Verstorbene war über 18 Jahre Vorstandsmitglied der
Raiffeisen-Warengenossenschaft Uetze eG.

In seiner Zeit setzte sich Herr Bode sehr für die Interessen
und Belange der Genossenschaft und ihrer Mitglieder ein.

In tiefer Trauer nehmen wir Abschied und werden ihm stets
ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie.

Vorstand, Aufsichtsrat und Mitarbeiter der
Raiffeisen-Warengenossenschaft Osthannover eG

 Nach kurzer Krankheit ist unsere liebe Mutter,
Schwiegermutter und Oma
...friedlich entschlafen.

**Ria Scherer**
* 24. Februar 1940 † 2. Oktober 2025

In Liebe und Dankbarkeit:
Mirko
Tanja & Dirk mit Lilly
Kai
Sascha & Melanie & Leah
Nadine & Klaas

Die Trauerstunde mit anschließender Urnenbeisetzung findet
am 25. Oktober 2025 um 11:30 Uhr im Friedwald Uetzer Herrschaft
im engsten Familienkreis statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine
Spende an : Förderverein infinitas-Palliativzentrum / Hospiz Burgwedel e.V.
IBAN: DE62 2519 0001 0953 4237 00 / BIC: VOHADE2HXXX
Bank: Volksbank Hannover
Stichwort: Trauerfall Ria Scherer

*Wer im Gedächtnis seiner Lieben lebt,
der ist nicht tot, der ist nur fern.
Tot ist nur, wer vergessen wird.
Immanuel Kant*

Dimitrios Efstratiadis
* 16.07.1959 † 02.10.2025
Athen Hannover

In Liebe

Heide Efstratiadis
Gregor und Dr. Simone Pfau
Artemis und Tobias Efstratiadis
Maria Efstratiadis
im Namen aller Angehörigen

Auf seinen Wunsch erfolgt die Urnenbeisetzung in aller Stille.

Statt Blumen bitten wir um eine Zuwendung an das
Hospiz Luise Hannover,
IBAN: DE91 2595 0130 0039 9993 31, Stichwort Dimitrios.

 Bestattungsinstitut Schrader-Cordes Dorfstr. 67, 30916 Isernhagen

Dimitrios Efstratiadis
* Juli 1959 † Oktober 2025

**Wir haben unseren Freund verloren
und sind unendlich traurig.**

Suzanne und Frank Bartling
Andrea Beigel
Andreas Fingberg-Strothmann
Bernd Haubitz
Mechild und Stefan (Scharner-)Jungeblut
Silke und Uwe Wagstyl
Barbara und Johannes-Theodor Wiemes

„Musik ist der Atem der Seele.“

Unser vielseitig interessierter, offener und fröhlicher
Freund hat seine letzte Reise angetreten. Mit seiner
Herzlichkeit und Leidenschaft hat er uns berührt und
inspiriert. In tiefer Trauer verabschieden wir uns von ihm.
Er wird immer in unserer Mitte bleiben.

Dimitrios Efstratiadis
*16.07.1959 +02.10.2025

Anne und Joachim
Gabi und Udo
Heidrun und Walter
Manuela und Ulrich
Martina und Michael
Sylvie und Ulrich
Manfred

Wer so viel für andere getan hat, bleibt unvergessen.

Nach kurzer, schwerer Leidenszeit nehmen wir viel zu früh Abschied von unserem geliebten Sohn, Vater und Opa.

Wir vermissen dich jeden Tag.

Sein Leben war geprägt von Fürsorge, Engagement und der Liebe zu seinen Hunden. Er half, wo er konnte, schenkte Zeit, Rat und Aufmerksamkeit und hinterlässt Spuren in vielen Herzen.

Heiko Drangmeister

* 18.10.1966 † 29.09.2025

In Liebe und für immer
Deine Irmgard
Dein Julian
Deine Sophie und Sören mit Leonie
Deine Manja und Niki
sowie alle deine Angehörigen

Die Beisetzung erfolgt auf Wunsch des Verstorbenen anonym im RuheForst Deister. In Erinnerung an gemeinsame Momente wird im engsten Familien- und Freundeskreis ein späteres Zusammenkommen stattfinden.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir im Sinne des Verstorbenen um eine Spende für das Palliativzentrum infinitas in Fuhrberg – sein Herzensprojekt, das er in den letzten Jahren seines Lebens mitgestaltete.

Spendenkonto: Förderverein infinitas-Palliativzentrum / Hospiz Burgwedel e.V., IBAN: DE62 2519 0001 0953 4237 00, BIC: VOHADE2HXXX, Bank: Volksbank Hannover, Stichwort: In Gedenken an Heiko

Traueranschrift: Sophie Ebbecke, Hannoversche Str. 14, 31275 Lehrte

31870001_002625

Der Herr ist mein Hirte, mir wird nichts mangeln.
Psalm 32,1

Traurig, aber voller schöner Erinnerungen nehmen wir Abschied von meinem geliebten Mann, unserem fürsorglichen Vater, Schwiegervater, Opa und Onkel

Helmut Sander

* 04.01.1933 † 01.10.2025

Wir werden dich sehr vermissen!
Deine Inge
Petra und Jens
Anke und Detlef
Julian
Alena und Christian

Die Trauerfeier zur anschließenden Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 24. Oktober 2025 um 11 Uhr in der Kapelle des kirchlichen Friedhofes Uetzer Straße, in Burgdorf statt.
Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

31308701_000125

Lass nun ruhig los das Ruder, Dein Schiff kennt den Weg allein.
Du bist sicher, Schlafes Bruder, wird ein guter Lotse sein.

Heinz-Jürgen Hattebuhr

* 09. August 1941 † 13. September 2025

In Liebe und Dankbarkeit haben Abschied genommen

Deine Regine
Deine treue Begleiterin „Nina“
Deine Schwester Christa
Deine Schwägerin Gerda
im Namen aller Verwandten und Freunde

Die Urnentrauerfeier mit anschließender Beisetzung fand im engsten Familienkreis auf dem Friedhof in Engensen statt.

Betreuung: Bestattungsinstitut Bamberg, Berkhopstr. 1a, 30938 Burgwedel, Tel. 05139-99850

30994701_002625

In Liebe und Dankbarkeit müssen wir Abschied nehmen von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester, Schwägerin und Tante

Christine Habenich

geb. Wiederrich

* 13.07.1950 † 30.09.2025

Du wirst immer in unseren Herzen sein.

Deine Kinder, Enkel und Urenkel
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier zur anschließenden Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 17. Oktober 2025, um 12.30 Uhr in der Kapelle des Kirchlichen Friedhofes in Burgdorf, Uetzer Straße statt. Von Kranz- und Blumenspenden bitten wir höflich abzusehen.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544, in Immensen Tel. 05175 7715577

31335801_002625

mehr Sicherheit

mehr Transparenz

mehr Kompetenz

Bestattungen Volkmann GmbH

05136 5544 | 05175 7715577

Wir sind 24 Stunden telefonisch erreichbar.

In, um, aus und für Burgdorf und Immensen.

Yannick, Klaus und Thorsten Volkmann

Ihr zertifizierter und qualifizierter Bestatter des Vertrauens seit 75 Jahren in Burgdorf.

ZPH ZERT

ZERTIFIZIERT

30513401_002625

Trennung ist wohl Tod zu nennen,
denn wer weiß, wohin wir gehn,
Tod ist nur ein kurzes Trennen
auf ein baldig Wiedersehn.
- Joseph von Eichendorff -

Gerd Bosse

* 25. Juni 1927 † 4. Oktober 2025

In Liebe und Dankbarkeit
nehmen wir Abschied.

Deine Kinder
Peter und Christine
sowie alle Angehörigen

Traueranschrift:
Christine Bosse, Am Breiten Graben 9, 31558 Hagenburg

Die Urnenbeiset ung findet im engsten Familienkreis
auf dem Friedhof Isernhagen KB statt.

Betreuung: Tieste Bestattungen Tel. 05033 971144

31691701_002625

Wir trauern um

Gerd Bosse

1927 – 2025

Gerd war lange Jahre im Vorstand des Hegering Isernhagen dessen stellvertretender Leiter sowie Obmann für Öffentlichkeitsarbeit. In seiner über 80 Jahre währenden Mitgliedschaft im Landesjagdverband Niedersachsen war sein Rat und Expertise als Forstmann und Jäger immer sehr gefragt. Wir behalten ihn als passionierten Jagdhornbläser und naturverbundenen Jäger in Erinnerung.

Hegering Isernhagen

31935801_002625

Traurig, aber voller Dankbarkeit nehmen wir Abschied von Oma, Schwester, Tante, Freundin und Mama

Hiltrud Schütte

geb. Kietzmann

* 22.4.1965 † 3.10.2025

Nach einem langen, schweren und von Rückschlägen geprägten Weg hat sie ihren letzten Kampf beendet.

Sie ließ sich nicht von Krankheit, Schmerz oder Schicksalsschlägen beugen und schenkte uns bis zuletzt Mut, Wärme und Hoffnung.

Ihr Lebenswille, ihre Stärke und ihre Liebe werden für immer in unseren Herzen weiterleben.



In tiefer Trauer und Liebe
Björn, Lilly
sowie alle Angehörigen und Freunde

31311 Hänigsen, Windmühlenstr. 60 B

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 24. Oktober 2025, um 11.00 Uhr in der Friedhofskapelle Hänigsen statt.
Betreuung durch Bestattungen Krebs GmbH, Telefon: 0 51 47 - 80 88

31378101_000125

Mühe und Arbeit war Dein Leben,
treu und fleißig Deine Hand,
Ruhe hat Dir Gott gegeben,
die Du niemals hast gekannt.
Ruhe sanft und schlaf in Frieden,
hab tausend Dank für Deine Müh'.
Wenn Du auch bist von uns geschieden,
in unseren Herzen stirbst Du nie.

In Liebe und Dankbarkeit müssen wir Abschied
nehmen von unserm Vater, Opa, Uropa,
Schwager und Onkel

Heinrich Giere

* 23.6.1931 † 5.10.2025

In stiller Trauer
Heiner Giere
Hannelore Ebeling
Corinna und Familie
Heiner und Familie
Christian und Familie
Frederieke und Familie

Arpke-Wittenburg

Die Beerdigung findet am 14.10.2025 um 13 Uhr
in Wittenburg statt.

31765601_002625

In Dankbarkeit für ein langes und erfülltes Leben
nehmen wir Abschied von

Udo Grimpe

* 7.7.1942 † 28.9.2025

In stiller Trauer

Regina Grimpe
Sven und Natascha
sowie alle Angehörigen

Die Trauerfeier zur anschließenden Urnenbeisetzung
findet am Mittwoch, 22. Oktober 2025, um 12.30 Uhr
in der Kapelle des Sorgenser Friedhofes statt.

Bestattungen Volkmann GmbH in Burgdorf Tel. 05136 5544,
in Immensen Tel. 05175 7715577

30675301_002625

SV
SORGENSEN

HUN
HOF

Der SV Sorgensen trauert um

Udo Grimpe

Wir verlieren mit Udo ein langjähriges Ehrenmitglied.
Seine sonntäglichen Sportplatzbesuche werden wir
vermissen.

Wir erhalten Udo ein ehrenvolles Gedenken.

Der Vorstand

31045701_002625

Gekämpft hast du bis zu letzt,
gelitten haben wir gemeinsam,
verloren haben wir dich alle.

In stiller Trauer nehmen wir Abschied von unserer
lieben Mutter, Oma, Schwester und Schwägerin

Reintraut Heumann

geb. Bilgenroth

* 3. Juni 1955 † 29. September 2025

In unseren Herzen lebst du weiter

Sascha und Kathrin mit
Alina und Alwin
Andy und Caro mit Kiara
Sven mit Luke
Saskia und Robin
Katha und Janet
und alle Angehörigen



Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Mittwoch, dem 29. Oktober 2025, um 13 Uhr
auf dem Friedhof in Schwüblingsen statt.

Ebermann Bestattungen, Inh. J. u. D. Weber, Peine, Telefon (05171) 9080
Die Gedenkseite finden Sie unter www.ebermann-bestattungen.de

31277101_000125

Und meine Seele spannte
weit ihre Flügel aus,
flog durch stille Lande,
als flöge sie nach Haus.
Joseph von Eichendorff

Meine Kraft geht nun zu Ende,
Herr, nimm mich in deine Hände.

Jutta Herrmann

geb. Müller

* 20. August 1952 † 21. September 2025

Wir vermissen dich!
Sascha und Gina mit Jonas
Julia und Benjamin
mit Hannah und Matteo



31319 Sehnde

Die Trauerfeier findet am Freitag, den 17. Oktober 2025
um 10.00 Uhr in der Kreuzkirche Sehnde statt.
Die Urnenbeisetzung erfolgt im Anschluss im engsten
Familienkreis.

Statt freundlich zugedachtem Blumenschmuck bitten wir
im Sinne von Jutta um eine Spende für die Stiftung
Deutsche Krebshilfe bei der Kreissparkasse Köln,
IBAN DE65 3705 0299 0000 9191 91,
Kennwort „Jutta Herrmann“

31839401_002625

Damit Sie niemanden vergessen – informieren Sie mit einer Familienanzeige im MARKTSPIEGEL.

Unser Herz will dich halten, unsere Liebe dich umfassen,
doch wir lassen dich gehen, deine Kraft war zu Ende.

Geliebt und unvergessen

Herbert Behnke

* 22. Februar 1961 † 29. September 2025

Deine Monika
Dennis mit Max und Henry
Nina mit Edwin und Emma
Lisa und Jochen
Olli

31275 Lehrte-Sievershausen, Kirchlahe 12

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung
findet am Freitag, dem 17. Oktober 2025, um 11 Uhr
auf dem Friedhof in Sievershausen statt.

Ebermann Bestattungen, Inh. J. u. D. Weber, Feine, Telefon (05171) 9080
Die Gedenkseite finden Sie unter www.ebermann-bestattungen.de

31014001_000125

Gott gab uns unsere Mutter als großes reiches Glück,
und heute legen wir sie still in seine Hand zurück.

Helene Litfin

geb. Pankop
* 26. März 1936 † 4. Oktober 2025

In Liebe lassen wir Dich gehen.

Anette und Günter Penther
Jutta und Jürgen Lenz
Uwe und Sabine Litfin
Iris Tuttlies
Sylvia Szidat
Deine Enkel und Urenkel

Die Beerdigung findet am Donnerstag,
dem 16. Oktober 2025 um 14:00 Uhr
von der Michaeliskirche in Katensen aus statt.

Bestattungsinstitut Jürgen Meyer Inh. Torben Bahlau, Schmolkamp 4, 29358 Eicklingen

31680201_000125

4 Jahre ohne Dich, mein

Harald

14.03.1959 - 08.10.2021

Erinnerung ist eine Blüte, die im Herzen nicht welkt.
Du fehlst mir so sehr.

In Liebe Dein Mädchen

31480301_002625

Die Nachricht vom plötzlichen Tod unserer Mitarbeiterin und Kollegin

Sonia Güttel

* 05.02.1976 † 28.09.2025

hat uns tief erschüttert und betroffen gemacht.

Frau Güttel war in den wenigen Monaten ihrer Betriebszugehörigkeit
eine Kollegin, auf die man sich immer verlassen konnte.
Durch ihre umsichtige, liebevolle Art und mit viel Empathie unseren
Kunden gegenüber war sie für unser Team eine große Bereicherung.
Wir werden sie stets in guter Erinnerung behalten.
Unser tiefes Mitgefühl gilt ihrer Familie und allen Angehörigen.

Familienentlastender Dienst KernCare GmbH,
Wedemarkstr. 63, 30900 Wedemark-Mellendorf

31766701_002625

Du bist nicht mehr bei uns,
aber Du bleibst in unseren Erinnerungen!

Hannelore Hüsig

geb. Heine
* 13.10.1933 † 26.09.2025

In stillem Gedenken
Hans-Joachim
Walter und Elke
Kim und Sean
Marlon und Tom

Traueranschrift: H.- J. Hüsig, Von-Uttensen-Straße 17, 31311 Uetze

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am
Montag, den 13.10.2025 um 13:00 Uhr in der Friedhofskapelle
in Uetze statt.

Ausführung: Bestattungsinstitut >Am Thienenplatz<, Schmiedestraße 2, 31311 Uetze

31948401_002625

Gott, mein Herz ist bereit,
ich will singen und spielen.
Wach auf, meine Seele!

Psalm 108,2

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von
unserer geliebten Mutter, Schwiegermutter, Tante, Oma,
Uroma und Ururoma

Ilse Tewes

geb. Schauer
* 04.01.1932 † 03.10.2025

In liebevoller Erinnerung
Deine Kinder
Enkelkinder
Urenkel, Ururenkelin
und alle, die sie lieb hatten

Traueranschrift M. Bothe, Ackersbergstraße 13A, 31311 Uetze OT Dollbergen

Die Beerdigung fand auf dem Friedhof in Dollbergen statt.
Wir bedanken uns für die liebevolle Betreuung im Pflegeheim
Storchennest in Uetze.

Ausführung: Bestattungsinstitut -Am Thienenplatz-, Schmiedestraße 2, 31311 Uetze

31497701_002625

Leo Redent

† 1. September 2025

Danke

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer
mit uns verbunden fühlten und ihre Anteilnahme
in so vielfältiger Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen
Anja Redent

Sievershausen, im Oktober 2025

31776001_000125

Das geknickte Rohr wird ER nicht zerbrechen, und den glimmenden
Docht wird ER nicht auslöschen.

Jesaja 42,3

Karin Weber

* 6.1.1960 † 25.9.2025

In Liebe
Frank und Yvonne Weber
mit Familie
Gisela Salzmann, geb. Weber
mit Familie

Traueranschrift: Frank Weber, Poststr. 13a, 31311 Dollbergen

Die Urnenbeisetzung findet im engsten Familienkreis statt.
Betreuung durch Bestattungen Krebs GmbH, Hänigsen, Telefon: 0 51 47 - 80 88

31134501_002625

Ein außergewöhnlich warmherziger, lebensfroher und
bescheidener Mensch ist von uns gegangen.
Wir sind sehr traurig.

Marga Deister

*03.02.1932 †01.10.2025

In Liebe und Dankbarkeit
Jörg und Wiebke Deister
Dr. Sören Deister und Jana Wömpner
Imke und Kristian Mann
mit Ilvie und Ole

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet
am Freitag, den 24.10.2025 um 11:00 Uhr auf dem
Friedhof in Uetze statt.

Ausführung: Bestattungsinstitut -Am Thienenplatz-, Schmiedestraße 2, 31311 Uetze

31896201_002625

Statt Karten

Ingeborg Roesner

† 26.08.2025

Das kostbarste Vermächtnis von Ingeborg ist die Spur,
die ihre Liebe in unseren Herzen zurückgelassen hat.

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die sich in der Trauer
um unsere Ingeborg mit uns verbunden fühlten.
Unser besonderer Dank gilt der Praxis Sabine Pierow
für ihre fürsorgliche, intensive Betreuung sowie
der Palliativstation der MHH für die wertschätzende
Begleitung während Ingeborgs letzten Lebenstagen.
Janine Bischoff danken wir von Herzen für die
liebevolle Trauerrede und Mirle Köhler für die
wunderschöne musikalische Begleitung.

Kurt und Svenja

Lehrte, im Oktober 2025

31442101_002625

„ Das Leben ist zu Kostbar...“

... um sich Sorgen um seine Bestattung zu machen.
Halten Sie zu Lebzeiten Ihre Wünsche fest
und entlasten Sie Ihre Nächsten.

Bestattungsvorsorge—Eine Sorge weniger.



Zweigniederlassung der Bestattungshaus Naethie GmbH

Schrader-Cordes

BESTATTUNGEN

Dorfstraße 67, 30916 Isernhagen 05139 87 34 2
Von-Alten-Str. 23, 30938 Burgwedel 05139 10 04
Königsberger Str. 6, 30916 Isernhagen 0511 61 88 8
www.schrader-cordes.de

31792201_002625

Einschlafen dürfen, wenn man müde ist
und eine Last fallen lassen dürfen,
die man lange getragen hat,
das ist eine tröstliche, eine wunderbare Sache.

Hermann Hesse

Rosalie Voigt

geb. Heinze
* 02.09.1942 † 30.09.2025

In Liebe und Dankbarkeit
Susanne Voigt und Wilfried Derichs
sowie alle Angehörige und Freunde

Die Trauerfeier mit anschließender Beisetzung findet am
Dienstag, dem 14. Oktober 2025, um 12 Uhr in der
St. Nikolai-Kirche, Steller Straße 15, in Isernhagen /
Kirchhorst statt.

Bestattungsinstitut Richard Eggers GmbH,
Königsberger Str. 20, 30916 Isernhagen, Tel. 0511 – 6 15 16 17

31795901_000125

Christa La Roche

geb. Buchholz
* 19.12.1954 † 11.09.2025

DANKSAGUNG

Herzlichen Dank an alle,
die ihre Anteilnahme zu Christas Tod
zum Ausdruck gebracht haben.

Maike und Otto Buchholz
mit Kindern und Familien

31425401_000125

Durch eine Anzeige im Marktspiegel, der samstags über 75.500 Haushalte erreicht, sind alle informiert und benachrichtigt.

Wir beraten Sie gern anhand von Musterbüchern in unserer Geschäftsstelle.

Marktspiegel
Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten

Marktspiegel
Lehrter & Sehnder Nachrichten

Marktspiegel
Burgdorfer & Uetzer Nachrichten

Burgdorf, Marktstr. 16,
Tel. (05136) 8 99 40



Dirk Müller
† 09.09.2025

DANKE
für das tröstende Wort,
gesprochen und geschrieben,
für ein stilles Gebet, für einen Händedruck,
für eine Umarmung, wenn Worte fehlten,
für alle Spenden an das Hospiz in Celle,
für alle Zeichen der Liebe
und Freundschaft.

Im Namen aller Angehörigen
Siegrun Müller

Uetze, im Oktober 2025

– Statt Karten –

Gemeinsam in Liebe durch das Leben gegangen, gemeinsam alles Glück erreicht. Aber diesen langen Kampf haben wir am Ende nicht gewinnen können. Du musstest viel zu früh gehen und bleibst doch für immer bei mir.

Beate Eichenauer
* 30.06.1965 † 29.08.2025

Danke, dass Du mein Leben reich und schön gemacht hast.
In Liebe und nicht enden wollender Trauer
Reinhard Eichenauer

Mein Dank gilt den Ärzten und Ärztinnen, dem medizinischen Personal, der psychologischen Begleitung und besonders dem Hospiz Infitas. Wahre Freunde zeigen sich in der Not, Danke für Eure Unterstützung und Anteilnahme aus Nah und Fern.

Die Beisetzung hat in aller Stille stattgefunden.
Thönse, im Oktober 2025



Detlef Fach
† 4.8.2025

- Statt Karten -

Einen geliebten Menschen zu verlieren ist unsagbar schwer, aber tröstlich zu wissen, wie viele ihn gern hatten und wohltuend zu erfahren, dass man in der Trauer nicht allein ist.

Herzlichen Dank
sagen ich allen, die mit mir Abschied nahmen, sich in stiller Trauer mit mir verbunden fühlten und ihre Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck gebracht haben.

Ein besonderer Dank an Frau Pastorin Damaris Frehrking für ihre tröstenden Worte und Herrn Gerhard Fischer für die gute Begleitung.

Margrit Moshake

Sehnde/Evenn, im Oktober 2025

Damit Sie niemanden vergessen –
informieren Sie mit einer Familienanzeige im

Marktspiegel

Wir beraten Sie gern anhand von Musterbüchern in unserer Geschäftsstelle in
Burgdorf, Marktstraße 16, Tel. (05136) 8 99 40.

Oder mailen Sie Ihre Anzeige an anzeigen@marktspiegel-verlag.de

Marktspiegel
Burgdorfer & Uetzer Nachrichten

Marktspiegel
Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten

Marktspiegel
Lehrter & Sehnder Nachrichten



Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de



Meine Familie ist hier.
Unsere Jobs gleich nebenan.

STELLENANGEBOTE

Die Stadt Burgdorf sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

Sachbearbeiter (m/w/d) für den Einsatz im Bereich Steuern und Abgaben

Es handelt sich um eine unbefristet zu besetzende Teilzeitstelle der Entgeltgruppe 7 TVöD.

Freuen Sie sich auf eine effiziente und bürgernahe Verwaltung, in der Ihre Persönlichkeit und die Vereinbarkeit von Familie und Beruf zählen.

Burgdorf. Hier findet Leben Stadt!

burgdorf.de/stellenangebote
05136/898-143 (Herr Wielitzka)
personal@burgdorf.de

Jetzt bewerben!

31943601_002625

Elektroinstallation für Privat und Gewerbekunden

Wir suchen zu sofort:

Elektroniker für Energie und Gebäudetechnik (m/w/d)

Sowie Bauhelfer (m/w/d)

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung.

Inh. Maik Tribian, Elektrotechnik-Meister. Dorfstraße 54, 29303 Bergen

Tel: 05054 9874523, maiktribian@elektrottribian.de
www.egt-tribian.de

31786901_002625

Hausmeister-Ehepaar oder alleinstehende Person m/w (dann Wohngemeinschaft) gesucht zur täglichen Reinigung unserer Büroräume und Pflege unseres Firmengrundstücks.

Wohnung 135 m² in Firmenimmobilie wird gegen geringe Miete gestellt. Tierhaltung möglich, Frührentner bevorzugt.

Nur an Personen mit Eignungsnachweis und ohne Schufa-Eintragung.

Michalek GmbH,
Industriestr. 14, 31275 Lehrte
Tel. 0170 7645940 Herr Günter May

Zur Komplettierung, Montage und Auslieferungsvorbereitung unserer Maschinen suchen wir einen m/w/d

Montagehelfer für Landmaschinen

Sie haben handwerkliches Geschick, sind zuverlässig und haben einen guten Blick für Technik? Gelegentliches Maschinenwaschen ist für Sie auch kein Problem? Wir bieten eine abwechslungsreiche Aufgabe in Voll- oder flexibler Teilzeit. Für Fragen vorab Tel. 05132-200625. Bewerben Sie sich bei uns oder unter jomay@nichalek-wv.de

Michalek GmbH, Jens-Oliver May
Industriestraße 14, 31275 Lehrte

30508601_002625

Küster/in (m/w/d) in Teilzeit gesucht! (25 Stunden/Woche)
Start: 01.01.2026

Ihre Aufgaben:

- Begleitung & Nachbereitung von Gottesdiensten, Taufen, Trauungen & Konzerten
- Technik & Glocken bedienen
- Räume verwalten, pflegen & Veranstaltungen mitorganisieren

Ihr Profil:

- Freundlich, zuverlässig, organisiert, teamfähig
- Technikaffin & handwerklich geschickt
- Flexibel in den Arbeitszeiten
- Mitgliedschaft in einer ACKN-Kirche

Wir bieten:

- Unbefristeter Vertrag & Vergütung nach Dienst-VO (TV-L)
- Betriebliche Altersvorsorge
- Laptop & Diensthandy
- Fortbildungsmöglichkeiten
- Kollegiales Team aus Haupt- & Ehrenamtlichen

Bewerbung per E-Mail:
Uwe.Hoffmann - kg.auefuhse@evlka.de

30270101_002625

LKW-Fahrer auf 556€-Basis für Gütertransport gesucht.Führerschein C oder CE nötig. Ab sofort. Hof Krull in Otze/Burgdorf. ☎ (0 51 36) 89 66 33

LKW-Fahrer/in CE, nat. /int., VZ/TZ gesucht- leichte Tätigkeit auch für Rentner/in ☎ (0178) 2183121

Arbeitslos?
Führerscheinförderung zum LKW- oder Busfahrer durch die Agentur für Arbeit oderdas JobCentermöglich.Wir vermitteln Ihnen kostenlos einen Arbeitsplatz.
www.bzvjank.de ☎(01 70) 3 12 89 93 oder ☎(0 50 41) 77 66 46

Wir suchen e. Fachkraft f. Lagerlogistik, Standort Lehrte ☎ 0151/52752807

Haushaltshilfe gesucht.
Wir suchen eine Hilfe für unseren 2 Pers. Haush. in Burgwedel zur Unterstützung im Haushalt. 1 x wö. ca. 6 Std. Minijob Basis: 18,00€/h + Fahrgeld ☎ 01 71 412 67 24

Reinigungskraft m/w/d für das Schulzentrum Uetze gesucht, AZ: Montag – Freitag ab 16:00 Uhr, steuerpflichtig
Tel. Bewerbung: ☎0170/4553815
Hans Schulz Gebäudereinigung GmbH

Anzeigen-schluss für die nächste Ausgabe:

Donnerstag, 12.00 Uhr

Für unseren Markt suchen wir freundliche

Mitarbeiter (m/w/d) zu sofort, für Tätigkeiten im **Backshop**, in der **Fleischabteilung** und **Kassiertätigkeiten**.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung, rufen Sie einfach an.

Wir ♥ Lebensmittel.

Schwüblingser Straße 5a, 31275 Lehrte/Arpke, **05175/22 78**

31481401_002625

Die Gemeinde Isernhagen möchte folgende Position (m/w/d) neu besetzen:

Diplomingenieur/in bzw. Bachelor oder Tiefbautechniker/in

der Fachrichtung Bauingenieurwesen, Vertiefungsrichtung Straße/Verkehr (EG 11 bzw. 10 TVöD, Vollzeit, unbefristet)

Was wir Ihnen bieten und was Sie idealerweise mitbringen, finden Sie im Internet auf bewerbung.isernhagen.de

31690201_002625

AUSBILDUNGSPLÄTZE

Wir suchen DICH!
Auszubildender (m/w/d)
Kaufrau/-mann für Büromanagement

Das lernen Sie bei uns:

- Auftragsmanagement (Anfragen und Aufträge)
- Rechnungswesen und Zahlungsverkehr
- Moderne Bürokommunikation
- Phasen des Projektmanagements
- Interne und externe Terminorganisation
- Allgemeiner Schriftverkehr
- Kommunikation mit Kunden und Lieferanten
- Organisation der Büro- und Geschäftsprozesse
- Beschaffungswesen

Das sollten Sie mitbringen:

- Erfolgreich abgeschlossene Schulausbildung
- Mittlere Reife oder höherer Abschluss
- Interesse an abwechslungsreichen Aufgaben
- Freude an der Büroarbeit im netten Team
- Keine Angst vor Zahlen
- Ein offenes und interessiertes Wesen

Wir bieten Ihnen:

- Persönliche Betreuung während Ihrer Ausbildung
- Büromanagement auf dem neuesten Stand
- Einen interessanten Aufgabenbereich
- Arbeiten im Team

roda Licht- und Lufttechnik GmbH
Maurerstraße 2
30916 Isernhagen-Kirchhorst
Tel.: 05136 / 97737-36
Mail: k.haentzschel@roda.de

31843401_002625

@ Ihr digitaler Draht
zum MARKTSPIEGEL auf
www.marktspiegel-verlag.de

Schülerjob gesucht?

Jetzt Zeitungen austragen und Geld verdienen bei der WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH

Einfach online, telefonisch (0800 1234 399) oder über WhatsApp
bewerben und den QR-Code scannen:

Freie Gebiete:

- Wettmar
- Engensen
- Hämelderwald
- Ehlershausen
- Sivershausen
- Hänigsen
- Sorgensen

31426801_002625

STELLENGESUCHE

Ein **Handwerker** aus Polen sucht Arbeiten in Bereichen: Maler, Garten und rund ums Haus Belangen.
☎ 0179 – 29 70 221

Erfahrener Fensterputzer sucht Arbeit in privathaushalt 0177/1477987

Mein Personal Trainer ist hier.
Mein Job gleich nebenan.

Jobs für NIEDERSACHSEN

Jetzt Job finden unter:
www.jobsfuerniedersachsen.de

BEKANNTSCHAFTS-ANZEIGEN

BEKANNTSCHAFT

SIE SUCHT IHN

Lebenslust teilen

Frau, Mitte fünfzig, schlank, voller Energie, naturverbunden und reiselustig, mit einer großen Leidenschaft für Bücher. Suche einen ehrlichen und herzlichen Partner, der diese wunderbare Lebensfreude mit mir genießt. wegerin@t-online.de

PARTNERVERMITTLUNG GEWERBLICH

Andrea, attraktive Witwe, 63 J., Stationsschwester, bin eine gute Köchin u. Hausfrau, mag die Natur, Garten, fahre gern Auto. Nach vielen Ehejahren plötzlich alleine da zu stehen, ist nicht einfach. Ich habe keine großen Ansprüche. Vielleicht gibt es einen ehrlichen Mann bis ca. 75 Jahre - der es mit mir versuchen möchte? Bitte ruf an pv Tel. 0151 – 62903590

Hübsche Witwe, Ulla, 73 J., 155 groß, bin tüchtig u. verständnisvoll, sauber u. ordentlich. Wohne hier allein in der Region u. suche ernsthaft einen lieben, gerne auch älteren Mann, der mich braucht. Wenn Sie sich melden pv komme ich Sie gerne mit meinem Auto besuchen, am liebsten würde ich zusammen ziehen Tel. 0157 – 75069425

Helena, 75 J., verwitwet, mit schöner, etwas vollbusiger Figur u. viel Lebensfreude. Reichtum habe ich nicht zu verschenken, dafür ein gutes Herz u. viel Zärtlichkeit. Mag Musik, kochen/backen, spazieren u. Auto fahren. Suche einen anständigen Mann, dem eine gepflegte u. ordentliche Frau fehlt. PV ☎ 01522-4910120

Maria, 69 J., verwitwet, gepflegt, schlank u. richtig sympathisch. Mag Musik, die gemütl. Häuslichkeit, Gartenarbeit u. die Natur, bin lebensfroh aber sehr einsam. Sind Sie ein lieber Mann, der auch nicht mehr allein sein will? Dann fassen Sie sich ein Herz u. rufen Sie üb. PV an, gerne schon heute. ☎0176-34498341

Hausfrau(34) privat! ☎ 0174/5120997

GESUNDHEIT

Wir helfen, wenn das Leben schwer wird.

Ambulante Pflege JANZ

... mit fachlichem Rat und menschlicher Zuwendung!

Dammstraße 7
30938 Burgwedel
Tel. 05139 - 89 58 16
www.pflegedienst-janz.de

VERSCHIEDENES

Haushaltsauflösungen
Entrümpelungen
An- und Verkauf

Thomas Ertel
☎ **0172 5 13 03 44**

30324201_002625

Baumfällung,-schnitt,-pflege,Roden von Hecken, Wurzelfräsen usw. inkl. Entsorgung, 20 Jahre Erfahrung, wir erledigen das ! Firma J.Schröter Tel.01772492640 gerne auch Whatsapp

Wer hilft in Wettmar regelmäßig beim Laub harken? ☎ 05139 / 88739

MARKTPLATZ

MÖBEL / HAUSRAT

Wegen Haushaltsauflösung: 3 Monate alte Kühl-/Gefrierkombi Samsung anthrazit hell, 499€; Waschmaschine Bosch, 3 Monate alt, nicht benutzt anthrazit hell, 499€ ☎0511/21936341

!!Achtung Seriöser Ankauf!! Pelze, Handtasch., Porzellan, Damenbekl., Näh-Schreibma., Schmuck, Zinn, Münzen, Möbel, Bleikristall, Schallpl., Bücher, Krüge ☎01636248911 Frau Kahl

SCHMUCK & UHREN

! Suche Uhren aller Art 01605319258!

GARTEN

Garten- u. Landschaftsbau Platten- und Natursteinarbeiten, Zaunbau, Terrassenbau, Baum- und Heckenschnitt, Objektpflege, Rollrasen. Kleine Arbeiten rund ums Haus. ☎ (01 52) 52 01 70 89 oder (0 51 32) 85 60 765, F. Kezer

Gartenpflege
Fehim Özdemir
24-Std.-Service-Sturmschäden
Baumfällung + Fräsen, Sträucher, Hecken, Rollrasen + Einsäen, Vertikutieren, Dachrinnenreinigung, Pflaster- u. Plattenarb./-Reinigung, Winterdienst, kleine Arbeiten rund ums Haus
Schnell u. preiswert
Telefon 05139/89 55 06 oder 0170/3 52 56 79

30321301_002625

Gartenbaufachbetrieb
AGIRMAN

Seit über 26 Jahren alles rund ums Haus von A-Z. Kostenl. Voranschlag vor Ort.
Tel. 0170 - 8 34 70 11

30398601_002625

Baumfällungen, Fa.Förster
☎ 05139/7069818

Zaunbau, Heckenschnitt mit Entsorgung ☎ 0160/7609528

KUNST- UND SAMMLERMARKT

Silber-Gold-Münzen
Briefmarken, An- und Verkauf
Sammelerladen Ralf Miedeck
Mi. + Do. von 10 bis 18 Uhr
Schützenstraße 22 / Lgh
0511-778172

30325401_002625

Achtung Großer Ankauf!!
Abendgarderobe, Pelze, Leder, Trachten, Kristall, Porzellan, Silber, Zinn, Bernstein, Möbel, Kunst u. Krempel. zum fairen Preis ☎ (0152) 15 23 78 11

Stop! Nichts wegwerfen, zahle fair für Trödel & Krempel ☎ (0163) 8 30 97 83

HOBBY UND FREIZEIT

Luftgewehr-Ankauf
Kaufe Luftgewehre und Luftpistolen- auch defekt sowie Wiederladezubehör- ☎ 0151 70130953

Kaufe Bücher aus allen Bereichen ☎ (05149) 8608 T. Ehrbrecht

Ankauf Modelleisenbahn alle Spuren☎ 0151 1795 7706

Modelleisenbahn und altes Spielzeug gesucht ☎ 039403/ 94168

KAMINE / SAUNA

Firma Blum Kaminholz Buche, Birke, Eiche, Nadelholz ☎ (05145) 6471

DIENTSTLEISTUNGEN

Dachdeckerarbeiten aller Art, Dachrinnenarbeiten, 30% Rabattaktion Firma U. Meinhardt ☎ (0178) 7887220

31617201_002625

Hecken/Baumschnitt,Gartenpflege zum FP.-10% Rabatt ☎0176 23608987

31393901_002625

Gartenpf./Pflasterarb., 0172/1593860

Lesespaß am Wochenende

jeden Sonnabend im

Marktspiegel

jetzt.bewerben@lokalboten.de
Hotline: 0800 1234 399 (kostenfrei)

31433601_002625



IMMOBILIENMARKT

IMMOBILIENVERKAUF

Sebastian Degner

Cornelia Lütgens

Andreas Marecki



**Ihre Immobilienprofis für
Langenhagen, Isernhagen,
Burgwedel und Wedemark.**

Sebastian Degner
Telefon 0511 279 144-53

 ImmobilienVermittlung
Hannover GmbH

→ Carolin Zitzelsberger

→ Cord Fricke

→ Sandra Bachfeld



**Ihre Immobilienprofis für Burgdorf,
Uetze, Lehrte und Sehnde.**

Tel.: 0511 279 144-39

 ImmobilienVermittlung
Hannover GmbH

Geben Sie Ihre
Immobilie in
seriöse Hände.

Wir suchen ...

- Eigentumswohnungen
- Einfamilienhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Reihenhäuser und DHH

in und um ...

- Burgdorf
- Ehlershausen
- Uetze

Für Sie vor Ort

Lisa Stürmer
05136 / 977 60 46





Hannoversche
Volksbank Immobilien
www.hanvbimmo.de

**Wir kaufen Baugrundstücke
für Ein- & Mehrfamilienhäuser**

- Schnelle, seriöse Abwicklung
- Auch mit Altbestand



NURDA
Hannover
& Region

05139 996624

nurdahaus.de

Burgdorf...

OT. Ramlingen-Ehlershausen, EFH mit 5 Zi., ca. 220m² Wfl., Kamin, Beregnungsanlage, EBK (2025), 2 Bäder, HWR, gr. Garten, Balkon, Carport, ca. 614m² Grdst., Bj. 1960, V: 83 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: C, KP: 630.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Burgwedel...

Großzügiges RMH mit 5 Zi., ca. 152m² Wfl., Neubau, 2 Bäder, FBH, Hauswirtschaftsraum, Carport und Stellplatz, KfW-55 Standard, ca. 150m² Grundstück, Bj. 2025, B: 13,00 kWh/(m²a), Strom-WP, Kl: A+, KP: 575.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

H.-Burgdorf...

Geräumiges EFH mit 5 Zi., ca. 123m², EBK, HWR, 3 Bäder, Balkon, Keller, gr. Garten, Gartenhaus, Garage, ca. 370m² Grdst., Bj. 1981, B: 213,3 kWh/(m²a), Gas-ZH, Kl: G, KP: 380.000,- von-wuelfing-immobilien.de ☎1260770

Wir suchen ein Zuhause!

Junge Familie mit 3 kleinen Kindern sucht dringend ein freistehendes Einfamilienhaus (ab 125 qm, mind. 4 Zimmer, Bj. ab 1960, Garten, gerne mit Keller). Tel.: 01786872718

Platz für vier gesucht...

Apotheker sucht mit seiner Frau und den 2 Kindern ein charmantes EFH mit mind. 180 m². Gerne mit Gäste-WC (k. Muss). Telefon: 0511-1260770 www.von-wuelfing-immobilien.de

Mit Charm gesucht...

Solventes Ärzteehepaar sucht ein exklusives, Haus/Villa mit hochw. Ausstattung in bester Lage. Telefon: 0511-1260770 www.von-wuelfing-immobilien.de

Ingenieur sucht...

ein großzü. Haus mit mind. 5 Zi. u. gehobener Ausstattung. Gerne mit 2 Bädern (k. Muss). Telefon: 0511-1260770 www.von-wuelfing-immobilien.de

Tischler sucht...

ein helles Haus (RH/DHH/EFH) mit min. 4 Zi. und schönem Garten. Auch zum Renov./San. Telefon: 0511-1260770 www.von-wuelfing-immobilien.de

SUCHE HAUS

auch sanierungsbedürftig und älter oder zum abreißen.
☎ 0176 86 09 98 68

SUCHE BAUMÖGLICHKEIT

ab 400qm. Abschnitt vom Garten, Abrisshaus, 2.Reihe, Resthof, o.ä
☎ 0176 15 41 63 72

MIETANGEBOTE

2 ZIMMER

Burgdorf, Kl. 2-Zi-DG-Whng., 38 qm, Bad m. Dusche, € 250,-/4BK/MS MV Bartze, Tel.: 05136/884120

Lehrte OT, 63 m², EG, 2 Zi., Duschbad, Abstellr., ab 01.12.25, evtl. früher, € 450 KM + NK + 3 MMS ☎0160-7994830

3 ZIMMER

3 Zimmer Wohnung zum 01.22.2025 zu vermieten. Ca. 70 qm, 850€ warm und Garage und Balkon, Weidenstr. 5, 30916 Isernhagen HB ☎0511-735397

MOBLIERTE ZIMMER / WG

Sehnde, Monteurzimmer, Tage- o. Monatsweise. ☎0157-33334448

MIETGESUCHE

WOHNUNGEN

Beamtin, 51 J., su. 3-4-Zi.-Whg.(mgl. EG und Außenrollo) od. kl. Haus(m. Keller u. Garage) für sich u. ihre Tochter i. Lehrte o. Sehnde ☎01578/8144459

IMMOBILIEN DIENSTLEISTUNGEN

TRANSPORTE / UMZÜGE



HOFFMANN UMZÜGE
Wir bringen Sie nach Hause
Umzüge
Haushaltsauflösung
Entrümpelung
(0 5139) 9 53 10 40



Danke,
dass du
Baumwolle trägst!
Angorakaninchen werden
für Wolle ausgebeutet.
PETA.de/Angora



Marktspiegel
Jeden
Samstag
frei Haus ...
www.
marktspiegel-verlag.de

Das
„Schaufenster“
der heimischen
Wirtschaft und der
lokalen Events.

VERANSTALTUNGEN



Zauber der TRAVESTIE
DAS ORIGINAL
ERLEBEN SIE
DIE SCHRÄG
ANDERE REVUE
Samstag **15.11.2025** 20.00 Uhr
StadtHaus Burgdorf
TICKETS: Marktspiegel Burgdorf, Marktstr. 16, Tel.: 05136 - 899 40
Kartenhotline: 05132 - 88 70 10 | www.eventim.de

Anzeigenschluss für die nächste Ausgabe:

Donnerstag, 12.00 Uhr

BEKANNTMACHUNGEN



STADT LEHRTE
Melderechtliche Widersprüche
Nach den §§ 42 und 50 Bundesmeldegesetz (BMG) können Einwohnerinnen und Einwohner in bestimmten Fällen ohne nähere Angabe von Gründen der Übermittlung von Daten aus dem Einwohnermelderegister widersprechen.

Widersprochen werden kann einer Übermittlung der Daten an

a) öffentlich-rechtliche Religionsgesellschaften (§ 42 Abs. 1 u. 2 BMG), soweit es sich um Daten von Familienangehörigen handelt, die nicht derselben oder keiner öffentlich-rechtlichen Religionsgemeinschaft angehören. Familienangehörige im Sinne dieser Vorschrift sind Ehegatten oder Lebenspartner, minderjährige Kinder und die Eltern minderjähriger Kinder.

b) Parteien, Wählergruppen und andere Träger von Wahlvorschlägen im Zusammenhang mit Wahlen und Abstimmungen auf staatlicher und kommunaler Ebene (§ 50 Abs. 1 BMG);

c) Presse und Rundfunk sowie Mitglieder parlamentarischer und kommunaler Vertretungskörperschaften zu Alters- und Ehejubiläen (§ 50 Abs. 2 BMG);

d) Adressbuchverlage (§ 50 Abs. 3 BMG);

e) das Bundesamt für Personalmanagement der Bundeswehr.

Nach § 58c Abs. 1 Soldatengesetz (SG) ist die Meldebehörde verpflichtet, dem Bundesamt für Personalmanagement der Bundeswehr zum Zweck der Übersendung von Informationsmaterial jährlich bis zum 31. März Daten zu Personen mit deutscher Staatsangehörigkeit zu übermitteln, die im nächsten Jahr volljährig werden. Nach § 36 Abs. 2 BMG ist eine Daten-übermittlung nur zulässig, soweit ihr die Betroffenen nicht widersprochen haben.

Einwohnerinnen und Einwohner, die einer Übermittlung ihrer Daten widersprechen wollen, können dieses im Bürgerbüro der Stadt Lehrte schriftlich erklären. Postzuschriften sind an die Stadt Lehrte, Bürgerbüro, Rathausplatz 1, 31275 Lehrte zu richten.

Einwohnerinnen und Einwohner, die eine solche Erklärung bereits in den Vorjahren abgegeben haben, müssen diese nicht erneuern.

Stadt Lehrte
Der Bürgermeister

Geburt

Verlobung

Hochzeit

Danksagung

Konfirmation

Jubiläum

Geburtstag

Trauerfall

Durch eine Anzeige im Marktspiegel, der samstags über 75.500 Haushalte erreicht, sind alle informiert und benachrichtigt.

Wir beraten Sie gern anhand von Musterbüchern in unserer Geschäftsstelle.

**Marktspiegel**
Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten

**Marktspiegel**
Burgdorfer & Uetzer Nachrichten

**Marktspiegel**
Lehrter & Sehnder Nachrichten

Marktstr. 16 · Burgdorf · Tel. (05136) 8 99 40

Oder mailen Sie Ihre Anzeige an **anzeigen@marktspiegel-verlag.de**

Wenn das Nötigste fehlt. Sie können das Blatt wenden.



Spenden unter: caritas-international.de
IBAN: DE88 6602 0500 0202 0202 02



Im Herzen immer Hippie geblieben?
Dann sorgen Sie auch weiterhin für Love & Peace: Mit einem **Testament**, das Kindern weltweit Zukunft schenkt. Infos auf www.plan.de/fair
ZUKUNFT FAIR MACHEN



Gibt Kindern eine Chance

Marktspiegel
Burgdorfer & Uetzer Nachrichten
Burgwedeler & Isernhagener Nachrichten
Lehrter & Sehnder Nachrichten
Verlag: Marktspiegel Verlag GmbH
Marktstraße 16, 31302 Burgdorf
Telefon (05136) 8 99 40 / Fax (05136) 89 94 30
E-Mail: anzeigen@marktspiegel-verlag.de
Erscheinungsweise wöchentlich samstags
Verantwortlich für den Anzeigenteil:
Patrick Brandenburg

Verantwortliche Redakteure:
Redaktionsleitung: Carsten Bergmann
Redaktion Burgdorf: Franka Haak (fh),
E-Mail: redaktion.burgdorf@marktspiegel-verlag.de;
Redaktion Burgwedel: Birgit Schröder (bs),
E-Mail: redaktion.burgwedel@marktspiegel-verlag.de;
Redaktion Lehrte: Gabriele Gosewisch (gg),
E-Mail: redaktion.lehrte@marktspiegel-verlag.de
Für unverlangt eingehende Manuskripte wird keine Gewähr übernommen.

Zustellung:
WM Vertriebs- und Werbeservice GmbH,
August-Madsack-Straße 1, 30559 Hannover,
Unter www.marktspiegel-verlag.de können Sie uns ganz einfach mit zwei Klicks melden, wenn Sie die Zeitung nicht bekommen haben.
Druck: Druckzentrum Niedersachsen, Gutenbergstraße 1, 31552 Rodenberg
Leserbriefe: Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht. Jeder Leserbrief muss mit voller Adresse versehen und vom Einsender unterschrieben sein. Die Redaktion behält sich Kürzungen unter Berücksichtigung der presserechtlichen Verantwortung vor. Leserbriefe stellen nicht die Meinung der Redaktion dar.
Für die Richtigkeit telefonisch aufgebener Anzeigen oder Änderungen übernimmt der Verlag keine Gewähr.
Alle vom Verlag gefertigten Entwürfe und Anzeigen, alle redaktionellen Texte und Fotos sind urheberrechtlich geschützt. Die Übernahme und Verwendung bedarf der Genehmigung des Verlages.
Erscheinungsweise: wöchentlich sonabends, gemeldete verteilte Auflage lt. ADA: 78.000 Exemplare (Quart. IV/2022)
Es gilt die Preisinformation unter mediadaten.online

Anzeigenschluss:
Samstagsausgabe: donnerstags, 12 Uhr

Aufgabenstellung des Anzeigenleiters
BVD
Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter
BVDA
Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis » bitte keine kostenlosen Zeitungen « an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de.



caritas international

VERKAUFSOFFENER SONNTAG *in Bad Nenndorf*

12.10.2025 • 12 – 18 Uhr
Beratung & Verkauf ab 13 Uhr

UNSER PROGRAMM BEI MÖBEL HEINRICH

- Tempur-Beratung am Sa. 11.10. + So. 12.10.
- Stressless-Beratung am Sa. 11.10. + So. 12.10.
- Live-Kochen „Alles aus Kartoffeln“
am Sa. 11.10. (12-18 Uhr) + So. 12.10. (13-18 Uhr)
- Weber-Grillpromotion
am Sa. 11.10. (10-18 Uhr) + So. 12.10. (12-18 Uhr)
- Gewinnspiel der Marke **SCHOCK**
am So. 12.10.



Hier beginnt Zuhause. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

MÖBEL
HEINRICH

BESUCHEN SIE UNS
UND SPAREN SIE **NUR AN**
DIESEM WOCHENENDE



Gültigkeit aller Gutscheine 1), 2) und 3) ausschließlich an den Veranstaltungstagen 11.10. und 12.10.2025! 1) **Dauertiefpreise:** Gilt auf alle Möbel und Küchen. Bereits im Verkaufspreis berücksichtigt. 2) **Einkaufsgutscheine:** Erhalten Sie einen Einkaufsgutschein im Wert von bis zu 500 € für Ihren nächsten Einkauf in Ihrer Filiale. Gilt nicht auf Werbeware. Keine Auszahlung möglich. Die Ausstellung des Gutscheins setzt eine Anzahlung in Höhe des Gutscheinbetrags voraus. Keine Kombination mit weiteren Nachlässen. 0996 3000/3001 3) **20%:** Gilt auf alle Artikel in den Abteilungen Haushaltswaren, Deko-Artikel, Heimtextilien und Leuchten. Gilt auch auf Sale-Artikel, ausgenommen Werbeware. Gilt nur für Neuaufträge. Keine Kombination mit weiteren Nachlässen. Nur ein Gutschein pro Einkauf einlösbar. 0996 1045 4) **Kostenlose Lieferung:** Ab einem Lieferwert von 1000 Euro liefern wir Ihre Bestellung zu Ihnen nach Hause bis zum gewünschten Aufstellungsort, ausgenommen die Lieferung von reduzierten Ausstellungsstücken.

MÖBEL + KÜCHEN

Bis zu **45%**
SPAREN!

+ **KOSTENLOSE LIEFERUNG** 4)

MÖBEL & KÜCHEN

BIS ZU **500€**
EINKAUFSGUTSCHEIN

NUR AM SA, 11.10. UND SO, 12.10.2025

EINKAUFSGUTSCHEIN

20%
SPAREN
0996 1045

HAUSHALTSWAREN • DEKO-ARTIKEL
HEIMTEXTILIEN • LEUCHTEN



Alle Gutscheine
finden Sie hier:



FILIALE BAD NENNDORF
Auf dem Wachtlande 2
31542 Bad Nenndorf
Tel.: 05723 947-0
nenndorf@moebel-heinrich.de

ÜBER 40.000 M² • 500 M VON DER A2
ÖFFNUNGSZEITEN:
Montag - Freitag: 10.00 – 19.00 Uhr
Samstag: 10.00 – 18.00 Uhr

MÖBEL HEINRICH BAD NENNDORF
wurde auf Google mit 4,5 ★ bewertet.
Stand: 06.10.2025, 2545 Rezensionen

Weitere Infos unter
www.moebelheinrich.de
Folgen Sie uns:



MÖBEL
HEINRICH



VERKAUFSOFFENER SONNTAG

12. OKTOBER 2025
clevva in Bad Nenndorf 13-18 Uhr

Gültig am:
**AM SAMSTAG
+ SONNTAG**

20%

AUF DEKOARTIKEL + HEIMTEXTILIEN
LEUCHTEN + HAUSHALTSWAREN

+20%
AUF AUSSTELLUNGS-
STÜCKE INKL.
GARTEN-
ARTIKEL

FINANZIERUNG

• 24 Monate Laufzeit
0%

Profitieren Sie von unseren

**DAUER-
TIEFPREISEN:**

BIS ZU **45%**
Über 3.000 Artikel dauerhaft reduziert

1) **Finanzierung:** gültig bis 12.10.2025. Ab einem Einkaufswert von 500.- Euro. Laufzeit der Finanzierung jeweils 24 Monate effektiver Jahreszins 0,0%, keine Gebühren. Weitere Laufzeiten auf Anfrage. Ein Angebot der TARGOBANK AG, Kasernenstr. 10, 40213 Düsseldorf. Bonität vorausgesetzt. Gilt nur für Neuaufträge. 2) **Dauertiefpreise:** Nachlass ist bereits im Verkaufspreis berücksichtigt. 3) **20% auf Fachortimente, Ausstellungsstücke inkl. Garten-Artikel:** am Samstag, den 11.10.2025 und Sonntag, den 12.10.2025 gültig. Ausgenommen Werbeware. Keine Kombination mit weiteren Nachlässen. Nur ein Gutschein pro Einkauf einlösbar. Ausschneiden und mitbringen. 0996 1045

BAD NENNDORF

Im Hause Möbel Heinrich
Auf dem Wachtlande 2
Mo.-Fr. 10:00-19:00 Uhr
Samstag 10:00-18:00 Uhr



Die Filiale in **Bad Nenndorf** wurde auf Google mit 4,5 ★ bewertet
am 06.10.2025 | 375 Rezensionen

Wohnen kann
so einfach
sein.

clevva
VON MÖBEL HEINRICH

Für uns in
Isernhagen!

„DER BLICK“

in unsere Gemeinde

20

Nachrichten, Informationen und Bekanntmachungen der Gemeinde Isernhagen und der Ortschaften
Altwarmbüchen - Kirchhorst - Neuwarmbüchen - Isernhagen F.B. - Isernhagen H.B. - Isernhagen K.B. - Isernhagen N.B.

11. Oktober 2025

61. Jahrgang · 14-täglich

www.der-blick-isernhagen.de · e-mail: redaktion@der-blick-isernhagen.de · Tel. 05139-30 38

Rock Tales

Ein **unterhaltsamer Mix** aus spannenden, amüsanten Rock-u. Pop-Stories



Jürgen Rau erzählt gern und man hört ihm auch gern zu, denn er hat Spannendes zu erzählen: er war von Anfang an mit dabei, schlich sich schon als 14-jähriger in den Hamburger Star-Club – und erlebte selbst die Beatles noch live! Später arbeitete er viel Jahre in wichtigen Positionen bei

großen Schallplattenfirmen und Medien-Konzernen, für Megastars und Newcomer. Der Hamburger ist ein wandelndes Musik-Lexikon, er plaudert aus dem Nähkästchen des Rock'n'Roll, amüsante Hintergrund-Geschichten, von seinen Begegnungen mit den großen Stars aus dem Musikbusiness. Etwa vom Zusammenstoß mit Sir Paul McCartney, oder wie er Mark Knopfler (Dire Straits) dazu brachte, mit Luciano Pavarotti „Hänschen Klein“ zu singen, oder als er vom Stones-Drummer Charly Watts zur Currywurst eingeladen wurde und und und... und dazu mittendrin und

zwischen durch immer alle legendären Welt-Hits! - Live natürlich! Stets nahe am Original, ohne zu kopieren, und mit dem nötigen Respekt vor den großen Kompositionen

Musikalisch eingerahmt wird das unterhaltsame Spektakel von einem musikalischen Tausendsassa: Richard Rossbach – fast schon selbst eine lebende Legende! Mit kurviger Musik-Karriere. Von einer Kirchen-Organ zu Welt-Tourneen mit Popstars, John Neumeier-Ballett, Rock von L.A. bis Wacken, der Zaubergeige, Gregorian Chill-Outs bis „Der kleine Feigling? – wie geht das alles zusammen?

Rossbach jazzte sich durch die Frankfurter Night-Clubs, gründete die erste Punkband Deutschlands, tourte mit Pop- und Schlager-Ikonen um die Welt, produzierte im eigenen Studio große Namen wie Milva, Joachim Witt, Lou Reed oder Mitch Ryder und erfand sehr erfolgreiche CD-Serien.

Der studierte Kirchen-Organist u. Multi-Instrumentalist (Keyboards, Guitars, Schlagzeug, Akkordeon, Mouthharp, Saxophon, Klarinette, Ukulele, Bass) schafft es locker, dass

Zwei Musiker wie eine komplette Band klingen!

Rock Tales, kombiniert mit Video-Projektionen und seltenen, zum Teil noch nie gezeigten Fotos, im Wechsel mit großartiger Live-Musik und echtem Rock'n'Pop-Feeling.

Im Zeitraffer stromern sie durch die Musikgeschichte. Unverkennbar, dass es hier um ehrliche, „hand-gemachte“ Musik geht. Teenie-Disco, Rap, Techno, Heavy Metal ist toll, aber das gibt's woanders.

Jürgen Rau war Product- u. A&R-Manager, Marketing- u. Werbeleiter in großen Tonträger-Konzernen wie WARNER BROTHERS oder dem weltgrößten Unternehmen UNIVERSAL MUSIC.

Der Kulturmanager und Musik-Journalist Rau arbeitete für und mit Top-Stars wie etwa Udo Lindenberg, NENA, Die Ärzte, Donovan, Suzi Quatro, Tom Petty, Gary Moore, Wishbone Ash, Tremeloes, Uriah Heep oder der Spencer Davis Group. Er entdeckte Ina Deter, TRIO, Hans Hartz, war als Product-Manager zuständig für die Erfolge von berühmten Acts wie EXTRA-BREIT, Doro

Pesch, Katja Epstein, Novalis und sorgte dafür, dass sich die Hamburger RATTLES 1988 wieder formierten. Für u.a. Gunter Gabriel, Souful Dynamics, Knut Kiesewetter war er als Produzent tätig.

■ **Eintritt: Vorverkauf € 25,00**
Abendkasse € 30,00
Einlass ab 19.00 mit der Möglichkeit sich kulinarisch auf den Abend einzustimmen.
KulturKaffee Rautenkranz,
Hauptstr. 68, 30916 Isernhagen
Voranmeldungen und Reservierungen erbeten unter 05139 978 90 50/0172 434 10 92 oder unter info@rautenkranz-kultur.de



Bowen Ban siegt bei der Norddeutschen Rangliste zuhause am Helleweg

Für die Norddeutsche Rangliste U13 – U19 hatten sich gleich 6 AB-Cler das Startrecht erkämpfen können und gingen an zwei Tagen bei einem der größten Turniere Norddeutschlands an den Start.

Im Jungendoppel U13 erreichten Bowen Ban mit seinem Partner Johannes Ernst (SG Brietlingen/Adendorf) das Halbfinale mit einem sicheren Sieg gegen die Berliner Lukas Bayerlein/Jonte Spalthan. Das Halbfinale gewannen sie anschließend in drei Sätzen mit 21:10, 16:21 und 21:13 gegen Roman Kison/Johannes Rosinski (TV Eiche Horn/TSG Bergedorf). Im Finale mussten sich Bowen und Johannes dann gegen Mika Sisic/Moritz Soukup (SSW Hamburg/Oststeinbecker SV) in zwei Sätzen geschlagen geben.

Mit zwei sicheren Auftaktsiegen zog Bowen im Jungeneinzel in das Halbfinale ein, das er in einem spektakulären Spiel mit 21:12, 17:21 und 26:24 in der Verlängerung für sich entschied. Das Finale konnte er taktisch gut spielend gegen Tianyao Andreas Feng (German Chinese SCC Düsseldorf) mit 21:16 und 21:12 gewinnen und Platz 1 erringen.

Im Mädchendoppel U17 belegte Sae Jadhav mit Partnerin Ella Burg (SG Brietlingen/Adendorf) zudem noch Platz 5.

Frank Heise

Starker Auftritt bei den Bezirkskurzbahnmeisterschaften 2025

Bei den Bezirkskurzbahnmeisterschaften 2025, die am 27. und 28. September von der SGS Hannover ausgerichtet wurden, überzeugten sowohl die jüngsten Talente des SC Altwarmbüchen als auch die erfahrenen Wettkampfsportler mit herausragenden Leistungen.

Allen voran Jonas Janta (Jg. 2014), der mit gleich zehn Goldmedaillen das kühle Nass verlassen hat. Er siegte über sämtliche Strecken, darunter die 100 Meter Freistil, die 50 Meter Rücken, 50 Meter Schmetterling sowie die 200 Meter Freistil und Lagen. Mit seiner Vielseitigkeit und Dominanz setzte er ein eindrucksvolles Ausruferzeichen. Sein Mannschaftskamerad Justus Feiler (Jg. 2014) zeigte ebenfalls starke Leistungen. Er sicherte sich Gold über die 200 Meter Schmetterling und gewann Silber über die 100 Meter Freistil sowie die 100 Meter

Schmetterling. Zudem rundeten drei Bronzemedailles sein erfolgreiches Wochenende ab. Sascha

Fabio Rieke (Jg. 2014) überzeugte durch Vielseitigkeit und Ausdauer. Er gewann insgesamt acht Medail-

len, darunter mehrere Silberberränge über Rücken-, Lagen- und Bruststrecken, sowie Bronze über die

200 Meter Brust und die 400 Meter Freistil. Auch Ela Akgül (Jg. 2013) wusste zu glänzen: Mit drei Titeln über die Bruststrecken und die 100 Meter Lagen sowie weiteren Podestplätzen bestätigte sie einmal mehr ihre Klasse. Im Jahrgang 2016 machte besonders Mika Hochmuth auf sich aufmerksam. Mit Gold über 50 Meter Brust, Silber über 50 Meter Schmetterling und 100 Meter Lagen sowie weiteren Medaillen zeigte er großes Potenzial. Jarno Ladig sammelte im selben Jahrgang drei Bronzemedailles, während Konstantin mit Silber über 50 Meter Brust die erfolgreiche Bilanz abrundete.

Diese Ergebnisse unterstreichen eindrucksvoll die Stärke des Vereinsnachwuchses, der mit großem Engagement und Teamgeist bei den Bezirkskurzbahnmeisterschaften auftrat und für eine beachtliche Medallenausbeute sorgte.

Martha Nolle



Saisonende der DLRG Ortsgruppe Isernhagen e.V.

Liebe Badegäste, Mitglieder und alle Wachgängerinnen und Wachgänger, die Tage werden nun schnell kühler und die Badesaison neigte sich rasch dem Ende entgegen. Wir möchten nunmehr die Gelegenheit nutzen, um uns herzlich bei all jenen zu bedanken, die uns am Altwarmbüchener See und am Hufeisensee dieses Jahr unterstützt haben. Eure unermüdliche Einsatzbereitschaft und euer Engagement waren von unschätzbarem Wert!

In diesem Jahr konnten wir gemeinsam viel erreichen: Neben der Schwimm- und Rettungsausbildung und der Aufklärung über Wassergefahren war der Wasserrettungsdienst eine unserer wichtigsten Kernaufgaben. Wir haben 43 Erste-Hilfe-Einsätze geleistet und bei 16 Hilfeleistungen helfen können. D.h. wir haben zahlreiche Wassersportler unterstützt und Sachgüter bergen können.

Besonders hervorheben möchten wir auch die Zusammenarbeit mit der Jugendfeuerwehr Altwarmbüchen, bei deren Veranstaltungen wir gerne zur Seite standen. Zudem durften wir uns auf unserem Stand beim Sommerfest in Altwarmbüchen wieder präsentieren – ein schöner Moment des Austausches und der Begegnung.

Die vielen schönen und spannenden Erlebnisse in dieser Saison haben uns inspiriert und motiviert, sodass wir schon voller Vorfreude auf die neue Saison 2026 blicken. Wir hoffen sehr, dass wir auch im kommenden Jahr wieder so großartige Unterstützung von anderen DLRG-Ortsgruppen erhalten werden.

Ein ganz besonderer Dank geht somit an die DLRG Ortsgruppen Barsinghausen, Garbsen, Laue- nauen, Wedemark, Sehnde, Eldagsen, Springe, Gehrden und Burgdorf für eure fantastische Unterstützung. Gemeinsam haben wir viel bewirken können!

Gerne ermutigen wir auch andere Ortsgruppen sich bei uns zu melden, um in die neue Badesaison ab Mai 2026 zu starten.

In diesem Sinne danken wir euch allen und senden kameradschaftliche Grüße

Eure DLRG Ortsgruppe Isernhagen e.V.



LA Abt. des TuS AWB veranstaltet am 11. 10. 25 den 24. VL um den AWB See

Am Samstag, 11. 10. 25 ab 14.00 Uhr, veranstaltet die LA Abteilung des TuS Altwarmbüchen den 24. Volkslauf mit Walking um den AWB See. Es werden folgende Strecken angeboten. 1 Rd. = 3,6 km, 2 Rd. = 7,2 km, 3 Rd. = 10,8 km, 2 Rd. Walking = 7,2 km und 2 Schülerläufe (männl. / weibl) 6 Jahre – 10 Jahre und 11 Jahre bis 15 Jahre, über 1,6 km.

Die Onlineanmeldung ist auf der Homepage der LA Abt. freigeschaltet; kurzfristige Anmeldungen sind bis 45 Min vor dem jeweiligen Lauf möglich.

Start und Ziel ist auf Höhe des WSV Heimes, alles weitere kann auf der Homepage der LA Abt. im Flyer nachgelesen werden.

Wichtig: Umkleide, Anmeldung, Nachmeldung und Kuchenbüfett ist alles auf dem TuS AWB Gelände!

HF

IMPRESSUM

Der Blick in unsere Gemeinde

Herausgeber:

Christian Schröder

Verlag:

KonzeptArt Werbe- und Verlagsgesellschaft mbH
Dorfstraße 37

30916 Isernhagen K.B.

Verantwortlich Redaktion i.S.d.P.:

Thorsten Schirmer

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Thorsten Schirmer, Tel.: (05139) 30 38

Produktion:

Anke Reck

E-Mail: redaktion@der-blick-iser-
hagen.de

Druck:

Druckzentrum Niedersachsen,
Rodenberg

Anzeigenschluss:

Anzeigenannahme bis freitags, 8 Tage
vor Erscheinen! Ausnahmen siehe
Erscheinungsplan

Auflage:

Druckzentrum Niedersachsen,
11.800 Stück

Erscheinungsweise:

14-täglich

Verteiler:

Kostenlos an alle erreichbaren
Haushaltungen der Gemeinde
Isernhagen.

Redaktionelle Beiträge:

Für die Veröffentlichung von Beiträgen durch Vereinigungen, Verbände, Parteien, Kirchen u.a. gelten unsere jeweils aktuellen „Richtlinien und Grundsätze der Veröffentlichungen“ (www.der-blick-iserhagen.de), die mit dem Einreichen eines Beitrages anerkannt werden. Beiträge von Parteien, Vereinen und Verbänden stellen nicht die Meinung der Redaktion dar. Vom Verlag gestaltete Anzeigen, Grafiken etc. unterliegen dem Urheberrecht. Jede Nutzung durch Dritte bedarf einer schriftlichen Genehmigung!

Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis: „bitte keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Verbraucherportal www.werbung-im-Briefkasten.de

Macht Lust auf mehr Grün im Leben:
ein Blick auf www.baumschule-gehlhaar.de

Hannoversche Straße 123, 30916 Isernhagen,
0511 612879, www.baumschule-gehlhaar.de

Gehlhaar
GartenBaumschule

Altwarmbüchener BC

5 Podiumplätze für den Altwarmbüchener BC auf der **Landesmeisterschaft der Jugend** in Lüneburg



Erfolgreich kehrten die Jugendlichen von der Landesmeisterschaft der Jugend aus Lüneburg zurück. Im Mädcheneinzel U17 erreichten Sae Jadhav und Enie Wappler das Halbfinale. Sae Jadhav unterlag in ihrem Halbfinale in zwei Sätzen der neuen Landesmeisterin, setzte sich im Spiel um Platz 3 aber mit 21:18 und 21:13 durch. Enie Wappler gewann ihr Halbfinale sicher in zwei Sätzen musste dann aber im Finale verletzt aufgeben und wurde 2..

Im Mädchendoppel U17 erreichten beide Mädchen mit ihren Partnerinnen das Finale mit jeweils sicheren Zweisatzsiegen. Das Fi-

nale gewannen nach einem packenden Spiel Enie Wappler/Josphine Oswald (VfL Lüneburg) gegen Sae Jadhav/Ella Burg (TuS Brietlingen) haucheng mit 21:13, 20:22 und 22:20.

Bronzemedaille gesichert

Den Überraschungscoup holte Lennart Duggen, der als U17er im Herrendoppel U19 mit Florian Soika vom TVV Neu Wulmstorf sich mit einem 21:18 und 25:23 gegen die Harkenblecker Pranobanto Dhar/Bartosz Piskon durchsetzen und das Halbfinale erreichten. Hier unterlagen sie zwar der an 2 gesetzten Paarung, aber die überraschende Bronzemedaille si-

cherten sich beide mit 21:18, 16:21 und 21:11 gegen die Stader Juma Hasan/Fridtjof Schmidt.

Zudem belegte Paula Schmidt im Mixed U19 einen prima 5. Platz, genau wie Lennart Duggen im Jungeneinzel U17 und mit Sae Jadhav zusammen im Mixed U17 wo man nach einer tollen Leistung erst im dritten Satz sich den späteren Landesmeistern geschlagen geben musste.

„Tolle Leistungen mit denen wir uns nun angeboten haben für die Nominierungen für die Norddeutschen Meisterschaften Anfang November“ so Trainer Frank Heise

Mit freundlichen Grüßen
Frank Heise

4. Vereinsmeisterschaften MW U 12 der TuS AWB Leichtathleten mit tollen Leistungen

Bei bestem Wetter und guter Stimmung haben 39 Kinder am Freitag, 19. 09. 25, an den 4. Vereinsmeisterschaften im 3-Kampf und über 800 m teilgenommen. Besonders große Beteiligung (23) und damit auch Konkurrenz gab es bei den Mädchen zwischen 8 und 10 Jahren.

Es gab viele tolle Ergebnisse!

Henrike Weis, Emilia Vießmann, Anna Schlamann, Lena Lüders und Charlotte Buchholz verfehlen ganz knapp (18 Punkte) mit 5.665 Punkten den ersten Platz in der Landesbestenliste in der AK WU

12. Jedes der Mädchen hat über 1.000 Punkte erreicht!

Henrike, W 11, hat mit dem Schlagball wieder 40 m geworfen, Gent Suka (M10) und Emilia (W10) haben mit 4,28m bzw. 4,30m die besten Weitsprungergebnisse erreicht.

Gent, Emilia und Henrike sind im 50m-Lauf unter 8 Sekunden gelaufen.

Gent ist als einziger Teilnehmer im 800m-Lauf mit 2:54,6 min unter der 3 Minuten Marke geblieben.

In der Altersklasse M8 haben Henry Haasler und Leano Behnke

sich sowohl im Dreikampf als auch über 800m einen packenden Zweikampf geliefert, den Henry beide Male knapp für sich entscheiden konnte.

Bei den Mädchen in der gleichen Altersklasse war Jasmin Harre vor Amilia Klaus erfolgreich.

Es war toll, dass sehr viele Kinder über 20 Meter geworfen, weiter als 3 Meter gesprungen und die 800 m gelaufen sind. Dadurch haben wir sehr gute Mannschaftsergebnisse zum Saisonabschluss erreicht. Herzlichen Glückwünsch! KS

Neue Trainingsbälle für unsere Jugend!

Dank der Bonuszahlung des DFB für unseren talentierten Junioren-Nationalspieler Jamie Schuldes konnten wir zur neuen Saison für jeden Jugendspieler brandneue Trainingsbälle be-

schaffen – insgesamt rund 250 Stück! In den vergangenen Wochen übergaben Abteilungsleiter Uwe Riccardi gemeinsam mit den Jugendleitern Marcus und Michael die Bälle an alle unsere Teams.

Ein riesiges Dankeschön an den DFB und natürlich an Jamie – ihr sorgt dafür, dass unsere Nachwuchskicker bestens ausgestattet in die Saison starten können! U.R.



Weil Schönes nur von Meisterhand entsteht

FLIESEN REHBERG

Ernst-Grote-Straße 45
30916 Isernhagen,
OT Altwarmbüchen,
Tel. (05 11) 61 00 58,
Fax (05 11) 61 44 06
www.fliesen-rehberg.de

Fliesenarbeiten aller Art,
Badgestaltung,
großes Fliesensortiment,
Verkauf und Beratung in
unseren Ausstellungsräumen
info@fliesen-rehberg.de

LAMM[®]

textiles wohnen

Lamm – textiles wohnen macht Phantasie in der Wohn- und Arbeitswelt erlebbar. Mit der neuen Ausstellung im [Creative Cube] zeigen wir phantastische Möglichkeiten für Ihr Zuhause.



neben
helmrich
Innen- und Außenbau

Am Ortfelde 20 B
[Creative Cube]
30916 Isernhagen
Tel. (0511) 72 62 93 30
Fax (0511) 72 62 93 55

Email: info@textiles-wohnen.de
Web: www.textiles-wohnen.de

Dekorationen
Sonnenschutz
Polsterarbeiten
Bodenbeläge
Tapeten
Insektenschutz
Accessoires

Wie Menschen denken und leben, so bauen und wohnen Sie!

Gemeindebücherei Isernhagen

Die Gemeindebücherei Isernhagen ist aus der Sommerpause zurück! Besucht uns vor Ort im Zentrum Altwarmbüchen gegenüber der Eisdiele zu den Öffnungszeiten:

Montag 15 bis 18 Uhr

Dienstag 15 bis 18 Uhr

Mittwoch 10 bis 12 Uhr und 15 bis 18 Uhr

Donnerstag 10 bis 12 Uhr und 14 bis 18 Uhr

Freitag 15 bis 18 Uhr

oder online auf <https://isernhagen.bibliothek-open.de>

Die Rückgabebox für Rückgaben außerhalb der Öffnungszeiten ist auch wieder aufgestellt.

Bothfelder Straße 26, 30916 Isernhagen

Ferdinand von Schirach:

Der stille Freund



Von Schirach schreibt über die Verletzlichkeit des Menschen, über seine Triumphe und sein Scheitern. Sie spielen

in Berlin, Kapstadt, Rom, Wien und an der Côte d'Azur. Sie berichten von privaten Begegnungen, von historischen Ereignissen und von Persönlichkeiten wie dem Tennisspieler Gottfried von Cramm, dem Architekten Adolf Loos oder dem Wiener Schriftsteller, Schauspieler und Kulturphilosophen Egon Friedell. ...und immer wieder erzählt sein neues Buch von Zufällen, die ein Leben unaufhaltsam verändern.

Caroline Wahl:

Die Assistentin



Eine Karriere als Musikerin – das war eigentlich Charlottes größter Wunsch. Aber jetzt ist es zu spät, und sie muss sich um einen vernünftigen Job kümmern, schon wegen ihrer Eltern. Sie findet eine Stelle in einem Verlag und München ist ja auch eine schöne Stadt, vor allem im Sommer. Im Vorzimmer des Verlegers sitzt Charlotte ganz nah am Zentrum der Macht, doch dieser wechselt seine Assistentinnen auffällig oft aus. Sie aber entwickelt ein gutes Verhältnis zu ihrem Chef, der ihre Stärken erkennt und ihr vertraut. Dafür muss sie eben viel in Kauf nehmen, sehr viel, vielleicht auch selbst mit harten Bandagen kämpfen, vielleicht ihre Gesundheit aufs Spiel setzen. Vielleicht sogar Bo verlieren, in den sie sich doch gerade erst verliebt hat ...

David Lagercrantz:

Das Zeichen des Fremden



Hans Rekke und Micaela Vargas haben einige Fälle gemeinsam gelöst. Doch nun kämpft der geniale Psychologe

mit seinem eigenen psychischen Zustand, und Vargas hat Geheimnisse vor ihm. Da taucht spontan ein spanischer Polizeikollege bei Rekke zu Besuch auf. Er ist überzeugt, einem Serienmörder auf der Spur zu sein. Ein seit 1988 ungelöster Mord an einer Studentin weist erschreckende Parallelen zu anderen Fällen auf: Die Körper der Opfer sind mit Zeichen versehen, die scheinbar eine Reihenfolge ergeben. Rekke und Vargas nehmen die Ermittlungen auf, denn die Spur führt in die Literaturszene Stockholms!

Gaea Schoeters:

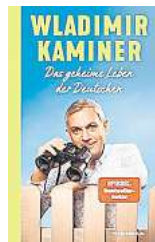
Das Geschenk



Elefanten mit den in der Großstadt, und es werden immer mehr. Was geht hier vor? Rasch muss der Bundeskanzler erkennen, dass die Tiere nicht aus dem Zoo entkommen, sondern ein Geschenk des Präsidenten von Botswana sind. 20 000 Elefanten hat er nach Deutschland geschickt, nachdem die deutsche Regierung ein Einfuhrverbot von Jagdtrophäen beschlossen und damit den armen Regionen Botswanas die Lebensgrundlage entzogen hat. »Ihr Europäer wollt uns vorschreiben, wie wir zu leben haben. Vielleicht solltet ihr es einmal selbst versuchen ...«

Wladimir Kaminer:

Das geheime Leben der Deutschen



Wenn Deutsche das Besondere und Exotische suchen, dann reisen sie in ferne Länder. Dabei müssten sie nur über den Zaun schauen, nur um die Ecke biegen, und schon würden sie die unglaublichsten Entdeckungen machen. Denn mitten in Deutschland findet man flüssiges Gold, kann sich in seltsame Tänze einreihen oder einer Krönung beiwohnen. Es ist erstaunlich, welche geheime Welt ans Licht kommt, wenn man sich den Deutschen

mit solibevoller Geduld und freundlicher Neugier nähert, wie Kaminer es tut. Seine Geschichten über das geheime Leben der Deutschen öffnen die Augen für gänzlich unbekannte Seiten von Land und Leuten.

Ayelet Gundar-Goshen:

Ungebetene Gäste



Naomi ist nicht begeistert, als sie sich allein mit ihrem einjährigen Sohn Uri und einem arabischen Handwerker in ihrer Wohnung in Tel Aviv wiederfindet. Ihr Mann Juval hat ihn mit der Renovierung ihres Balkons beauftragt, während er selbst bei der Arbeit ist. Sie fühlt sich unwohl in der Präsenz des fremden Mannes, zumal Uri eigentlich seinen Vormittagsschlaf halten sollte und allmählich quengelig wird. Während sie Kaffee zubereitet, entsteht plötzlich auf der Gasse vor dem Haus ein Aufruhr, ein Teenager wurde von einem herabstürzenden Hammer erschlagen worden. Naomi wird schnell klar, dass ihr Sohn den Hammer in einem unbeaufsichtigten Moment vom Balkon gestoßen haben muss. Doch der Verdacht fällt nicht auf die israelische Familie, sondern auf den arabischen Arbeiter. Als er wenig später zum Verhör abgeführt wird, ist Naomi wie gelähmt und es gelingt ihr nicht, die Wahrheit zu sagen.

Andreas Föhr

Bodenfrost



Nachdem Leonhardt Kreuthner einen peinlichen Vorfall mit dem neuen Polizeipräsidenten verursacht hat, wird er dazu verdonnert, den jährlichen Kindernachmittag der Miesbacher Polizei auf dem Gelände eines ehemaligen Bauernhofs zu leiten. Dort erklärt er Kindern typische Polizeisituationen. So auch, was passiert, wenn die Polizei zu einer Schlägerei gerufen wird. Zwei entsprechend dekorierte

Schaufensterpuppen stellen die beteiligten Raufbolde dar. Allerdings findet eines der Kinder noch ein weiteres Opfer der vermeintlichen Schlägerei ganz in der Nähe. Wie sich herausstellt, handelt es sich dabei aber nicht um eine Schaufensterpuppe – sondern um das Opfer eines Mordes. Auf dem Bauch des Toten hat der Täter eine Zeichnung hinterlassen, mit der vor einigen Jahren ein Serienkiller mit dem Spitznamen „Der Harpunier“ seine Opfer markiert hatte. Eine ungelöste Mordserie, die abrupt endete. Ist der Harpunier zurück?

Susanne Abel:

Du musst meine Hand fester halten, Nr. 104



Am Ende des Zweiten Weltkriegs wird mitten in Deutschland ein kleiner Junge gefunden, der nichts über sich selbst und seine Herkunft weiß. Sein Alter wird geschätzt, er bekommt den Namen Hartmut und wächst in einem katholischen Kinderheim auf, in dem Zucht und Ordnung herrscht. Dort lernt er die etwas ältere Kriegswaise Margret kennen, die ihn Hardy nennt und schon im Heim zu beschützen versucht. Die beiden werden zu einer unverzichtbaren Stütze füreinander und beschließen, sich nie wieder loszulassen. Doch während sie mit aller Kraft versuchen, gemeinsam das Geschehene zu vergessen und ein normales Leben zu führen, werden die Folgen ihrer Vergangenheit auch für die nachkommenden Generationen bestimmend.

Bücherei Isernhagen N.B.

Öffnungszeiten:

Montag: 15.00 – 17.30 Uhr

Donnerstag:

15.00 – 17.30 Uhr

Auf dem

Windmühlenberge 4

30916 Isernhagen N.B.

Neue Bücher in der Bücherei Isernhagen NB

Bücher für Erwachsene:

BELLETRISTIK:

Anne Sauer: Im Leben nebenan

Angie Kim: Happiness Falls

Iny Lorenz:

Ein verhängnisvolles Testament

Claudia Schumann: Glück ist ganz nach meinem Geschmack

Ali Hazelwood: Problematic

Summer Romance

Sebastian Haffner: Abschied

Andrea Sawatzki: Biarritz

Michael Göring: Algrund

Benoît d'Halluin:

Ein Schrei im Ozean

Charlotte McConaghy: Die Rettung

Caroline Wahl: Die Assistentin

Meike Werkmeister: Über den

Wolken wohnen die Träume

KRIMI:

Jörn Lier Horst: Wisting und die

Untiefen der Vergangenheit

Daniel Silva: Die Verschwörung

Megan Miranda: Sieben Stunden –

Wen würdest du retten

Max Bentow: Rabenland

Arne Dahl: Kaltes Fieber

SACHBUCH:

Giulia Enders: Organisch

BÜCHER FÜR KINDER:

Martin Ballscheid: Die Geschichten

vom Löwen, der nicht kochen

konnte

Die Geschichten vom Löwen, der

nicht schwimmen konnte

Die Geschichten vom Löwen, der

nicht schreiben konnte

Michael Petrowitz: Leselöwen –

Fußball, Tore, Große Träume

Leselöwen – Der magische

Stundenplan

Leselöwen – Entführung im

Drachenwald

Anne Scheller: Escape School – Das

Zauberbuch Bd.1

Jule Ambach: Escape School – Der

unheimliche Nebel Bd.2

Anne Scheller: Escape School – Der

Schrumpf-Kristall Bd.3

Jule Ambach: Escape School –

Achtung, Zombies Bd.4

B. Könecke-Fuhrberg

Wir kaufen
WOHNMOBILE + WOHNWAGEN
03944 - 36160

www.wm-aw.de
 Wohnmobil-Center am Wasserturm, Fa.

vhs Volkshochschule Ostkreis Hannover

Info

Anmeldung unter 0511/2208222 oder www.vhs-ostkreis-hannover.de
Persönliche Beratung und Anmeldung in der Volkshochschule, Hannoversche Str. 23, Altwarmbüchen
Mo, Mi und Fr, 9:00 bis 12:00 Uhr.

Qigong - Tai ji Chi

Das Konzept Tai ji Chi verfolgt die Ziele, Körper und Geist von Blockaden zu befreien und somit körperliche und geistige Freiheit und inneren Frieden (wieder) zu erlangen.

Xin Schubert

Fr 14.11.2025 bis Fr 19.12.2025, jeweils von 18:15 - 19:45 Uhr
Isernhagen, TUS Mehrzweckraum, Seestr. 8,
Preis: 58,00 €, Kursnummer: 252-301121

Saisonale Herbstküche

Der Herbst bietet mehr als nur Kürbisgerichte! Lernen Sie verschiedene Rezepte mit dem aktuellen saisonalen Herbstgemüse kennen! Wir kochen gemeinsam unterschiedliche, und auch vegetarische, aber vor allem vitaminreiche Gerichte, die wir dann zusammen im Anschluss probieren und genießen werden.

Bitte mitbringen: Geschirrhandtuch, Dosen für eventuelle Reste, ein Getränk, ggf. eine Kochschürze. Für die Lebensmittel wird vor Ort in bar eine Umlage von ca. 12,00 Euro pro Person eingesammelt (bitte passend mitbringen).

Die Kursleiterin ist zertifizierte Ernährungsberaterin und Gewichtscoach.

Nicole Hafer

Do 30.10.2025 bis Do 30.10.2025, jeweils von 18:00 - 21:00 Uhr
Altwarmbüchen, Schulcampus, Helleweg 1, Schulküche
Preis: 31,00 €, Kursnummer: 252-305141

KI-Modelle im Vergleich – Gemini, Perplexity, Claude ChatGPT

Künstliche Intelligenz ist längst im Alltag angekommen. In diesem Kurs erhalten Sie einen kompakten, praxisnahen Überblick über vier der bekanntesten KI-Modelle: ChatGPT (OpenAI), Gemini (Google), Perplexity AI und Claude (Anthropic). Gemeinsam analysieren wir Stärken, Schwächen und Einsatzmöglichkeiten der einzelnen Systeme – von der Textgenerierung über Recherchefunktionen bis hin zur kreativen Unterstützung.

Florian Hildebrandt

Di 04.11.2025 bis Di 04.11.2025, jeweils von 18:00 - 21:15 Uhr
Altwarmbüchen, VHS-Gebäude,, Hannoversche Str. 23, EDV-Raum
Preis: 31,00 €, Kursnummer: 252-540041

Die Porträtzeichnung

Das Porträt gehört zu den spannendsten Aufgaben der Kunst: Es geht um Proportionen, äußere Ähnlichkeit und vor allem um das Einfangen von Ausdruck und Wesen einer Person. Im Kurs lernen Sie, Merkmale herauszuarbeiten, die Charakter und Stimmung sichtbar machen. Ob mit Kreide gezeichnet oder mit Farben gemalt – beides ist möglich. Bitte bringen Sie einen Zeichen- oder Malblock (DIN A4 oder größer) sowie Materialien Ihrer Wahl mit.

Petra Matthaei

Mi 05.11.2025 bis Mi 03.12.2025, jeweils von 17:30 - 20:30 Uhr
Altwarmbüchen, VHS-Gebäude,, Hannoversche Str. 23, Seminarraum 3
Preis: 96,00 €, Kursnummer: 252-207131

Gitarre für Anfänger:innen - Schnupperkurs

Ohne Noten! Schnupperkurs am Wochenende
Jetzt Gitarre lernen – ganz ohne No-



tenkenntnisse! In diesem Kurs brauchen wir keine Vorkenntnisse: Schritt für Schritt werden Akkorde, Liedbegleitung sowie rhythmisches und melodisches Spiel erklärt und gemeinsam geübt. Bitte eigene Gitarre mitbringen oder gegen 8 € Leihgebühr ein Instrument beim Kursleiter ausleihen (rechtzeitig anmelden: 05132-5000-15).

Wolfgang Klebsch

Sa 08.11.2025 bis So 09.11.2025, jeweils von 13:00 - 19:00 Uhr
Altwarmbüchen, VHS-Gebäude,, Hannoversche Str. 23, Dachgeschoss
Preis: 82,00 €, Kursnummer: 252-213081

Digital im Alltag - Android-Smartphones - Grundlagen und erste Schritte

Smartphones sind heutzutage nicht mehr aus unserem Alltag wegzudenken. Erfahren Sie, wie Sie Ihr Android-Smartphone einrichten und ein Google-Konto anlegen, die allgemeinen Einstellungen und Sicherheitseinstellungen anpassen, Apps im Google PlayStore installieren und deinstallieren sowie App-

Berechtigungen verwalten. Es sind keine Vorkenntnisse im Umgang mit Android-Smartphones erforderlich. Die Teilnehmer müssen ein eigenes aufgeladenes Android-Smartphone samt PIN und Ladegerät mitbringen.

Florian Hildebrandt

Mo 10.11.2025 bis Di 11.11.2025, jeweils von 17:00 - 21:00 Uhr
Altwarmbüchen, VHS-Gebäude,, Hannoversche Str. 23, EDV-Raum
Preis: 60,00 €, Kursnummer: 252-511331

Fotobuch

Sie haben eine digitale Kamera und viele Fotos von verschiedenen und besonderen Anlässen, die Sie auf Ihrem Rechner aufbewahren oder auf eine CD gebrannt haben. In diesem Kurs lernen Sie, aus Ihren digitalen Bildern, wunderschöne Fotobücher zu erstellen. Für die Erstellung der Fotobücher verwenden wir die CEWE Software.

Paul Sunder

Di 11.11.2025 bis Fr 14.11.2025, jeweils von 09:30 - 12:45 Uhr
Altwarmbüchen, VHS-Gebäude,, Hannoversche Str. 23, EDV-Raum
Preis: 46,00 €, Kursnummer: 252-544011

Jetzt anmelden: Das VHS-Semester hat begonnen – noch Plätze frei!

Das neue Semester der Volkshochschule Ostkreis Hannover ist gestartet – und für Kurzentschlossene gibt es weiterhin freie Plätze! Wer also spontan Lust

hat, Neues zu lernen oder sich kreativ und persönlich weiterzuentwickeln, hat jetzt noch die Gelegenheit dazu. Ob Sprachen, kreatives Gestalten oder digitale

Kompetenzen – das vielfältige Programm bietet für alle etwas und lädt dazu ein, den eigenen Horizont zu erweitern.

Einige Kurse starten in den kommenden Wochen. Wer mitmachen möchte, sollte nicht zu lange warten und sich schnell einen Platz sichern.

Weitere Informationen und die Möglichkeit zur Anmeldung gibt es online unter www.vhs-ostkreis-hannover.de



facebook:
Gemeinde Isernhagen
instagram:
gemeinde_iserhagen



Die Gemeindeverwaltung in den sozialen Medien: Schon abonniert?

MK Tischlermeister Michael Kahlke
Küchen/-renovierungen • Einbaumöbel • Badmöbel

Lassen Sie sich von uns beraten!
Großhorst 33a • 30916 Isernhagen-Kirchhorst
Fon: 05136 4162 • Fax: 05136 4163 • www.tischlerei-kahlke.de

30466601_002625

Seit 1965
DITTFACH
Alles aus einer Hand
für Privat und Gewerbe

Tischlerei	Bauelemente	Metallbau
• individueller Möbelbau • Ladenbau • Innenausbau • Büromöbel • Multimedia-Tische • Empfangstresen	• Fenster und Türen • Rollläden • Insektenschutz • Wintergärten • Terrassenüberdachungen • Vordächer	• Treppen und Geländer • Fenstergitter/Einbruchschutz • Industriefenster und -tore • Kunstschmiedearbeiten • Tischgestelle • Rohrrahmenbau

T. Dittfach GmbH • Am Wienkamp 15 • 30916 Isernhagen FB
Tel.: 05139/99 29-0 • Fax: 99 29-29 • Internet: www.dittfach-handwerk.de

30518101_002625

Notrufnummern

für Altwarmbüchen, Kirchhorst, Neuwarmbüchen, Isernhagen H.B., N.B., K.B. und F.B.

Bei ärztlichen Notfällen ist nur noch die zentrale Notrufnummer 116 117 zuständig.

Unter dieser Notrufnummer erreicht man rund um die Uhr, kostenlos und sowohl vom Festnetz als auch vom Mobiltelefon den ärztlichen Bereitschaftsdienst – ohne Vorwahl ... einfach die 116 117 wählen. Damit ergibt sich für Fälle, in denen man sonst den Hausarzt anrufen oder aufgesucht hätte, eine neue Kontaktmöglichkeit. Wichtig: sie ersetzt nicht den Notruf 112, der weiterhin für lebensbedrohliche und schwerwiegende Fälle da ist. Die 116 117 ergänzt den Notruf. Die zentrale Notrufnummer des ärztlichen Bereitschaftsdienstes 116 117 gehört in jedes Telefonbuch: egal ob zu Hause, im Mobiltelefon oder als Hinweis in der Hausapotheke.

Zahnärztlicher Notdienst der Kreisstelle Burgdorf. Zu erfragen unter Tel. (05138) 25 60

Krankentransport: Tel. 19 222
DRK-Krankenbeförderung Behinderten-Transport u. Hausnotruf: Tel. (0511) 61 27 28 o. Tel. (05136) 44 40 + (05139) 44 40

Hilfetelefon Gewalt gegen Frauen: Tel. 11 60 16

Notruf Feuerwehr: 112
Allgemeiner Notruf: 110

Polizei Altwarmbüchen: (0511) 1 23 28 20

Polizei Burgwedel: (05139) 99 11 15

Störungsstellen Energiewerke Isernhagen

Gas: Tel. 0 80 04 28 22 66

Strom/Wasser/Wärme:

Tel. 0 80 00 28 22 66

Öffentliche Beleuchtungsanlagen:

Tel. 0 80 00 28 22 66

Betriebsstelle Avacon AG:

Tel. 0 18 01 28 22 66

Störungen an der öffentlichen Abwasserbeseitigung (Übergabeschächte und Kanalisation) können innerhalb der Sprechzeiten der Gemeinde Isernhagen unter der Rufnummer (0511) 61 53-46 21 gemeldet werden. Außerhalb der Sprechzeiten wenden Sie sich bitte an den Kanalnotdienst der Gemeinde Isernhagen unter folgender Rufnummer: (0170) 7 93 80 53.



PFLEGEZENTRUM
GROTE GMBH



Häusliche Pflege und Beratung -
auch für Pflegegeldempfänger

Rufen Sie uns an:

0511 – 90 11 80

www.pflegezentrum-grote.de

Büro:
Opelstraße 28
30916 Isernhagen
Email: info@pzg24.de
Fax: 0511 – 90 11 820

Beratungszentrum:
Bothfelder Str. 31-33
30916 Isernhagen
(am Altwarmbüchener
Marktplatz)

30462401_002625

Service für ältere Menschen und ihre Angehörigen

Bei der Stelle für Seniorenangelegenheiten in der Gemeindeverwaltung Isernhagen können sich Bürgerinnen und Bürger über das örtliche (Pflege) Dienstleistungs- und Freizeitangebot für den Personenkreis 60+ informieren und erhalten Hilfestellung bei der Suche nach Ansprechpartnerinnen/Ansprechpartnern im konkreten Einzelfall. Unter anderem können folgende Hilfestellungen vermittelt werden:

- DUO-Partner für eine niederschwellige ehrenamtliche Begleitung
- Fahrdienst in besonderen Situationen für Menschen mit geringem Einkommen und erheblichen Mobilitätseinschränkungen
- Informationen und Formulare zur Patienten-, Betreuungsverfügung und Vorsorgevollmacht

- regelmäßige Angebote in den jeweiligen Begegnungsstätten.
Ideen und Anregungen sowie ehrenamtliche Unterstützungsangebote sind jederzeit willkommen. Ihre Ansprechpartnerin: Marion Kampers (0511) 61 53 – 25 15, marion.kampers@isernhagen.de, 1. OG Rathaus, Bothfelder Str. 29, Altwarmbüchen. Termine auch nach Vereinbarung und telefonisch nach Erreichbarkeit. Bei Mobilitätseinschränkungen können Hausbesuche vereinbart werden.

Gemeinde Isernhagen, Ordnungs- und Sozialamt

Blaues Kreuz in der ev. Kirche

Ortsgruppe Altwarmbüchen: Gruppenabend ist dienstags 19 – 21 Uhr in der Christophorus Kirchengemeinde, 30916 Isernhagen/Altwarmbüchen, Bernhard-Rehkopf-Straße 13. Erster Kontakt bitte über Telefon: Lothar Kühnel, Tel. (0511) 61 95 97. Wir können bei Suchtproblemen helfen.



*Senioren-Landhaus
Kirchhorst*

*aktivierende Pflege in
familiärer Atmosphäre*

Inh. K. Lawson
Tel. Heim (05136) 8 48 13
Büro (05136) 9 20 13 10
Fax (05136) 8 15 51
e-mail: sen.landhaus@slh-kirchhorst.de

30463001_002625

Das Isernhagener Bestattungshaus



Tel. 0511 - 6 15 16 17

24/7 Bereitschaft

Hilfe im Trauerfall - alle Bestattungsarten und Friedhöfe - Vorsorge m. Treuhandkonto



Königsberger Straße 20 - Isernhagen-Altarmbüchen
Eigene Kapelle und eigene Abschiedsräume

www.eggers-bestattungen.de



30412501_002625



Dorfstraße 67, 30916 Isernhagen 05139 87 34 2
Von-Alten-Str. 23, 30938 Burgwedel 05139 10 04
Königsberger Str. 6, 30916 Isernhagen 0511 61 88 8

Schwarz?

Weiß?

Bunt?

*Wie soll der Abschied sein? - Individuell wie das Leben -
Gemeinsam gestalten wir Ihren Abschied persönlich und nach Ihren Vorstellungen*



Bestattungshaus Naethe, Walsroder Str. 89, 30851 Langenhagen
Tel.: 0511 72 59 55 55 - www.naethe-bestattungen.de



30412701_002625

Lebensberatung

Anmeldungen für Beratungen

Ishg. F.B., Am Lohner Hof 7,
Tel. (05139) 89 28 28
Mo. - Do. 8.30 – 17.00 Uhr,
Fr. 8.30 – 13.00 Uhr
Sprechstunde in Altwarmbüchen:
Do. von 17.00 – 18.00 Uhr im Familienzentrum, Wietzeau 2
• Erziehungsberatung
• Ehe- und Partnerberatung
• Beratung für Jugendliche
• Lebensberatung
• Schwangerschaftskonfliktberatung

Dienste der Region Hannover Jugendamt

Die Jugendhilfestation für Burgwedel, Isernhagen, Uetze und Wedemark steht Eltern und Kindern/Jugendlichen für alle Fragen der Erziehung unter folgender Rufnummer zur Verfügung:
Tel. (05139) 80 71 17,
Bothfelder Str. 29, Zi. 113,
Di. 13.30 – 15.30 Uhr,
Fr. 8.30 – 10.30 Uhr

Sozialpsychiatrischer Dienst

Die sozialpsych. Beratungsstelle der Region Hannover bietet Hilfestellungen für Menschen in seelischen Ausnahmesituationen und psychischen Erkrankungen an. Ebenfalls gibt es Gesprächsangebote bei Suchterkrankungen sowie bei geistiger Behinderung. Die Beratungsstelle befindet sich in Langenhagen, Ostpassage 7a und ist telefonisch unter der Tel. (0511) 59 09 40-0 zu erreichen. Allgemeine Öffnungszeiten:
Mo. – Do. 9.00 – 15.00 Uhr,
Fr. 9.00 – 12.30 Uhr
(Termine nach Vereinbarung).

Apotheken in Isernhagen

Die aktuellen Notdienstzeiten sind den Informationstafeln der Apotheken zu entnehmen!

Apotheke im A2 Center, Opelstr. 3 – 5, Tel. (0511) 6 16 89-0
 Apotheke am Fasanenkrug, Burgwedeler Str. 31, Tel. (0511) 90 59 40
 Libra-Apotheke, Bothfelder Str. 33, Tel. (0511) 61 21 25
 Apotheke Isernhagen, Weizenkamp 4, Tel. (0511) 77 54 74
 Delphin-Apotheke, Am Ortfelde 65, Tel. (0511) 26 09 30-50
 Diana-Apotheke, Burgwedeler Str. 10, Tel. (0511) 6 49 71 21
 Erlen Apotheke am Rathaus, Bothfelder Str. 2, Tel. (0511) 61 21 21

Ev.-luth. Christophorusgemeinde Altwarmbüchen

Gottesdienste

Sa., 11.10. 09:30 Uhr Kindergottesdienst für die Kinder von 6-12 Jahre

So., 12.10. Einladung nach Isernhagen oder Kirchhorst

So., 19.10. 11 Uhr Literarischer Gottesdienst „Heimsuchung“ mit Pastor Müller

Literarischer Gottesdienst –

Sonntag, 19. Oktober um 11 Uhr

Nach dem großen Zuspruch beim ersten Mal gibt es nun eine Wiederholung:

Der literarische Gottesdienst zu Jenny Erpenbecks Roman „Heimsuchung“ wird erneut gefeiert – diesmal in unserer Christophoruskirche in Altwarmbüchen. Pastor

Sebastian Müller gestaltet den Gottesdienst gemeinsam mit Kirchenmusikerin Susanne Fiedler, die mit feinfühligem Cello-Spiel besondere musikalische Akzente setzt. Ein Gottesdienst, der Literatur und Theologie, Kunst und Glaube miteinander in Beziehung setzt – nachdenklich, berührend und anregend zugleich.

Kontaktaten: Pfarrbüro: Pastor Sebastian Müller, Tel.: 0511-26024344

E-Mail: sebastian.muel-ler@evlka.de

Gemeindebüro: Nicola Pöpperling, Di.11:30–13:30 Uhr, Mi.+Fr. 8-12 Uhr, Tel. 0511-612221, E-Mail: kg.christophorus.awb@evlka.de

Ev.-luth. Kirchengemeinde Kirchhorst/ Neuwarmbüchen

Gottesdienste

Sa., 11.10., 09.30 Uhr Ökumenischer Kindergottesdienst in ev. Christophorus-Kirche

So., 12.10., 09.00 Uhr Heilige Messe

Mo., 13.10., 12.30 Uhr Mittagsgebet, 18.30 Uhr Rosenkranzandacht, gestaltet durch die Kolpingfamilie, anschl. Begegnung

Mi., 15.10., 14.30 Uhr Rosenkranzgebet, 15.00 Uhr Heilige Messe, anschl. Begegnung

Do., 16.10., 18.00 Uhr Abendgebet

So., 19.10., 09.00 Uhr Heilige Messe, 14.00 Uhr Burundi-Ruandischer Gottesdienst, Lobpreisgottesdienst

Veranstaltungen:

Montag, den 13.10.2025 um 11.30 Uhr Kirchencafé, um 18.30 Uhr lädt die Kolpingfamilie zur Rosenkranzandacht und anschl. Begegnung ein.

Donnerstag, den 16.10.2025 um 16.00 Uhr Kirchencafé.

Messetermine St. Paulus

So. 12.10.2025, 11.00 Uhr, Hl. Messe

Di. 14.10.2025, 18.00 Uhr, Hl. Messe

Do. 16.10.2025, 09.00 Uhr, Hl. Messe

So. 19.10.2025, 11.00 Uhr, Hl. Messe

Di. 21.10.2025, 18.00 Uhr, Hl. Messe

Do. 23.10.2025, 09.00 Uhr, Hl. Messe

Ein klangvoller Instrumentenfundus dank Bürgerstiftung und Freundeskreis am Gymnasium Isernhagen

Am Montag, den 15.09.25, war es endlich so weit – neun verschiedene Musikinstrumente wurden von der Bürgerstiftung Isernhagen sowie dem Freundeskreis des Gymnasiums Isernhagen an die Fachgruppe Musik überreicht. Damit ist ein wertvoller und großer Instrumentenfundus entstanden, der es SchülerInnen der jüngeren Jahrgänge am Gymnasium Isernhagen ermöglicht, diese im Musikunterricht selbst auszuprobieren und einmal in den Händen zu halten. Querflöte, Klarinette, Oboe, Trompete, Posaune, Waldhorn, Tenorhorn, Alt- und Tenorsaxophon können von den Lehrkräften nun direkt im Musikunterricht eingesetzt und vorgeführt werden. So werden auch für diejenigen SchülerInnen direkte Berührungspunkte geschaffen, die sonst ggf. nicht die Erfahrung gemacht hätten, sich an solchen, in vielen Ensembles üblichen Instrumenten, zu versuchen. Vor gut einem Jahr entschlossen

sich Bürgerstiftung und Freundeskreis zu diesem Projekt, ohne den Gedanken der Nachhaltigkeit aus den Augen zu verlieren. Aus den Reihen der großzügigen Förderer kam der Vorschlag, ausrangierte und nicht mehr verwendete Instrumente aus den Haushalten Isernhagens zu sammeln und zu sanieren – mit Erfolg: Dank der bereitwilligen Unterstützer und Spender konnten statt einer Neuanschaffung eine Trompete, eine Posaune und eine Klarinette vom Studio für Blasinstrumente Jürgen Metzger in Hannover generalüberholt und wieder wie neu an das Gymnasium übergeben werden. Zum ersten Mal wird das ein oder andere Neustrument beim Weihnachtskonzert am 15.12.25 zu hören sein. Die Fachgruppe Musik bedankt sich sehr herzlich bei allen Spenderinnen und Spendern sowie bei der Bürgerstiftung Isernhagen und dem Freundeskreis Gl e.V..

(Tobias Weymann)

Kirchliche Nachrichten St. Marien Isernhagen

Die nächsten Gottesdienste:

So. 12.10. um 10:00 Gottesdienst
Lektorin Rika Uhle; Kirche

Fr. 24.10. um 9:30 Gottesdienst Lindenhof, DANA Seniorenheim in NB

Sonstige Veranstaltungen:

Di. 14.10. um 19:00 Bibelgesprächskreis; P. Henkmann

Mo. 20.10. um 16:00 Werkstatt St. Marien mit Hannelore Böllersen; M.-L.-H.

Ev.-luth. Kirchengemeinde Kirchhorst/ Neuwarmbüchen

Gottesdienste

So., 12.10., 09:30 Uhr, „Himmlisch

Frühstücken“ mit Mitbringbuffet im Gemeindehaus, P. Harms

So., 19.10., 17 Uhr, Taizé-Andacht, Team

So., 26.10., 11 Uhr, Gottesdienst zum 100. Geburtstag von Hilde-

gard Knef „Schmelzen Butterblumen“, P. Harms

Veranstaltungen

Mi., 16.10., 15 Uhr: Café Mittendrin
Weitere Termine finden Sie ebenfalls in unseren Schaukästen, unter www.nikolai-online.de oder im Gemeindebrief.

Isernhagener Literatur-Frühstück mit Peter Behnsen

Regelmäßig zwei mal im Monat findet das beliebte Literatur-Frühstück im KulturKaffee Rautenkrantz, Hauptstr. 68, Isernhagen FB mit dem Literaturexperten Peter Behnsen statt. Der Literaturliebhaber, bekannt durch sein über 20 Jahre währendes Engagement beim Calenberger Literatur Frühstück in Hannover serviert mit viel Detailwissen und spannender Vortragsweise Kleinodien der Literatur. Wobei die Grenzen zwischen Lyrik, Roman und Biografie des jeweiligen Schriftstellers fließend vorgetragen werden.

Termine: So. 28.09.2025 Selma Lagerlöf „Die Legenden“

So. 05.10.2025 John Steinbeck „Reisen mit Charly“

So. 12.10.2025 Heinz Erhardt „Die Made“

Literaturfrühstück inkl. Lesung pro Person € 25,00

nur Lesung € 20,00

KulturKaffee Rautenkrantz, Hauptstr. 68, 30916 Isernhagen

Voranmeldungen und Reservierungen unter

05139 978 90 50/0172 434 10 92 oder unter info@rautenkrantz-kultur.de

IN EIGENER SACHE

Bitte senden Sie uns Ihre Termine und Beiträge rechtzeitig – nicht erst zum Redaktionsschluss.

Frei nach dem Motto:

„Wer zuerst kommt, mahlt zuerst“. Je früher Sie senden desto größer sind die Chancen, mit IM BLICK zu sein.

By the way: Text senden

Sie uns bitte als Word- oder Open-Office-Dokument – NICHT als PDF!

Bartels Elektro GmbH

Kompetenter Fach- und Ausbildungsbetrieb seit 1968

- Elektroinstallation
- Rasenroboter
- Elektr. Freiflächenheizung
- Alarmanlagen

Wir suchen qualifizierte Mitarbeiter!

Dorfstraße 46 | 30916 Isernhagen

Telefon (05139) 50 85

Mobil (0172) 5 10 63 35

info@bartelselektro.de

www.bartelselektro.de

Maler (m/w) ab sofort gesucht!



30938 Großburgwedel · Ehlbeek 9 · Tel. 05139 - 89 65 38 · www.Lalk.de

- Malerarbeiten
- Bodenbeläge
- Fassadenbeschichtungen
- Schimmelsanierungen
- Akustiklösungen

Am Wienkamp 10 D
30916 Isernhagen FB

Telefon 0 51 39 - 8 79 52
Telefax 0 51 39 - 89 41 79
Notdienst 0172 - 415 38 09

herbert.bauer.isernhagen@t-online.de
www.bauer-shk.de

HERBERT BAUER

Meisterhafte
Haustechnik

Sanitär · Heizung · Elektro · Service

„Zinnobers Zauberhut“ am Gymnasium Isernhagen

Über ein ganz besonderes Event durften sich am 26.9.25 alle Schülerinnen und Schüler des fünften Jahrgangs sowie die Kinder der benachbarten Grundschulen und Kitas freuen: Der Mi Ma Mu- Kinder- und Jugendchor führte das Musical „Zinnobers Zauberhut“ mit Texten von Kristina Rokahr und Musik von Tobias Rokahr in der Agora des Gymnasiums Isernhagen auf.

Der fast 100-köpfige Chor mit Kindern von vier bis achtzehn Jahren begeisterte die Zuhörer/innen mit einer spannenden Geschichte, klangvollen Melodien, Bühnenpräsenz und aufwendigen Kostümen sowie Requisiten.

Für besonders spannende Momente sorgte der Zauberer Zinnober, dargeboten von Erik aus der

6B (Gymnasium Isernhagen). Dieser glänzte sowohl darstellerisch als auch gesanglich und bildete damit einen überzeugenden Gegendarsteller zur mutigen Klara (gespielt von Sophia), die mit ihrem Song „Kerzengrad“ für Gänsehaut sorgte.

Großes Können zeigte auch Lasse aus der jetzigen Chorklasse 5C, der den Frosch „Platsch“ mit viel Witz und Humor verkörperte; gleiches galt für Philine, ebenfalls Schülerin der Chorklasse 5C, die mit glockenklarer Stimme ein Solo als Waldfee darbot.

Die zuhörenden Kinder verfolgten mit Spannung die Geschichte, in der die kleine Klara dem bösen Zauberer entgegentritt und mittels Muts und Unterstützung durch ihre Freunde diesen schließlich bezwingt. So konnten sich die Kinder über ein Happy

End freuen, bei dem sich der einst böse Zinnober in einen guten Zauberer mit zinnoberfarbem Hut verwandelte. Im Finalsong wurde das Musical mit einem großen Fest auf der Bühne beschlossen.

Der Chor – unter der Leitung der Musiklehrerin Kristina Rokahr – wurde mit viel Applaus belohnt und kommt gerne im nächsten Jahr wieder.

Die Aufführung des Musicals am 26.9. war eine der insgesamt vier, die allesamt ausverkauft waren. Zwei weitere hatten bereits am 19.9. in der Agora der IGS Burgwedel für Schulen und Kitas stattgefunden sowie am 20.9. in einer öffentlichen Aufführung. Die letzte Aufführung für die Öffentlichkeit fand am 27.9. ebenfalls am Gymnasium Isernhagen statt.



Der Mi Ma Mu- Kinder- und Jugendchor probt immer dienstags in drei verschiedenen Altersgruppen in der Mühlenstraße 14 in Großburgwedel. Interessierte Kinder können ab dem 7.10. wieder ohne Anmeldung zum Schnup-

pern kommen und müssen keine besonderen Vorkenntnisse mitbringen. Besonders willkommen sind Kinder im Jugendchor ab vierter/fünfter Klasse um 16:45-17:30 Uhr.

(Kristina Rokahr)

„Sag mir, wo die Blumen sind“

Femmes Vocales und Vokal Ensemble Isernhagen singen für den Frieden

Frieden! Welch ein Wort in der heutigen Zeit... In den letzten Jahren hat der Wunsch nach Frieden in der Welt für immer mehr Menschen an Bedeutung gewonnen. Unter der Leitung von Anne Drechsel wird am 15. und 16.11.2025 Musik erklingen, die von den Leiden und der Trauer im Krieg zeugt. Aber auch Musik, in der sich die Hoffnung auf Frieden und Liebe spiegelt.

Wie ein roter Faden zieht sich die immer wiederkehrende Frage „Sag mir, wo die Blumen sind“ aus dem Antikriegslied von Pete Seeger durch das Programm.

Beispielhaft für das Grauen des Krieges ist der schreckliche 2. Weltkrieg.

Dass damals Musik jedoch auch in den schlimmsten Zeiten verbinden kann, wurde in den 1940er Jahren deutlich, wenn an allen Kriegsfrenten um kurz vor 22 Uhr alle Waffen schwiegen. Aus tausenden Lautsprechern

erklang das Lied „Lili Marleen“ und wurde von Millionen Soldaten mitgesungen oder gesummt.

In Zeiten des Krieges gibt es aber auch Hoffnung und Lebensfreude.

Trotz Schrecken und Ängsten



wird getanzt, gelacht und geliebt. Davon zeugen beschwingte Musikstücke dieser Zeit, wie „In the Mood“ von Glenn Miller oder „Rum and Coca Cola“ von den Andrew Sisters.

Vom Publikum verabschieden, und damit sicherlich dem Wunsch aller Beteiligten entsprechend, werden sich die Chöre ‚Vokal Ensemble Isernhagen‘ und „

‚Femmes Vocales‘ mit dem Lied „Wir wünschen Frieden euch allen“.

Am 15.11.25 um 19:30 Uhr findet das Konzert in der Bothfelder St. Nicolai-Kirche und am 16.11.25 um 17:30 Uhr in der Mellendorfer St. Marien-Kirche statt.

Die Chöre verzichten auf die Gage. Alle Einnahmen aus dem Kartenverkauf nach Abzug der Kosten gehen als Spende an die Organisation Mine Ex (Minenbeseitigung in Kriegsgebieten) bzw. an das Infinitas Palliativ-

zentrum/ Hospiz Burgwedel in Fuhrberg, wo Menschen und ihre Angehörigen in der letzten Lebensphase mit viel Wärme und Fürsorge begleitet werden.

Eintrittskarten für die St. Nicolai-Kirche gibt es bereits in den Buchhandlungen Böhnert in Bothfeld, Isernhagen HB und Großburgwedel. und für die St. Marien-Kirche bei ‚Schreib(guth) in Mellendorf und ‚Bücher am Markt‘ in Bissendorf. Unter der Telefonnummer 0173-6142955 können bei Nicola Boettcher Karten vorbestellt werden.

Hannovers Taxi-App: cab4me

Kostenloser Download - einfach QR-Code scannen!

Einfach und schnell bezahlen: Kreditkarte, EC-Karte, PayPal, Barzahlung

Hallo Taxi! 0511 3811

30466201_002625

ANDREAS ECKHARDT Tag & Nacht
ROHRREINIGUNGS-SCHNELLDIENST

Reinigung von Toiletten und Abflüssen
Kanalkamera-Inspektion
Sanierung von Regen- und Schmutzwasserleitungen

Wurzelbeseitigung
Kellerisolierung
Drainagenreinigung
Hochdruckspülreinigung

Zentralruf: 01 73 - 2 00 88 57

Tischlerstraße 6 · 30916 Isernhagen
info@rohrreinigung-eckhardt-hannover.de · www.rohrreinigung-eckhardt-hannover.de
Hannover Tel.: 0511 - 67 23 30 · Isernhagen Tel.: 05136 - 9 74 68 77

Bei Vorlage dieser Anzeige ist die Anfahrt für Sie kostenfrei

30463901_002625

NÄHMASCHINEN SCHERF

Das älteste Nähmaschinen-geschäft im Raum Hannover mit dem größten Schulungszentrum

Reparaturservice aller Fabrikate
Kurzwaren · Zubehör
Kreative Nähideen · Kurse

BERNINA
brother
PFAFF
JUKI
baby lock
Husqvarna VIKING
SINGER

Siemensstr. 16 · 30916 Isernhagen
Tel. 0511-611277
www.naemaschinen-scherf.de

30465501_002625

Tage der offenen Tür in den Kindertagesstätten Isernhagens

Die Kitas freuen sich, Ihnen im Rahmen eines Tages der offenen Tür die Räumlichkeiten zeigen zu können und Ihre Fragen zu beantworten.

Am Samstag, den 25.10.2025 in der Zeit von 09:00 bis 12:00 Uhr macht die Einrichtung der AWO, Helweg 2 in Altwarmbüchen den Anfang.

Dann folgt am Montag, den 03.11.2025 zwischen 16:00 und 17:30 der Kindergarten und die Krippe der Johanniter, Hauptstr. 24 in Isernhagen FB.

Am Mittwoch, den 05.11.2025 in der Zeit von 16:00 bis 18:00 Uhr erhalten Sie Einblick in die Krippe und die Kita in HB, Vor den Höfen 11.

Der Kindergarten und die Krippe Kunterbunt, Friedrich-Thies-Weg 4 in Isernhagen NB öffnet am Donnerstag, den 06.11.2025 zwischen

16:00 und 18:00 Uhr seine Tür.

Am Donnerstag, den 13.11.2025 in der Zeit von 15:30 bis 17:30 Uhr erhalten Sie Einblick in den Kindergarten und die Krippe Neuwarmbüchen, Farster Str. 1a.

Dann folgt am Montag, den 17.11.2025 zwischen 16:30 und 18:30 Uhr der Kindergarten und die Krippe Birkenwäldchen, Bothfelder Str. 4g in Altwarmbüchen.

Am Freitag, den 21.11.2025 folgt die Kita St. Marien, An der Marienkirche 1a in Isernhagen KB in der Zeit zwischen 16:00 und 18:00 Uhr.

Weitere Tage der offenen Tür finden im Januar 2026 statt.

Am Mittwoch, den 14.01.2026 zwischen 09:00 und 11:00 Uhr und zwischen 14:00 und 16:00 Uhr öffnet die Kita mit Familienzentrum St. Margarete in der Wietzeau 2 in Altwarmbüchen.

Ebenfalls am Mittwoch, den 14.01.2026 in der Zeit zwischen 16:30 und 18:00 Uhr öffnet die Krippe der AWO Kirchhorst, Schulweg 3a.

In folgenden Einrichtungen vereinbaren Sie bitte einen persönlichen Beratungstermin, da kein Tag der offenen Tür stattfinden wird:

Kita Die Arche Altwarmbüchen, Möwenkamp 40: Tel. 0511 611519, kts.altwarmbuechen@evlka.de

AWO Kindergarten Kirchhorst, Hinter Pastors Hofe 51: Tel. 05136 7284, kita.kirchhorst@awo-juki.de

Weitere Infos zu allen Kitas, das Anmeldeverfahren und die Kindertagespflege finden sich auf der Homepage der Gemeinde Isernhagen:

■ www.isernhagen.de
<https://www.isernhagen.de/leben-soziales/kindertagesbetreuung/>

Vortrag über Vorsorgevollmacht und Betreuungsverfügung

Durch Unfall, Krankheit oder Alter kann man plötzlich seine Angelegenheiten nicht mehr selber regeln. Auch der Ehepartner oder die Kinder können ohne Vollmachten die eigenen Interessen nicht durchsetzen. Von daher sollte man mit einer Vorsorgevollmacht oder einer Betreuungsverfügung rechtzeitig vorbeugen.

Frau Iris Reschke von dem Betreuungsverein der AWO Region

Hannover e.V. informiert darüber, was man dabei beachten muss und welche Unterschiede es zwischen einer Vorsorgevollmacht und einer Betreuungsverfügung gibt. Die Veranstaltung findet am 23.10.2025 um 17:00 Uhr im mittleren Ratssaal im Rathaus der Gemeinde Isernhagen in Altwarmbüchen, Bothfelder Str. 29, in Isernhagen statt.

Abteilung Soziales

Verkehrseinschränkungen Am Ortfelde - K113 (NB)

29.09. bis voraussichtlich 30.10.2025:

Aufgrund von Tiefbauarbeiten zum Leitungsbau durch enercity ist

• eine halbseitige Sperrung „Am Ortfelde“, Ecke „Trakehnerstr.“ mit

Baustellenampel,

• eine Vollsperrung „An der Bues“ und
• eine Gehwegsperrung „Am Ortfelde“ Ecke „Hagenstraße“ erforderlich.

Es wird um Verständnis gebeten.

SC Altwarmbüchen dominiert mit Jugend D beim DMSJ- Bezirksentscheid 2025

Beim diesjährigen Bezirksentscheid der Deutschen Mannschaftsmeisterschaften im Schwimmen der Jugend (DMSJ) am 20. und 21. September im Wasserparadies Hildesheim setzte die Jugend D des SC Altwarmbüchen ein eindrucksvolles Ausrufezeichen. Die Mannschaft

ließ der Konkurrenz keine Chance und siegte mit einem Vorsprung von mehr als einer Minute. Mit einer Endzeit von 25:41,34 Minuten sicherte sich das Team nicht nur souverän den ersten Platz, sondern auch das Ticket für den Landesentscheid. Für den SC Altwarmbüchen starteten

Alex Furman (Jg. 2015), Leonhard Neubauer (Jg. 2014), Justus Feiler (Jg. 2014), Jonas Janta (Jg. 2014) und Sascha Fabio Rieke (Jg. 2014), die mit geschlossenen und starken Auftritten für einen unangefochtenen Erfolg sorgten.

Auch im Nachwuchsbereich präsentierte sich der Verein stark. In der Jugend E und F, den Jahrgängen 2017 bis 2019, bestritten viele Kinder ihren ersten großen Wettkampf. Trotz großer Aufregung zeigten sie viel Mut und deutliche Fortschritte im Wasser. Besonders erfreulich war der Gewinn der Silbermedaille durch eine der Staffeln, die damit den positiven Trend im Nachwuchsbereich unterstrich.

Martha Nolle
Pressewartin SCA



Wichtelmarkt in Neuwarmbüchen

Der beliebte Wichtelmarkt findet auch in diesem Jahr am ersten Adventswochenende in Neuwarmbüchen statt, aber Achtung: dieses Mal an einem neuen Ort! Am 28. und 29.11.2025 versorgen die Vereine des Ortes auf dem Gelände des FC Neuwarmbüchen, Buchensahl 15, in gemeinsamer Initiative Besucherinnen und Be-

sucher mit Glühwein, warmen Kakao, Würstchen, Pommes, gebrannten Mandeln, Waffeln und weiteren Leckereien. Zudem können dekorative Kleinigkeiten erworben werden. Am Samstag gibt es zusätzliche Angebote wie Stockbrot, Kinderschminken, Bastelaktionen und ein Karussell für Kinder.



Lardin
AUSSTATTUNGSHAUS
MALERMEISTERBETRIEB

VIEL MEHR ALS FARBE...

Großhorst 33
30916 Isernhagen
Tel.: 05136-86668
www.lardin.de

IMMER DONNERSTAGS!
13.00 bis 18.00 Uhr

Marktplatz:
Bothfelder Straße
30916 Altwarmbüchen

WOCHENMARKT
Altwarmbüchen

Wochenmarkt-
eine gesunde
Entscheidung!

www.attraktive-wochenmaerkte-gmbh.de



Kältech

Ihr Experte vor Ort:
Dennis Schubert
0511 300 3377 0
Frankenring 32,
30855 Langenhagen

• Klimaanlage • Kältetechnik • Wärmepumpen

Jetzt kostenlosen Beratungstermin buchen unter www.kaeltech.de

Fluxx Hannover in Isernhagen

Flexible Hilfe für **Familien in Not** – und Menschen, die unterstützen

Seit über neun Jahren ist die Gemeinde Isernhagen Partner von Fluxx Notfallbetreuung, einem besonderen Betreuungsangebot der Landeshauptstadt Hannover zur Verbesserung von Vereinbarkeit Familie, Pflege und Beruf.

Das Angebot richtet sich an Familien mit Kindern im Alter von 0 bis 13 Jahren sowie an unterstützungsbedürftige Angehörige. Die Betreuung findet dort statt, wo sie gebraucht wird – beim Wohnort der Eltern oder im öffentlichen Raum.

Fluxx springt ein, wenn es schnell gehen muss: Wenn Eltern plötzlich krank werden, ein wichtiger Termin ansteht, die reguläre Betreuung ausfällt und das private Netzwerk nicht greift, bietet Fluxx eine verlässliche Lösung – unkompliziert, kurzfristig und mit Herz. Unter der Telefonnummer 0511 16832110 werden Sie beraten und bekommen in der Not Unterstützung 24h / 7 Tage die Woche.

„Ohne Fluxx hätten wir nicht gewusst, wie wir das schaffen sollen“

Familie S. aus Isernhagen erinnert sich gut an den Moment, als die Mutter hochschwanger war und der Vater plötzlich ins Krankenhaus musste.



kenhaus musste.

„Wir waren mit der Situation völlig überfordert. Unsere Tochter hätte allein zu Hause bleiben müssen – das kam nicht infrage. Über die Gemeinde erfuhren wir von Fluxx. Ein Anruf und innerhalb von zwei Stunden war eine Betreuungsperson bei uns. Wir haben meine Tochter gemeinsam aus der Kita abgeholt, ich konnte zu mei-

nem Mann und sie hat mit ihr gespielt, gesungen und zu Abend gegessen.“

Die Betreuungspersonen verfügen alle über pädagogische und pflegerische Kenntnisse und Ausbildungen. Sie bringen langjährige



Berufs- und Lebenserfahrung mit Kindern und älteren Menschen ein.

Was Fluxx besonders macht:

Kurzfristige Hilfe: Betreuung kann innerhalb weniger Stunden organisiert werden.

Individuell und flexibel: Die Einsätze richten sich nach dem Bedarf der Familie und den Möglichkeiten der Betreuungsperson.

Eine Betreuungsstunde kostet 5 Euro. Für Fluxx-Partner kostet die Stunde nur 3 Euro.

Mitmenschlichkeit im Mittel-

punkt: Fluxx lebt vom Engagement und der Empathie der Mitstreiter/innen.

Menschen gesucht, die unterstützen möchten! Das Fluxx Team sucht weitere ehrenamtliche Mitarbeiter/innen, die sich vorstellen können, Kinder in Notfällen zu betreuen, pflegende Angehörige zu entlasten oder einen Fahrdienst zu übernehmen.

Sie entscheiden selbst, wann und wie oft Sie unterstützen möchten. Eine pädagogische Ausbildung ist nicht zwingend erforderlich – wichtig sind Zuverlässigkeit, Freude am Umgang mit Menschen und ein offenes Ohr.

„Ich bin da, wenn's brennt“

Ulrike M. aus Isernhagen ist seit zwei Jahren Teil des Fluxx-Teams. Als studierte Sozialpädagogin wollte sie auch im Ruhestand etwas Sinnvolles tun – mit Kindern, für Familien.

„Ich bekomme einen Anruf, erfahre kurz die Situation, und dann bin ich da – manchmal für zwei

Stunden, manchmal für einen halben Tag. Die Kinder sind oft verunsichert, weil etwas Unerwartetes passiert ist. Ich versuche, Ruhe und Geborgenheit zu geben. Es ist schön zu sehen, wie schnell Vertrauen entsteht.“

Ulrike schätzt die Flexibilität: „Ich entscheide selbst, wann ich verfügbar bin. Und ich werde fachlich begleitet – das gibt Sicherheit.“ Für sie ist Fluxx mehr als ein Ehrenamt: „Es ist ein Beitrag zum sozialen Zusammenhalt.“

Interesse an dem Ehrenamt geweckt? Hierzu bekommen Sie unter 0511 16841916 persönliche Informationen oder per Email an fluxx@hannover-stadt.de. Das Team um Nora Rosenberg, Koordinatorin von Fluxx, freut sich auf Sie.

Zusätzlich erhalten Sie auch vor Ort unter 0511 60039025 bei Sabine Müller, Fachberatung Kindertagespflege der Gemeinde Isernhagen Informationen zu Fluxx und deren Unterstützungsmöglichkeiten.

Hundekot Spielplatz

Aus dem Arbeitstag unseres Spielplatzkontrolleurs

Es kommt an ganz vielen Spielplätzen, vor dass die Hundebesitzer/innen ihre Kotbeutel einfach vor oder neben den Mülleimer schmeißen. Dabei hat Hundekot allgemein auf Spielplätzen nichts verloren, da hiervon Keime ausgehen können und die



Geruchsbelästigung für alle Besucher des Spielplatzes gerade im Sommer sehr stark ist. Daher bitten wir alle Hundehalter um Rücksichtnahme gegenüber den Familien und Kindern, die unsere Spielplätze gerne nutzen.“

Recht hat er!

Natürlich ist der Hundekotbeutel am besten im Mülleimer aufgehoben – im Sinne der Kinder aber bitte in anderen öffentlichen Mülleimern oder am besten im eigenen Müllbehälter zuhause.

Auch Bürgermeister Tim Mithöfer unterstützt seinen Mitarbeiter im Namen der Kinder und Eltern: „Unsere Spielplätze sollen ein Ort des Wohlfühlens und des Spaßes sein. Mülleimer sind für Müll da ... aber es muss ja nicht nach Hundekot stinken. Ich bin mir sicher, dass wir da mit allen Menschen in Isernhagen an einem Strang ziehen und dass zusammen wieder gut in den Griff kriegen.“

Straßenarbeiten Sanierung der K113 durch die Region Hannover

Die Tiefbauarbeiten im Rahmen des Vollausbaus der K 113 OD Isernhagen im 1. Bauabschnitt westlich der Tilkentrift sind so gut wie abgeschlossen. Die Straßenmarkierungen werden im Frühjahr aufgebracht.

Ab Oktober beginnt der 2. Bauabschnitt. Dieser liegt östlich der Tilkentrift. Somit wird zwischen der Hauptstr. Nr. 2 und Hauptstr. Nr. 10 (Farsterhof) gebaut und in diesem Abschnitt die Fahrbahn voll gesperrt.

Sofern es witterungsbedingt zu keinen Verschiebungen kommt, ist dieser Teil der Straße ab Mitte November fertiggestellt. Anschließend werden die Arbeiten in den nächsten Bauabschnitt ab Easterhof bis Hauptstr. Nr. 25 fortgesetzt.

Die Region Hannover dankt allen Anwohner/innen für ihre Geduld und ihr Verständnis in dieser herausfordernden Bauphase.

Gewerbetreibende, die sich

durch die Baumaßnahmen beeinträchtigt fühlen, haben unter folgendem Link die Möglichkeit nachzuschauen, ob und wenn ja welche Möglichkeiten der finanziellen Unterstützung sich ihnen bieten: <https://www.ihk.de/blueprint/servlet/resource/blob/5201340/6d2a839ef826d6868a58ad04f8dc2929/leitfaden-baumaassnahmen-data.pdf>

Den Link finden Sie im Beitrag auf www.isernhagen.de/aktuelles vom 25.09.25



**Malermeister
Zelle -
Vollendung in Farbe**

Holger Zelle · Am Wienkamp 10 i · 30916 Isernhagen
Tel. 0 5139/3636 · Fax 0 51 39/89 11 35
Mobil 0171/2024804 · www.malermeister-zelle.de

Beginn der Sanierung des Pfads der Menschenrechte

Die Maßnahme und damit die Sanierung des Pfads der Menschenrechte (Kanal und Weg) vom Ziegeleiweg bis Auf dem Kley wird Mitte Oktober beginnen.

Die Baumaßnahme wird bis Ende Februar wegen der Brut- und Setzzeit durchgeführt werden.

Während der Bauphase ist eine Umleitungsstrecke über das Privatgrundstück „Gut Lohne“ ausgewiesen, bitte der Beschilderung folgen.

Die Streckenführung ist zeitlich begrenzt jeden Tag von 7:00 Uhr bis 19:00 Uhr für den Geh- und Radverkehr geöffnet. Bitte durchqueren Sie zügig und auf geradem Wege den Hof und schließen das Fußgängertor nach Nutzung. Die

Umleitung über das „Gut Lohne“ endet sofort mit Abschluss der Baumaßnahme.

Wir bedanken uns ausdrücklich bei den Eigentümern für die Möglichkeit der Nutzung der Umleitungsstrecke über den Privatbesitz „Gut Lohne“.

Darüber hinaus bedanken wir uns ausdrücklich bei den Eigentümern für die Bereitstellung von Teilflächen, damit eine Realisierung des Bauvorhabens möglich ist.

Ohne die Unterstützung und das Entgegenkommen wäre die Umsetzung der Baumaßnahme sehr erschwert bis unmöglich gewesen.

Gemeinde Isernhagen



Umleitung wegen einer Baumaßnahme am Pfad der Menschenrechte

— Baumaßnahme
— Umleitung



Das war ein tolles Jungenaktionswochenende

Das waren actionreiche Jungenaktionstage im September! Die Angebote der Jugendpflege Isernhagen waren: Vom 19.-21.09. gehörte der Jugendtreff ausschließlich den Jungs.

Filmdreh, Parkour und Betonbau. Es wurde geplant, geübt und

gestaltet.

Die Ergebnisse können sich sehen lassen!

Der krönende Abschluss war eine gemeinsame Präsentation der einzelnen Workshops. Die Jungs konnten dadurch die Ergebnisse aller Workshops sehen, be-

vor bei einem Abschlussgrillen gefachsimpelt wurde.

Übrigens gibt es auch Mädchenaktionstage.... Die waren im Frühjahr.

Informationen zur gemeindlichen Jugendpflege finden Sie auch www.isernhagen.de

Zum sechsten Mal: „Hallo Baby – Hallo Eltern“

Ein schöner Nachmittag mit interessanten Gesprächen und angenehmer Atmosphäre – zum 6. Mal fand eine Babybegrüßung und ihrer Eltern statt.

Yvonne Burlage, Koordinatorin der Frühen Hilfen in Isernhagen,

und Bürgermeister Tim Mithöfer begrüßten 14 Babys mit ihren Eltern.

Sie sind unserer Einladung ins Familienzentrum gefolgt und haben das ungezwungene Treffen zum Austausch und Kennenlernen

genutzt.

Wir freuen uns über so viele neue kleine Mitbürgerinnen und Mitbürger und wünschen allen Babys einen guten Start ins Leben – im ECHT.LEBENSWEIT.en Isernhagen.

Amtliche Bekanntmachungen

Einziehung einer Wegeparzelle in N.B., Flurstück 100/8, Flur 7, Lagebezeichnung Romintenweg

Auf Beschluss des Verwaltungsausschusses der Gemeinde Isernhagen vom 22.09.2025 wird gemäß § 8 Niedersächsisches Straßengesetz (NStrG) in der Neufassung vom 24. September 1980 (Niedersächsisches Gesetz- und Verordnungsblatt Nr. 39/1980, Seite 359) zuletzt geändert durch Gesetz vom 29.06.2022 (Nds. GVBl. S. 420), in der zurzeit geltenden Fassung, die Wegeparzelle/Wegeverbindung, ausgehend vom Romintenweg, Flurstück 100/29, Flur 7 in westlicher Richtung auf einer Länge von ca. 48 m mit Wirkung des auf diese Bekanntmachung folgenden Tages eingezogen. Gegen diese Einziehungsverfügung kann innerhalb eines Monats nach Bekannt-

gabe Klage erhoben werden. Die Klage kann beim Fachgerichtszentrum Hannover unter der Anschrift: Leonhardtstraße 15, 30175 Hannover, schriftlich oder zur Nie-

derschrift des Urkundsbeamten der Geschäftsstelle erhoben werden.

Gemeinde Isernhagen, Tiefbauverwaltungsabteilung

Ortsrat Isernhagen H.B.

Herr Dr. Christof Litschko hat sein Mandat im Ortsrat H.B. niedergelegt. In der Sitzung am 11.09.2025 hat der Ortsrat festgestellt, dass die Voraussetzungen gem. § 52 (2) Niedersächsisches Kommunalverfassungsgesetz (NKG) vorliegen und die Mitgliedschaft im Ortsrat

beendet ist. Nach den §§ 44 Abs. 1 und 38 Abs. 2 des Niedersächsischen Kommunalwahlgesetzes (NKWG) geht der Sitz im Ortsrat an Herrn Felix Schünemann über. Dieser erklärte in der Ortsratssitzung vom 11.09.2025, dass er die Wahl annimmt. Der Bürgermeister



JÜRGEN ALT GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik

Seit 1932 Meisterbetrieb

Sanitär- u. Heizungstechnik

Gasgerätewartung

Reparaturen

Badezimmer-Sanierung

Königsworther Straße 35

30167 Hannover

Telefon (05 11) 1 31 80 78

e-mail: fa.alt@t-online.de

30468001_002625

Wasser & Wärme

Kauke GmbH Sanitär & Heizung

- Meisterbetrieb -

▪ Neue Bäder

▪ Heizungs- und Solaranlagen

▪ Service

Berliner Straße 6 ▪ 30916 Isernhagen OT AWB

Tel.: 0511 619154 ▪ E-Mail: info@kauke-gmbh.de

www.kauke-gmbh.de

30468001_002625

Große Nachfrage nach Stuhlyoga

Neuer Kurs startet im Oktober in Isernhagen – wenige Plätze frei!

Nach der begeisterten Rückmeldung zum erstmals angebotenen Stuhlyoga im Sommer, bringt der Sportverein Aktiv in Bewegung e.V. das erfolgreiche Kursformat erneut auf den Plan: Ab dem 17. Oktober 2025 startet ein weiterer Stuhlyoga-Kurs, der offen ist für alle – insbesondere für Menschen, die einen sanften Einstieg in Bewegung, Entspannung und Körperbewusstsein suchen. Eine Vereinsmitgliedschaft ist nicht erforderlich.

Stuhlyoga bietet eine effektive, zugleich schonende Alternative zum klassischen Yoga. Alle Übungen werden im Sitzen oder im sicheren Stand mit dem Stuhl als Hilfsmittel durchgeführt – ideal für Einsteiger:innen, ältere Menschen oder alle, die ihre Beweglichkeit und ihr Wohlbefinden verbessern möchten, ohne sich auf die Matte legen zu müssen.

„Die positiven Rückmeldungen der Teilnehmenden haben uns überwältigt – viele haben sich direkt nach dem ersten Kurs nach einer Wiederholung erkundigt“, berichtet Kursleiterin Susanne Zekri, zertifizierte Gesundheitstrainerin. „Das Format lebt davon, dass es niedrigschwellig, achtsam und trotzdem sehr wirksam ist. Die Begeisterung war wirklich spürbar – und genau deshalb möchten wir dieses Angebot erneut machen.“

Der neue Kurs legt einen zusätzlichen Fokus auf Atembewusstsein und Stressreduktion, Themen, die besonders in der Herbstzeit aktuell sind. Kleine Meditationseinheiten und Atemtechniken ergänzen das körperliche Üben und helfen, im Alltag zur Ruhe zu kommen.

Ort: Sportinsel Isernhagen, Dorfstraße 80

Start: Donnerstag, 16. Oktober

2025, 10:15 Uhr

Kosten: 120 € pro Quartal, kostenfrei für Mitglieder

Teilnahme: Begrenzte Plätze (max. 15 Personen) – eine frühzeitige Anmeldung wird empfohlen.

Anmeldung: telefonisch unter 01575 8878399 oder per Mail an info@aktivinbewegung.de

Schnupperstunde möglich nach Absprache.

Auch Nicht-Mitglieder sind herzlich willkommen. Vorkenntnisse sind nicht nötig – bequeme Kleidung genügt.

Gefördert vom Sparkassen-Sportfonds Hannover

Der Kurs wird erneut durch den Sparkassen-Sportfonds Hannover unterstützt und ist damit Teil eines gesundheitsfördernden Bewegungsangebots für die Region – zugänglich, hochwertig und lokal verankert.



Die Gemeinde Isernhagen möchte folgende Position (m/w/d) neu besetzen:

Diplomingenieur/in bzw. Bachelor oder Tiefbautechniker/in

der Fachrichtung Bauingenieurwesen, Vertiefungsrichtung Straße/Verkehr (EG 11 bzw. 10 TVöD, Vollzeit, unbefristet)



Was wir Ihnen bieten und was Sie idealerweise mitbringen, finden Sie im Internet auf bewerbung.isernhagen.de

Gelungene Premiere

Erstes Weinfest in Isernhagen begeistert an der St. Marienkirche

Bei bestem spätsommerlichem Wetter feierte Isernhagen am Samstag, den 20. September eine erfolgreiche Premiere: Das erste Weinfest an der St. Marienkirche lockte zahlreiche Besucherinnen und Besucher aus der Gemeinde und der Umgebung an. Von Beginn an herrschte eine fröhliche und gesellige Stimmung – ein deutliches Zeichen dafür, dass das neue Festformat auf Anhieb begeistert angenommen wurde.

Sieben Winzer und Weinanbieter präsentierten ihre edlen Tropfen, ergänzt durch Stände mit Bier, Cocktails, Gin, alkoholfreien Getränken sowie Kaffee. Kulinarisch wurden die Gäste mit einem vielfältigen Angebot verwöhnt – von Flammkuchen, Grillwürsten und Pommes bis hin zu Crêpes.

Auch für Familien war bestens gesorgt: Hüpfburg, Kinderschminken und Glücksrad sorgten bei den jüngeren Gästen für strahlende Gesichter.



Am Abend brachte DJ Chriss mit seiner Musik die Stimmung zum Kochen und ließ das Fest bis Mitternacht lebendig bleiben.

„Wir freuen uns sehr, dass unser erstes Weinfest so gut angenommen wurde. Das zeigt, dass Isernhagen Lust auf gesellige Ver-

anstaltungen dieser Art hat“, resümiert Matthias Kenzler, Vorstandsvorsitzender des veranstaltenden Isernhagener Hopfenfest e.V..

Der Verein denkt bereits an die Zukunft: Für das kommende Jahr ist geplant, das Weinfest auf zwei Tage auszuweiten – ähnlich wie das etablierte Isernhagener Hopfenfest Ende Juni (Save the date: 26.-27.06.2026). Dann soll im September nicht nur am Samstag, sondern bereits am Freitagabend angestoßen werden.

Im Namen des Vereinsvorstands
Matthias Kenzler,
Vorsitzender Isernhagener Hopfenfest e.V.

AVENTURIN
Ambulante Pflege

Eisenstraße 17a | 30916 Isernhagen

Telefon: 05 11 | 76 33 39 67

Telefax: 0 5 11 | 76 33 39 68

www.aventurin-pflege.de

info@aventurin-pflege.de

Seit 1970
LOPIAN
ZIMMEREI
HOLZBAU GmbH
Zimmermeister
Torsten Lopian

Am Wienkamp 6 · 30916 Isernhagen FB · Tel.: 05139/8 80 37
www.lopian-holzbau.de · e-mail: info@lopian-holzbau.de

- Dachkonstruktionen
- Dachausbau
- Dachgauben/Erker
- Carports
- Fachwerk
- Reparatur u. Sanierung
- Trockenbau